

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

#### Consignes d'utilisation

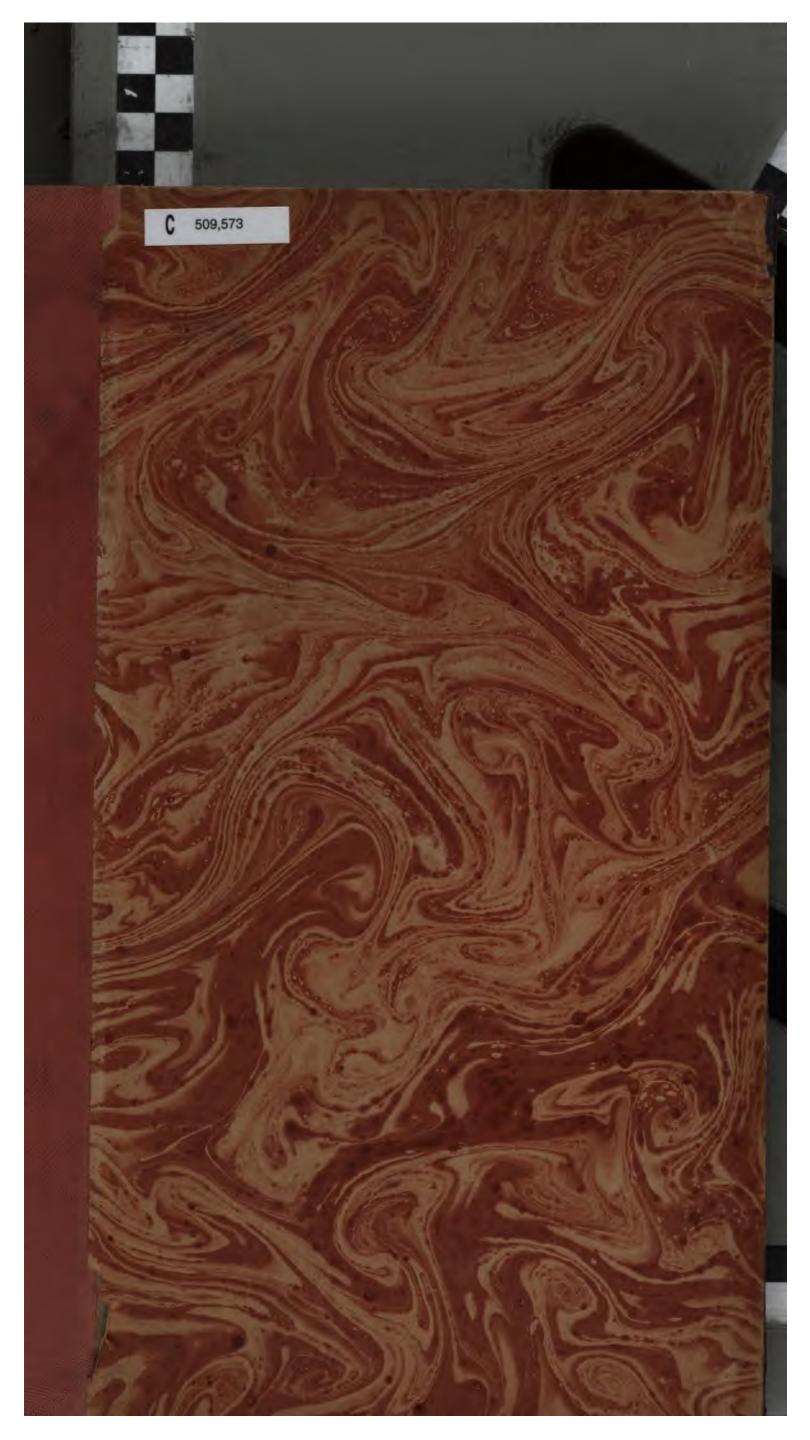
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

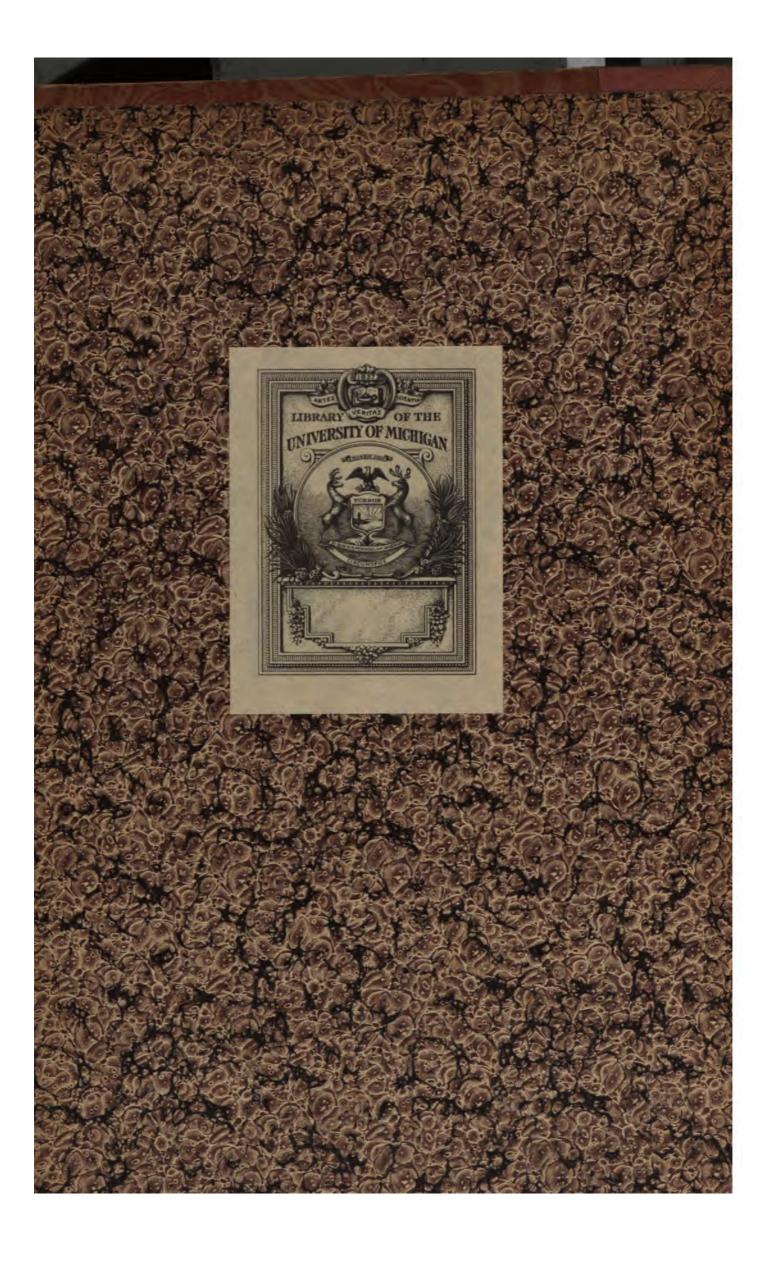
Nous vous demandons également de:

- + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

#### À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse http://books.google.com







## DOCUMENTS DIPLOMATIQUES:

# **NÉGOCIATIONS**

COMMERCIALES ET MARITIMES

AVEC L'ITALIE.

1886-1888.

France MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES.

# DOCUMENTS DIPLOMATIQUES:

# NÉGOCIATIONS (COMMERCIALES ET MARITIMES AVEC L'ITALIE.

1886-1888.



PARIS.

IMPRIMERIE NATIONALE.

M DCCC LXXXVIII.

# TABLE DES MATIÈRES.

nu- Méros.	DESTINATION ou provenance des dépègnes.	DATES.	ОВЈЕТ.	PAGES.
		1886.		
1	De l'Ambassade d'Italie à Paris.	15 décembre.	Dénonciation du Traité de commerce du 3 novembre 1881	9
2	À l'Ambassade d'Italie à Paris.	16 décembre.	Accusé de réception. — Attente de propositions italiennes	10
3	λ Rome	Idem	Avis de la dénonciation	11
4	De Rome	18 décembre.	Attente de propositions italiennes	12
		1887.		
5	Idem	4 janvier	Préparation du Tarif douanier italien	12
6	Idem	6 avril	Retard des négociations	13
7	Idem	10 juin	Rapport de la Commission parlementaire du Tarif italien	13
			Annexe. Note sur ce Rapport	14
8	Idem	25 juin	Vote du Tarif douanier italien à la Chambre des Députés	17
9	Idem	28 juin	Idem	17
10	Idem	10 juillet	Vote du Tarif italien au Sénat	19
			Annexe. Extrait du discours de M. Magliani, Ministre des finances	20
11	Idem	24 juillet	Annonce des pourparlers. — Mission prochaine de MM. Ellena et Luzzatti	21
12	Idem	12 août	Le projet de voyage de MM. Ellena et Luzzatti semble abandonné	22
13	À Rome	15 août	Aucune proposition n'a encore été faite au Gouvernement français	23
14	De Rome	19 août	Idem	23
15	Idem	Idem	Explication du retard de l'ouverture des pour- parlers.	24
16	De Vienne	22 août	Mission de MM. Luzzatti et Ellena à Vienne	25
17	λ Rome	26 août	Attente de propositions italiennes	26
18	De Rome	3o août	Le Cabinet va examiner si des propositions seront faites à la France.	27
19	Idem	2 septembre	Projet de mission spéciale à envoyer en France	28
20	À Rome	10 septembre.	Réponses du Gouvernement français	28
21	De Rome	13 septembre.	Conditions relatives à l'ouverture des pourparlers.	29
22	À Rome	17 septembre.	Idem	30
23	De Rome	18 septembre.	Idem	31
24	Idem	24 septembre.	Départ pour Paris de MM. Luzzatti, Ellena et Branca	32
25	ldem	16 octobre	Impressions rapportées à Rome par les Délégués italiens	32



	DECEMBER A MICH			
ทบ-	DESTINATION		OD IN M	İ
méros.	OU PROVENANCE DES DÉPÊCHES.	DATES.	OBJET.	PAGES.
		1887.	and the state of t	
26	λ Rome	29 octobre	Envoi de notes relatives aux demandes de l'Italie et de la France	33
			Annexe I. Demandes de l'Italie	34
			Annexe II. Réponse à ces demandes	35
		·	Annexe III. Demandes françaises concernant les lainages	39
27	De Rome.	21 novembre.	Doutes sur l'issue des négociations	41
28	À Rome	23 novembre.	Envoi de Notes relatives à des demandes françaises.	42
			ANNEXE I. Demandes concernant les coton- nades	43
			ANNEXE II. Note concernant les soieries	44
			Annexe III. Explications au sujet des lainages.	47
29	Idem	7 décembre	Proposition de loi de M. Félix Faure. — Éventua- lité d'une prorogation	48
30	De Rome	Idem	Prochaine délibération du Conseil des Ministres au sujet du Traité de commerce	49
31	Idem	10 décembre.	Proposition italienne de traiter sur la base du traitement réciproque de la Nation la plus fa- vorisée	50
32	À Rome	14 décembre.	Cette proposition est insuffisante	51
33	De Rome	15 décembre.	Réponse de M. Crispi	52
34	Idem	16 décembre.	Bases d'accord proposées par l'Italie	53
35	De l'Ambassade d'Italie à Paris.	Idem	Idea	54
30	À Rome	17 décembre.	Vote de la loi Félix Faure. — Nécessité d'une pro- rogation	55
37	De Rome	18 décembre.	Prorogation acceptée	56
38	À Rome	22 décembre.	Mission de MM. Teisserenc de Bort et Marie	57
39	De Rome	23 décembre.	Signature prochaine du Protocole de prorogation.  — Demande de pleins pouvoirs	58
40	À Rome	24 décembre.	Envoi de pleins pouvoirs	59
41	De Rome	Idem	Durée de la prorogation	59
42	À Rome	26 décembre.	Communication des instructions données à M. Teisserenc de Bort	60
	•		Annexe. Texte de ces instructions	60
43	De Rome	29 décembre.	Protocole de prorogation. — Arrivée de M. Teisse- renc de Bort	62
44	Idem	31 décembre. 1888.	Conférence de Rome : 1 <sup>re</sup> séance	63
45	Idem	2 janvier	Conférence de Rome : 2° séance	64
46	De l'Ambassade d'Italie à Paris.	6 janvier	Réclamation contre les douanes françaises	64
47	À l'Ambassade d'Italie à Paris.	Idem	Des instructions ont été adressées à toutes les Di- rections des douanes	65
48	De M. Teisserenc de Bort	10 janvier	Insuffisance des offres italiennes	66
49	ldem	13 janvier	Proposition italienne de revenir au Traité de 1881 en échange de concessions sur le bétail	66

•

•

NU-	DESTINATION			
MÉROS.	ou	DATES.	OBJET.	PAGES.
MEROS.	PROVENANCE DES DÉPÈCHES.			
		1888.		
50	A M. Teisserenc de Bort	17 janvier	Quel est le caractère de la proposition précédente?	67
51	De M. Teisserenc de Bort	16 janvier	Rapport sur le résultat des Conférences de Rome.	<b>6</b> 8
			ANNEXE. Projet de tarif conventionnel proposé par l'Italie	71
52	Idem	18 janvier	Caractère de la proposition relative au bétail	74
53	Idem	19 janvier	Termes de cette proposition précisés	75
54	À Rome	24 janvier	Les offres de l'Italie sont insuffisantes. — Rappel éventuel des Délégués	76
55	Idem	26 janvier	Attente de nouvelles propositions annoncées par l'Italie	78
56	Idem	27 janvier	Maintien du Traité du 3 novembre 1881 comme base des négociations	79
57	De Rome	Idem	Conférences de Rome: 7° séance	80
58	À Rome	28 janvier	Quelles sont les propositions définitives du Gouvernement italien?	
59	De Rome	29 janvier	Le Gouvernement italien étudie des propositions nouvelles	
60	Idem	30 janvier	État des négociations	84
61	Idem	1 <sup>er</sup> février	Lettre de convocation de M. Crispi pour la 8° séance des Conférences	86
62	Idem	2 février	Conférences : 8° séance	87
63	De M. Crispi à M. le Comte de Mouy.	3 février	Rupture des Conférences	88
64	De Rome	10 fév <b>r</b> ier	Situations respectives au moment de la rupture des Conférences	89
65	λ l'Ambassade d'Italie à Paris.	20 février	Transmission de la liste des demandes françaises.	90
	•		Annexe I. Note relative à la lettre de M. Crispi du 3 février	91
			Annexe II. Demandes de la France	93
66	De l'Ambassade d'Italie à Paris.	22 février	Accusé de réception de la communication précé- dente.	103
67	De Rome	26 février	Le Gouvernement italien désire connaître quel est le caractère des dernières demandes françaises.	
68	A Rome	27 février	Réponse du Gouvernement français	104
69	De M. Crispi à M. le Général Menabrea.	28 février	Réponse à la Note française du 20 février	105
70	De Rome	1 er mars	Déclaration de M. Crispi au Parlement italien	107
71	λ Rome	7 mars	Réponse à la lettre de M. Crispi du 28 février	107
		-	Procès-verbaux des Conférences de Rome :	
			1 re séance	113
		•	2° séance	121
			3° séance	129
]			4° séance	141
			5° séance	151
			6° séance	159 165
			8° séance.	173

.

. **.** 

### DOCUMENTS DIPLOMATIQUES.

## **NÉGOCIATIONS**

#### COMMERCIALES ET MARITIMES

AVEC L'ITALIE.

1886-1888.

N° 1.

M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie,

à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 15 décembre 1886.

Monsieur le Ministre, le Gouvernement du Roi ayant reconnu, à la suite d'un mûr examen, que le Traité de commerce stipulé entre l'Italie et la France le 3 novembre 1881, et actuellement en vigueur, ne répond plus aux nouveaux besoins du Pays, a décidé de se prévaloir de la faculté d'en faire cesser les effets le 1<sup>er</sup> janvier 1888, stipulée par l'article 18 de ce même Traité.

Conformément aux instructions que je viens de recevoir, j'ai, par suite, l'honneur de dénoncer, au nom du Gouvernement royal, le

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

Traité de commerce du 3 novembre 1881, en priant Votre Excellence de vouloir bien me donner acte de cette dénonciation.

En s'arrêtant à cette résolution qui, par les exigences du commerce national, lui a été imposée également en ce qui concerne le Traité de commerce et de navigation en vigueur avec l'Autriche-Hongrie, le Gouvernement du Roi n'a toutefois point l'intention de substituer au régime conventionnel en matière de douanes le régime du Tarif général. Il désire, au contraire, ouvrir sans délai avec le Gouvernement de la République des négociations à l'effet d'élaborer un nouveau Traité de commerce destiné à remplacer, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1888, le Traité actuellement en vigueur, et je serai, pour ma part, heureux de pouvoir lui donner l'assurance que le Gouvernement de la République est dans les mêmes dispositions.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.

N° 2.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie.

Paris, le 16 décembre 1886.

Monsieur l'Ambassadeur, j'ai reçu la lettre que Votre Excellence m'a fait l'honneur de m'écrire le 15 de ce mois, pour dénoncer, au nom du Gouvernement du Roi, le Traité de commerce conclu entre la France et l'Italie le 3 novembre 1881.

J'ai l'honneur de vous donner acte de cette notification.

Votre Excellence veut bien me faire savoir par la même communication que le Gouvernement du Roi, n'ayant pas l'intention de substituer au régime conventionnel en matière de douanes le régime du Tarif général, désire ouvrir sans délai des négociations pour la conclusion d'un nouveau Traité de commerce destiné à remplacer, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1888, le Traité aujourd'hui dénoncé. Je m'empresse, Monsieur l'Ambassadeur, de vous donner l'assurance que le Gouvernement de la République est tout disposé à examiner les propositions que le Gouvernement royal voudrait bien lui adresser en vue de ces négociations.

Agréez, etc.

FLOURENS.

#### N° 3.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 16 décembre 1886.

Par une lettre du 15 décembre, que j'ai reçue ce matin, le Général Menabrea nous a notifié officiellement la dénonciation par le Gouvernement italien de notre Traité de commerce du 3 novembre 1881. Cette communication se termine par l'offre d'ouvrir sans délai la négociation d'une nouvelle Convention commerciale entre les deux Pays.

L'avis de cette notification que j'ai donné à la Chambre des Députés, dans la séance de ce jour, a amené le retrait de l'interpellation dont la discussion avait commencé dans la séance d'hier et qui avait pour objet de faire dénoncer par la France le Traité en question. Une autre discussion sur le même sujet avait eu lieu hier également devant le Sénat et s'était terminée par le rejet de la proposition de dénonciation immédiate.

Je réponds à l'Ambassadeur d'Italie en lui donnant acte de sa communication et en lui déclarant que nous sommes tout disposés à examiner les propositions en vue de la négociation d'un nouveau Traité de commerce qui nous seraient adressées par son Gouvernement.

FLOURENS.

#### N° 4.

- M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,
  - à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 18 décembre 1886.

J'ai vu hier le Comte de Robilant qui m'a entretenu de la dénonciation du Traité de commerce.

Conformément au télégramme que vous m'avez adressé à ce sujet, je lui ai dit que, l'initiative de la dénonciation étant venue de l'Italie, nous attendions ses propositions.

De Moüy.

#### N° 5.

- M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,
  - à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 4 janvier 1887.

D'après les journaux, les Ministres des Finances et du Commerce ont décidé d'accepter toutes les conclusions du rapport de M. Ellena sur le Tarif douanier; très prochainement un Projet de loi en ce sens sera présenté au Parlement.

De Moüy.

#### N° 6.

- M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.
  - à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 6 avril 1887.

Je me suis abstenu dans ces derniers temps d'entretenir le Gouvernement italien de la quession du traité de commerce. D'abord, pendant toute la durée de la crise, il était évident que le Cabinet du Quirinal n'était pas en mesure de s'occuper de cette affaire; en second lieu, tant que le Parlement ne s'est pas prononcé sur la revision des tarifs, il n'est possible de s'attendre qu'à des réponses dilatoires. La Commission parlementaire pour le tarif des douanes n'a d'ailleurs pas encore commencé ses trayaux.

Agréez, etc.

DE Moüy.

#### N° 7.

- M. le Comte de Mouy, Ambassadeur de la République française en Italie,
  - à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 10 juin 1887.

Monsieur le Ministre, lorsque le Gouvernement italien s'est décidé à dénoncer les Traités de commerce avec la France et l'Autriche-Hongrie, M. Depretis, Président du Conseil, et M. de Robilant, alors Ministre des Affaires étrangères, m'ont dit qu'ils n'avaient pu résister au courant

des idées protectionnistes de plus en plus fortes en Italie. En présentant aux Chambres, quelque temps après, un Projet de réforme du Tarif général, M. Magliani, Ministre des Finances, et M. Grimaldi, Ministre du Commerce, ont entendu donner satisfaction aux nouveaux principes prédominants dans la Péninsule.

Ce projet a été soumis à une Commission législative assistée de trois Membres désignés par l'Administration, et il est sorti du travail de ces Délégués, dont neuf sur douze appartiennent au Parlement, un rapport rédigé par un homme bien connu par ses études spéciales, M. Luzzatti. J'ai l'honneur de vous envoyer ci-joint ces deux documents.

Après en avoir pris connaissance et les avoir comparés au Traité de 1881, j'ai chargé le Conseiller de l'Ambassade, M. Gérard, d'en résumer l'historique et d'en déterminer, d'une manière générale, le caractère et les tendances. Votre Excellence trouvera également sous ce pli la note de M. Gérard qui répond à l'objet que j'avais en vue.

Ainsi que vous le verrez par les indications sommaires de ce travail, et par les annotations comparatives consignées sur le texte du Projet de loi et sur le texte du Projet de la Commission, celle-ci a aggravé très sensiblement les rigueurs déjà très considérables du Tarif ministériel, et j'ai le regret d'avoir à ajouter que le Gouvernement a annoncé qu'il était disposé à s'y rallier.

Agréez, etc.

DE Moüy.

ANNEXE À LA DÉPÊCHE DE M. LE COMTE DE MOÜY DU 10 JUIN 1887.

#### NOTE

DE M. GÉRARD, CONSEILLER DE L'AMBASSADE, SUR LE RAPPORT DE M. LUZZATTI,
RAPPORTEUR DE LA COMMISSION DE LA RÉFORME DOUANIÈRE.

L'Ambassade vient de recevoir le Rapport déposé sur le bureau de la Chambre des Députés par la Commission parlementaire chargée d'examiner le Projet de loi du Gouvernement relatif à la réforme du Tarif douanier, en exécution de la loi du 6 juillet 1883.

Dans le Projet soumis aux Chambres, le 18 avril dernier, pour la modification immédiate de certains articles de douane, Projet connu sous le nom de Catenaccio, les Ministres des Finances et du Commerce, en prévision des retards que subirait l'examen des réformes douanières, avaient proposé (article 14) d'autoriser le Gouvernement royal à appliquer par décret le Projet de réforme, après délibération du Conseil des Ministres, et sur l'avis d'une Commission de neuf Membres, choisis par tiers parmi les Membres du Sénat et de la Chambre, plus trois Délégués nommés par les Ministres des Finances et du Commerce. Le Tarif provisoire devait être publié le 15 juin de cette année; le décret d'approbation devait être soumis au Parlement pour être converti en loi, et le Tarif devait entrer en vigueur le 1<sup>ex</sup> janvier 1888.

La loi du Catenaccio a été adoptée par les Chambres, sauf l'article 14 que la Commission avait repoussé. Par ce rejet, il est vrai, la Commission de la réforme douanière s'engageait à hâter ses travaux, et la présentation de son Rapport dans la séance du 27 mai peut être considérée comme l'exécution de l'engagement moral qu'elle avait pris.

Le rapporteur, M. Luzzatti, s'excuse de la précipitation avec laquelle la Commission et lui-même ont dû mener à terme leurs travaux, et dans les premières pages du document soumis au Parlement, il ne dissimule pas le motif auquel le Gouvernement et la Chambre ont obéi en pressant la conclusion de leur œuvre. Ce qui les a stimulés, c'est l'échéance très prochaine de la date à laquelle doivent éventuellement s'ouvrir les négociations relatives au renouvellement des Traités de commerce avec l'Autriche-Hongrie et la France. Le Gouvernement royal et les Chambres italiennes attachent évidemment du prix à ce que le Tarif général soit voté et devenu loi de l'État avant que ne soient entamés les pourparlers avec les Gouvernements étrangers. Il semble même que la Commission veuille saisir cette occasion de renouveler entièrement le régime conventionnel de l'Italie, puisque le rapporteur paraît, dans les derniers mots de son préambule, recommander la dénonciation des Traités de commerce avec la Suisse et l'Empire d'Allemagne.

Les dispositions du Parlement et sans doute aussi du Gouvernement italien, à la veille de l'examen auquel ils seront bientôt appelés à se livrer sur l'opportunité de nouveaux Traités, se montrent avec une clarté suffisante dans le Rapport du 27 mai. Ce sont encore, sinon les doctrines, au moins les suggestions et les expédients du système prohibitif qui règnent à Montecitorio.

Le nouveau projet de tarif a été rédigé presque exclusivement d'après les vœux et les cahiers des diverses Chambres de commerce du Royaume. C'est dire que les exigences en sont grandes, et, loin de les atténuer, le rapporteur convient qu'il n'y a pas lieu de s'en étonner par ces temps de malaise quasi morbide où l'apreté des intérêts personnels se complique encore « d'une sorte de résistance nationale et patriotique contre les offenses que l'étranger

n'épargne guère à l'exportation du commerce italien. Selon M. Luzzatti, c'est la loi du « talion » qui régit les relations internationales du trafic, et si, dans l'article 2 du projet, de très grandes facilités sont données au Gouvernement pour frapper, par voie de décret, les provenances des pays avec lesquels l'Italie n'a ou n'aurait pas de traité, c'est, dit-il, pour lui permettre « d'infliger aux autres peuples, par des actes prompts et fulminants, exempts des lenteurs parlementaires, la même somme de maux et d'obstacles qui gênent notre commerce ».

Et le rapporteur conclut par ces mots qui résument bien, en effet, le caractère de son travail : « Décidément nous nous éloignons chaque jour davantage des pacifiques formules du libre échange ».

Les Gouvernements étrangers qui sont en relations commerciales avec l'Italie sont donc bien et dûment avertis. Le tarif général est dressé surtout en vue des négociations prochaines. «Il convient, écrit encore M. Luzzatti, de montrer, d'une part, les pointes de fer du tarif général, de l'autre, le rameau d'olivier des conventions. Et, pour qu'il n'y ait pas sur sa pensée la moindre ambiguité, il prend soin d'aviser les intéressés qu'ils s'exposeraient à des repentirs et à d'amères désillusions, s'ils considéraient comme définitive une réforme qui est une sorte d'attente et de délai, jusqu'au jour où le Gouvernement royal sera fixé sur les intentions des Gouvernements avec lesquels il se propose de traiter. Un certain passage du rapport, au reste, laisse prévoir la possibilité d'un échec des négociations, et certain autre préconise, au cas où les conventions anciennes ne seraient pas renouvelées, un nouveau type de traité, dans lequel, à la longue série des articles conventionnels, serait substituée une liste très courte d'articles essentiels sur lesquels l'échange et l'accord s'établiraient entre les Gouvernements contractants, le reste des produits demeurant soumis à la liberté de la taxation intérieure.

Au projet de loi sont jointes deux tables de tarifs, présentées, l'une par le Gouvernement, l'autre par la Commission. Les droits, dans cette dernière, sont plus élevés encore, et ce sont ceux qui ont le plus de chance d'être adoptés puisque le Gouvernement a déjà fait connaître qu'il s'y ralliait.

En ce qui concerne les intérêts de notre exportation et les probabilités des futures négociations entre la France et l'Italie, l'Ambassade a préparé les éléments du travail : elle a mis en regard de chaque article du tarif les droits inscrits dans le traité de commerce franco-italien de 1881. Les articles les plus frappés, ainsi qu'il fallait s'y attendre, sont les vins, les tissus de chanvre et de lin, les tissus de laine et de coton, et les soies. L'écart considérable qui, sur ces différents points, sépare le Traité de commerce et le nouveau projet de tarif n'est évidemment que l'application de l'esprit même qui a présidé au texte du rapport analysé plus haut. Les chiffres ne doivent donc être interprétés qu'à bon escient et le Rapporteur n'a pas négligé de dire qu'ils étaient

susceptibles de bien grandes défalcations. Peut-être, cependant, même avec cette réserve, semblera-t-il que les pointes de fer du tarif cachent un peu trop le rameau d'olivier de la future convention.

#### Nº 8.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 25 juin 1887.

Monsieur le Ministre, j'ai l'honneur d'informer Votre Excellence que la Chambre des Députés, qui avait abordé, le 21 juin, l'examen du nouveau tarif des douanes, l'a terminé en quatre séances. La discussion a été achevée hier et l'ensemble de la loi voté au scrutin secret par 199 voix contre 37.

Veuillez agréer, etc.

De Mouy.

#### N° 9.

M. le Comte de Mouv, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 28 juin 1887.

Monsieur le Ministre, ainsi que j'en ai déjà informé Votre Excellence, le projet de réforme du tarif douanier a été voté le 24 juin.

Le Gouvernement s'était rallié sur tous les points au projet de la Commission. Cet accord préalable a permis que la discussion fût extrêmement rapide. Sur les points réservés, d'ailleurs, qui soulevaient

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

les objections de certaines Chambres de commerce ou d'intérêts particuliers ne se croyant pas suffisamment protégés, le Gouvernement, la Commission et la Chambre étaient convenus d'avance de consentir provisoirement au vote, sauf à y revenir en novembre prochain, après une nouvelle étude.

Au début même de la première séance, un député de Milan, M. Perelli, a demandé que, dans les stipulations des Traités à négocier, le Gouvernement se laissât guider, non par des sympathies politiques, mais strictement par les considérations de l'intérêt national. Les Ministres du Commerce et des Finances n'ont pas eu de difficulté à lui donner satisfaction sur ce point: car le tarif lui-même porte assez la trace des préoccupations, non seulement nationales, mais prohibitives, dans lesquelles il a été conçu.

En ce qui concerne les articles intéressant plus particulièrement notre commerce et nos industries, la catégorie V, comprenant le chanvre et le lin, a été adoptée dans les termes mêmes du texte de la Commission, sauf révision définitive à l'égard des filés. La catégorie VI (coton) a été approuvée après un ordre du jour de M. Luzzatti, accepté par le Cabinet, et portant qu'au-mois de novembre le Gouvernement présentera une étude sur la révision de la catégorie des filés de coton.

La catégorie VII (laines) a été de même adoptée conformément au texte de la Commission, sauf la suppression de l'article 129 relatif aux tissus de laine cardée et peignée, et une augmentation de 10 francs sur les laines mécaniques et teintes. La catégorie VIII (soies) n'a été modifiée que pour l'article 147, relatif aux déchets de soie, à l'égard desquels M. Luzzatti a fait adopter une gradation allant de 8 fr. 80 à 20 francs pour les droits de sortie, de 10 francs à 50 francs pour les droits d'entrée.

Il reste à mentionner les réclamations élevées à propos de la XII<sup>e</sup> catégorie en faveur des machines, des machines navales et des instruments de précision; à propos de la xIII<sup>e</sup> catégorie en faveur des industries du soufre; et à propos de la xv<sup>e</sup> catégorie en faveur du bétail national. Un député de Turin, M. Tegas, à cette dernière occasion, a prié le Gouvernement royal de mettre toute sa sollicitude dans l'examen des droits à établir sur ce point lors des prochaines négociations avec les Gouvernements étrangers et particulièrement avec la France. M. Magliani a promis de tenir compte de cette observation.

Les tables du tarif étant épuisées, les vingt articles du projet de loi ont ensuite été approuvés avec addition de différents ordres du jour concernant les distilleries agraires, le régime des alcools, la restitution des taxes sur les alcools exportés, les primes aux chantiers nationaux pour la construction des navires de guerre et des machines accessoires de bord.

La séance du vendredi 24 juin s'est terminée par quelques mots de M. Magliani qui ont précédé le vote de la loi, et dans lesquels, après avoir remercié la Commission de son concours efficace, le Ministre a renouvelé l'assurance que, dans les futurs traités de commerce, le Gouvernement du Roi saurait équitablement protéger l'agriculture et l'industrie nationales. Les derniers mots de M. Magliani achèvent, s'il en était encore besoin, de marquer le caractère de la réforme douanière, si rapidement examinée et votée, et qui, dans la pensée soit du Cabinet soit de la Chambre, n'est en effet que l'instrument et l'arme dont le Gouvernement royal avait besoin pour ouvrir les négociations nouvelles avec l'Autriche-Hongrie et la Suisse, sans doute, mais surtout avec la France.

Agréez, etc.

DE Moüy.

#### N° 10.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 10 juillet 1887.

Monsieur le Ministre, le Sénat italien a abordé et achevé, dans la

séance d'hier, l'examen du Projet de loi relatif à la réforme douanière précédemment votée par la Chambre.

Au cours de la discussion, l'un des orateurs, bien connu par son libéralisme en matière économique et financière, M. Cambray-Digny a déclaré que, si la minorité de la Commission se résignait au Projet, c'était pour deux motifs: le premier, que, d'après l'aveu même du Gouvernement, le nouveau Tarif n'était pas définitif; le second, que les prochaines négociations commerciales enlèveraient sans doute à la réforme douanière le caractère trop protectionniste qu'elle a jusqu'à présent revêtu.

Comme vous le verrez par l'extrait ci-joint, M. Magliani, tout en convenant que tel était bien, en effet, le caractère de la réforme, a répliqué que le Gouvernement italien obéissait, non pas à un esprit de doctrine systématique, mais à des intérêts de défense.

Les différents articles et l'ensemble du Projet ont été adoptés dans la même séance. Le nouveau Tarif n'attend donc plus que la promulgation; mais, d'une part, certains articles ont été réservés pour un nouvel examen en novembre prochain, et, de l'autre, entre la date fixée pour l'entrée en vigueur de la loi et la date présente, se placeront précisément les négociations commerciales qui, selon l'opinion générale, en doivent profondément modifier le caractère.

Agréez, etc.

De Moüy.

ANNEXE À LA DÉPÈCHE DE M. LE COMTE DE MOÜY DU 10 JUILLET 1887.

SÉNAT D'ITALIE.

SÉANCE DU 9 JUILLET 1887.

DISCOURS DE M. MAGLIANI, MINISTRE DES FINANCES.

(EXTRAIT.)

.... Il n'y a pas lieu d'en douter, le caractère prédominant de cette réforme douanière n'est pas le protectionnisme inspiré par une doctrine préconçue mais plutôt un système de défense contre le protectionnisme des autres Pays. Nous n'agissons pas de notre propre initiative, mais nous sommes contraints de nous défendre contre la politique économique des États qui nous environnent.

Et c'est pour cela que nous sommes partisans convaincus des Traités de commerce et nous croyons que c'est l'unique voie qui nous reste pour pouvoir adoucir les aspérités des Tarifs autonomes.

Avec les Traités de commerce nous pouvons modérer ce qu'il y a d'excessif dans le Tarif douanier et poursuivre jusqu'à l'extrême limite possible le but très important de protéger nos exportations sur les marchés étrangers.

Il ne faut donc pas considérer le Projet de tarif en lui-même tel qu'il se présente aujourd'hui; mais il faut le considérer comme une arme de défense à opposer aux autres États, et en même temps comme une base sur laquelle il sera possible de faire des Traités équitables qui nous ramèneront, autant qu'il se pourra, dans la voie d'une politique économique plus libérale.

#### N° 11.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 24 juillet 1887.

Il y a quelques jours le Général Menabrea a été chargé de faire savoir à Votre Excellence que, conformément à ses déclarations du mois de décembre dernier, le Gouvernement italien était prêt à aborder les pourparlers relatifs au Traité de commerce.

Vers le 8 août, MM. Ellena et Luzzatti doivent se rendre à Paris, d'où ils iront ensuite à Vienne. Ils ne sont investis encore d'aucune mission, mais ils sont désignés dès à présent pour prendre part aux négociations éventuelles; ils possèdent de tous points en ces matières la confiance du Cabinet et ils sont autorisés, en même temps qu'ils doivent pressentir les intentions du Gouvernement de la République, à faire connaître les vues de leur Gouvernement.

Gérard.

#### N° 12.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

#### (TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 12 août 1887.

Dans une conversation que j'ai eue hier, et au cours de laquelle j'ai gardé la plus grande réserve, M. Crispi m'a paru ne pas partager à l'égard de notre Traité de commerce les vues de M. Depretis.

Le Président du Conseil est surpris, d'abord, que le Gouvernement de la République n'ait encore fait aucune réponse aux ouvertures du Général Menabrea. Il prétend de plus en plus que tous les avis qui lui viennent de Paris lui représentent la conclusion d'un Traité comme impossible. Il craint enfin que, même si les négociations devaient aboutir, le Parlement français ne rejette le texte qui lui serait soumis. M. Crispi était, d'ailleurs, de son aveu même, très préoccupé des mesures récemment adoptées en France envers les produits agricoles italiens.

Par suite de ces dispositions du Président du Conseil, le voyage de MM. Luzzatti et Ellena, qui m'avait été très positivement annoncé, semble devoir être abandonné. M. Crispi m'a dit que M. Ellena restait à Rome et que M. Luzzatti allait en Angleterre.

Gérard.

#### N° 13.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 15 août 1887.

Le Général Menabrea ne m'a saisi, même verbalement, d'aucune proposition relative à l'ouverture éventuelle, sur l'initiative du Gouvernement italien, de négociations pour un nouveau Traité de commerce. C'est moi qui, en lui rappelant la proximité de l'échéance, me suis déclaré disposé à examiner les propositions que le Gouvernement italien nous adresserait, en indiquant que les négociations pour le Traité de navigation ayant eu lieu à Rome, nous attacherions du prix à ce que celles-ci eussent lieu à Paris.

Dans cette situation, nous ne pouvons qu'attendre une nouvelle communication du Gouvernement italien : c'est à lui qu'il appartient, en effet, de formuler les premières propositions, puisqu'il a pris l'initiative de la dénonciation du Traité de 1881.

Veuillez, dans l'occasion, tout en renouvelant à M. Crispi l'assurance de notre bonne volonté, lui rappeler ces circonstances.

FLOURBUS.

#### N° 14.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 19 août 1887.

J'ai vu hier M. le Président du Conseil qui a reconnu, concernant

le silence du Général Menabrea et les déclarations de Votre Excellence à l'égard du Traité de commerce, l'exactitude des faits tels que les rétablit votre télégramme du 15 août.

M. Crispi a la même préoccupation dominante : la crainte d'un nouveau rejet par le Parlement français. Il a bien voulu ajouter que son amitié pour notre Pays et le désir d'écarter toute cause de malentendu lui faisaient un devoir de ne pas courir un tel risque.

Dès le retour à Rome des Ministres du commerce et des Finances, les questions relatives au renouvellement éventuel du Traité seront examinées en Conseil.

GÉRARD.

#### N° 15.

M. Gérard, Chargé d'Affaires de la République française en Italie.

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 19 août 1887.

Monsieur le Ministre, Votre Excellence sait déjà, par mes télégrammes du 12 de ce mois et d'aujourd'hui, les dispositions dans lesquelles, à huit jours d'intervalle, j'ai trouvé le Président du Conseil relativement aux négociations éventuelles du Traité de commerce entre le Gouvernement de la République et le Gouvernement royal.

M. Crispi, en entrant à la Consulta, avait pris connaissance des instructions adressées par M. Depretis au Général Menabrea, au lendemain de la promulgation du nouveau Tarif douanier. Il pensait que l'Ambassade de Sa Majesté à Paris avait fait connaître au Gouvernement français que, selon ses engagements du mois de décembre dernier, la loi douanière étant votée par les deux Chambres, le Gouvernement italien était prêt à aborder les pourparlers en vue d'un nouveau Traité. Cette communication n'ayant pas été faite, ainsi que Votre Excellence m'en a informé par son télégramme

du 15 de ce mois, et ainsi que M. Crispi l'a reconnu, il résulte que les seules paroles à ce sujet ont été prononcées par Votre Excellence qui s'était déclarée prête à examiner les propositions dont la saisirait le Gouvernement italien.

Dans ces circonstances, le Président du Conseil ne pouvait que rendre hommage à notre bonne volonté, et il n'a pas hésité à le faire. Mais M. Crispi m'a de nouveau exprimé la crainte qu'il éprouve à l'endroit du Parlement français, de ses sentiments en matière économique, et de sa facilité à repousser les Conventions qui lui sont soumises.

M. Crispi a évité d'ailleurs de se prononcer, soit sur le caractère même des négociations, soit sur le lieu où elles devront se poursuivre. Il n'est pas revenu davantage sur le voyage officieux de MM. Luzzatti et Ellena. Mais il m'a déclaré, en m'autorisant à le faire savoir à Votre Excellence, que les diverses questions concernant le renouvellement éventuel du Traité seraient examinées dans le prochain Conseil du Cabinet qui se réunira à Rome, dès le retour du Ministre du Commerce et du Ministre des Finances.

Veuillez agréer, etc.

GÉRARD.

#### Nº 16.

M. DECRAIS, Ambassadeur de la République française à Vienne, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Vienne, le 22 août 1887.

Arrivés à Vienne il y a quelques jours, MM. Luzzatti et Ellena sont repartis pour Rome aujourd'hui. Il a été entendu que les Délégués de l'Autriche-Hongrie iront à Rome, en vue d'y discuter les bases de nouvelles Conventions, en octobre ou en novembre.

DECRAIS.

#### N° 17.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie.

Paris, le 26 août 1887.

Monsieur, par la lettre que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire le 19 de ce mois, vous m'avez rendu compte de votre dernier entretien avec M. Crispi au sujet du renouvellement éventuel de notre Traîté de commerce avec l'Italie.

J'ai pris connaissance avec intérêt des informations que vous me transmettez et je ne doute pas, après les déclarations que vous avez faites, que M. le Président du Conseil d'Italie ne soit parfaitement convaincu qu'il n'a pas dépendu de nous que des pourparlers ne fussent, dès à présent, engagés en vue de la conclusion d'une nouvelle Convention commerciale et maritime entre les deux Pays.

Les craintes que M. Crispi semble manifester au sujet de l'accueil que le Parlement français pourrait réserver à l'œuvre des négociateurs, ne sauraient d'ailleurs, dans ma pensée, justifier l'absence, de la part du Gouvernement italien, de propositions dont il lui appartient de prendre l'initiative. Le Gouvernement de la République n'est pas moins soucieux que le Cabinet de Rome d'éviter devant les Chambres un nouvel échec qui pourrait avoir pour conséquence de nuire aux relations générales entre la France et l'Italie. Aussi la meilleure garantie de succès consisterait-elle, pour les négociateurs, à apporter dans leur mission un esprit d'équitable réciprocité qui prévînt toute difficulté sérieuse de la part des Pouvoirs législatifs des deux Pays.

Recevez, etc.

FLOURENS.

#### N° 18.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 30 août 1887.

Monsieur le Ministre, il ne m'a pas été malaisé, grâce à la façon dont Votre Excellence a rétabli les faits, de montrer au Gouvernement royal que le retard et l'obstacle à l'ouverture des pourparlers ne nous étaient point imputables. Je me suis attaché de plus, en rappelant à M. Crispi qu'il appartenait au Gouvernement royal de faire les premières propositions, à atténuer dans son esprit les appréhensions que fui cause l'éventualité d'un échec devant les Chambres françaises. Je ne suis pas certain d'y avoir complètement réussi, car le Président du Conseil donne libre cours, dans ses entretiens, à ses défiances et à ses craintes. Votre Excellence trouvera l'écho de ces sentiments dans la chronique politique de la Revue internationale de Rome dont je joins ici un fragment en annexe. M. Crispi cependant semble s'être décidé à poser officiellement devant le Cabinet la question de savoir si les négociations doivent être engagées avec la France et sous quelle forme. Le Conseil est convoqué pour demain matin; tous les Ministres seront de retour et y assisteront. Cette séance suffira, je pense, au Président du Conseil pour prendre un parti. Je vous ferai connaître d'urgence la résolution qui aura été adoptée.

Veuillez agréer, etc.

GÉRARD.

#### N° 19.

M. Gérard, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 2 septembre 1887.

Le Gouvernement royal a résolu, ayant dénoncé le Traité de 1881, de prendre l'initiative des négociations nouvelles. Toutesois il a paru au Cabinet italien que la meilleure méthode serait que les dispositions des deux Gouvernements sussent pressenties à l'aide de pourparlers officieux. Si le Gouvernement de la République accepte cette procédure, le Gouvernement italien enverrait à Paris des délégués spéciaux, qui d'ailleurs ne sont pas désignés. M. Crispi, qui m'a fait connaître lui-même cette décision, ajoute qu'il attacherait du prix à ce que Rome sût désignée pour les négociations désinitives, si elles doivent s'engager.

GÉRARD.

#### N° 20.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. GÉRARD, Chargé d'affaires de la République française en Italie.

Paris, le 10 septembre 1887.

Monsieur, j'ai reçu votre lettre du 30 août ainsi que le télégramme que vous m avez adressé le 2 de ce mois au sujet des négociations commerciales et maritimes entre la France et l'Italie.

De son côté, M. Ressman m'a entretenu de cette question. Il m'a fait savoir que son Gouvernement, reconnaissant qu'il lui appartenait de prendre l'initiative des négociations, était disposé à envoyer tout d'abord à Paris des délégués spéciaux, avec mission d'échanger, dans des entretiens officieux, des vues sur les intentions réciproques des deux Gouvernements. Il a insisté, en même temps, pour que le siège des négociations formelles fût fixé à Rome, le Cabinet italien se proposant de les confier aux délégués qui seraient également chargés de celles qui devaient être suivies à la même époque avec l'Autriche et avec la Suisse.

Sur le premier point, j'ai exprimé à M. Ressman l'avis que le mode de procéder qui paraissait le plus simple pour des pourparlers préliminaires était qu'il fût lui-même autorisé à nous faire connaître les bases de négociations que son Gouvernement désirerait voir adopter; j'ai ajouté que, pour arriver à un résultat pratique, il me paraîtrait utile que les propositions de son Gouvernement fussent formulées par écrit, ce qui nous permettrait, après examen des Administrations compétentes, de fixer nous-mêmes le Cabinet de Rome sur nos intentions.

Quant au siège des négociations définitives, j'ai ajourné notre réponse jusqu'à la fin des pourparlers préliminaires, qui nous mettraient en mesure d'envisager plus nettement qu'il n'est possible de le faire aujour-d'hui, la suite de la négociation. Je n'ai pas dissimulé, d'ailleurs, à M. Ressman que nous avions de sérieux motifs, en vue d'arriver à une entente, pour demander que cette négociation eût lieu à Paris.

Recevez, etc.

FLOURENS.

#### N° 21.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 13 septembre 1887.

M. Crispi s'est arrêté aux conclusions suivantes que M. Ressman est

invité à faire connaître sans retard à Votre Excellence ainsi qu'au Président du Conseil :

- 1° Le Gouvernement royal, sauf réserve de l'accord préliminaire à obtenir officieusement, prendra l'initiative des négociations;
- 2° Des Délégués officieux seront envoyés à Paris pour un échange d'idées destiné à établir la possibilité du traité et de son acceptation par les Chambres françaises;
- 3° Le Traité de commerce et la Convention de navigation seront l'objet de négociations séparées;
  - 4° Les négociations définitives et officielles auront lieu à Rome;
  - 5° Le Traité aura une durée de cinq ans, jusqu'en 1892;
- 6° La prorogation éventuelle du Traité de 1881 ne sera envisagée qu'au cas où les négociateurs auraient acquis la certitude de voir aboutir le traité nouveau.

Les négociations commerciales avec l'Autriche doivent s'ouvrir officiellement le 15 octobre prochain à Rome.

GÉRARD.

#### N° 22.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. Gérard, Chargé d'Affaires de la République française en Italie.

#### (TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 17 septembre 1887.

Les conclusions du Gouvernement italien, telles que me les indiquait votre télégramme du 13 de ce mois, m'ont été communiquées verbalement. J'ai répondu que nous acceptions, dès à présent, en principe, les diverses propositions du Gouvernement italien. Quant à la quatrième, fixant à Rome le siège des mégociations définitives et officielles, j'ai laissé entendre que notre adhésion était subordonnée à cette assurance que les pourparlers préliminaires seraient poussés assez loin à Paris, pour que la négociation à Rome n'ait plus pour but que la constatation des résultats déjà acquis. Vous conformerez, à l'occasion, votre langage aux indications qui précèdent.

FLOURENS.

## N° 23.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 18 septembre 1887.

Monsieur le Ministre, je remercie Votre Excellence d'avoir bien voulu, par son télégramme d'hier, me faire connaître la réponse du Gouvernement de la République aux propositions italiennes concernant les pourparlers préliminaires du Traité de commerce italo-français.

M. Crispi, que j'ai vu hier, s'était déjà félicité de l'entente à laquelle les deux Cabinets sont parvenus, et il n'a pas manqué de rendre hommage à l'attitude conciliante du Gouvernement français. Le Président du Conseil, et après lui M. Malvano m'avaient de même indiqué la condition à laquelle reste subordonnée, dans la pensée de Votre Excellence, le choix de Rome comme siège des négociations définitives et officielles. Tous deux m'ont paru très disposés à tenir compte de cette réserve et à vous donner sur ce point, autant que possible, toute satisfaction.

Je dois cependant faire observer à Votre Excellence que, les négociations pour le Traité de commerce austro-italien devant s'ouvrir à Rome le 15 octobre prochain, si les négociateurs de ce Traité sont les délégués mêmes chargés à Paris des pourparlers officieux, l'espace de temps sera extrêmement limité. Au cas, en effet, où M. Crispi désignerait MM. Luzzatti et Ellena comme les délégués à Paris du Gouvernement royal, si tous deux doivent revenir à Rome pour la mi-octobre, ils ne disposeraient guère que de trois semaines.

Veuillez agréer, etc.

GÉRARD.

## N° 24.

M. Gérard, Chargé d'Affaires de la République française en Italie à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

### (TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 24 septembre 1887.

MM. Luzzatti et Ellena ont été choisis par le Gouvernement royal comme délégués officieux dans les pourparlers préliminaires du Traité de commerce. M. Branca, député de Potenza, doit également être désigné pour cette mission. Ils arriveront à Paris très probablement le 28 septembre.

GÉRARD.

# N° 25.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

## (TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 16 octobre 1887.

De retour à Rome, les Délégués officieux ont rapporté de Paris à l'égard du Traité de commerce des impressions qui ne sont pas concordantes.

M. Crispi m'a parlé du retour des Délégués avec réserve. Il a paru surpris qu'une conversation de dix jours n'eût pas apporté de résultats plus positifs. Peut-être croit-il que des influences d'un autre ordre ont traversé l'œuvre des négociateurs.

GÉRARD.

#### N° 26.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie.

Paris, le 29 octobre 1887.

Monsieur, les Délégués que le Cabinet de Rome avait chargés d'échanger des vues avec le Gouvernement français au sujet du renouvellement éventuel du Traité de commerce entre la France et l'Italie sont, ainsi que vous me l'aviez annoncé, arrivés à Paris dans les derniers jours du mois dernier.

Au cours des entrevues qu'ils ont eues avec les Représentants tant de mon Département que des Ministères du Commerce et des Finances, ils ont fait connaître, en termes trèsgénéraux, les vues de leur Gouvernement. J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint, pour votre information, le texte d'une Note qu'ils ont présentée et qui contient l'expression de leurs désirs.

Vous trouverez ci-annexée la réponse que le Gouvernement français croit devoir faire à ces demandes, et dont je vous prierai de vouloir bien faire connaître le contenu à la Consulta en transmettant en même temps à M. le Ministre des Affaires étrangères la première liste de demandes que nous nous sommes réservé de formuler en ce qui concerne les lainages. J'espère être en mesure de pouvoir vous transmettre prochainement les autres listes relatives l'une aux soieries et l'autre aux cotonnades.

Recevez, etc.

FLOURENS.

ANNEXE I À LA LETTRE DU MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES EN DATE DU 29 OCTOBRE 1887.

Paris, le 29 septembre 1887.

Le Gouvernement français ayant souhaité de connaître les demandes du Gouvernement italien, relativement au nouveau traité de commerce, les Délégués italiens ont l'honneur de dresser, ci-dessous, la liste de ces demandes en se réservant de la compléter, s'il y a lieu, au cours de la négociation.

1° Maintenir, tel qu'il est, le texte du traité de commerce du 3 novembre 1881, sauf à bien fixer la portée des articles 1ex et 4 en rapport aux ouvriers italiens résidant en France, et à l'exportation des produits agricoles de l'Italie en France.

2° L'Italie demande en général le traitement de la nation la plus favorisée et le maintien du régime conventionnel en vigueur pour les articles suivants:

Semoules en pâtes et pâtes d'Italie;

Riz en grains;

Manne;

Albâtre brut et ouvré;

Pierres brutes et ouvrées;

Acide borique;

Sulfate de quinine;

Parfumeries alcooliques;

Vitrifications en émail, en masse ou en tubes;

Vitrifications et grains percés ou taillés ou en pierre à bijoux, etc;

Filets de pêche;

Boutons de toute sorte.

3° On réclame des réductions de droit à l'entrée en France pour le bétail, les marbres sciés et le borax.

4° On souhaite que les surtaxes d'entrepôt ne soient pas appliquées aux produits d'origine extra-européenne ouvrés en Europe, même lorsque le tra-vail auquel ils ont été soumis ne modifie pas le régime douanier. Et ce, no-tamment, pour les riz et crins.

5° On croit nécessaire de définir pour le régime de la douane le vin et le vermout, et de fixer, d'une manière équitable, les droits auxquels seront assujettis les vins titrant 16 degrés ou plus.

ANNEXE II à LA LETTRE DU MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES EN DATE DU 29 OCTOBRE 1887.

## RÉPONSES

### AUX DEMANDES FORMULÉES PAR LE GOUVERNEMENT ITALIEN.

I. L'Italie demande de maintenir tel qu'il est le texte du traité de 1881, sauf à bien fixer la portée des articles 1 et 14 en rapport aux ouvriers italiens résidant en France et à l'exportation des produits agricoles de l'Italie en France.

La proposition de maintenir sans changement le texte du traité de commerce du 3 novembre 1881 ne soulève pas d'objection. Quant à la réserve concernant la portée des articles 1er et 14 par rapport aux ouvriers italiens résidant en France et à l'exportation des produits agricoles de l'Italie en France, il ne semble pas qu'elle puisse amener une modification du texte desdits articles insérés non seulement dans le traité du 3 novembre 1881 avec l'Italie, mais dans la plupart des autres traités conclus par la France. La formule de réserve employée dans la note est, d'ailleurs, trop peu explicite, pour qu'il soit possible de se rendre exactement compte de l'objet qu'elle a en vue.

En ce qui concerne les produits horticoles, ils ont fait l'objet, avec l'Ambassade d'Italie à Paris, d'une correspondance très récente à laquelle le Gouvernement de la République ne peut que se référer.

II. L'Italie demande en général le traitement de la nation la plus favorisée et le maintien du régime conventionnel en vigueur pour les articles dont la liste suit.

En demandant, en général, le traitement de la nation la plus favorisée, le Gouvernement italien place tout d'abord les pourparlers sur un terrain où il semble difficile de le suivre sans explications préalables. Du côté de la France, en effet, le traitement de la nation la plus favorisée entraîne l'application aux produits italiens de toutes les réductions de tarif consenties en faveur des pays avec lesquels le Gouvernement de la République a contracté et, en outre, la consolidation d'un certain nombre de droits inscrits dans le tarif général et qui depuis n'ont subi aucune modification, sauf en ce qui concerne les céréales et les bestiaux non repris dans les traités.

Du côté de l'Italie, au contraire, qui a dénoncé tous ses traités, à l'exception des traités avec l'Allemagne et l'Angleterre, le traitement de la nation la plus favorisée assure purement et simplement à la France la jouissance éventuelle des concessions devant ou pouvant résulter des conventions à conclure avec d'autres puissances et s'appliquant à un tarif général qui a subi des aug-

mentations successives et considérables en 1883 et en 1887, tant par le fait même de l'élévation des droits eux-mêmes que par les changements introduits dans le classement des marchandiscs.

La situation n'est donc pas égale entre les deux parties, dont l'une offre des avantages réels et à l'abri de tout changement pour le plus grand nombre jusqu'au 1<sup>er</sup> février 1892, tandis que l'autre serait libre de tout engagement à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1888, si d'autres conventions n'interviennent pas avant cette époque.

Quant aux articles pour lesquels la note remise par les Délégués du Gouvernement italien demande le maintien du régime conventionnel actuel, quelquesuns d'entre eux donnent lieu à des observations qui peuvent se résumer ainsi qu'il suit :

## a) Semoules en pâtes et pâtes d'Italie.

Le droit de 3 francs inscrit au tarif conventionnel actuel était corrélatif au droit de 60 centimes sur le blé, en vigueur au moment où fut établi le tarif général français; mais, depuis cette époque, le droit sur le blé a été successivement porté à 3 francs (loi du 28 mars 1885) et à 5 francs (loi du 29 mars 1887). Si donc le droit de 3 francs était maintenu au tarif conventionnel, les produits fabriqués seraient moins fortement taxés que la matière première et la situation deviendrait d'autant plus fâcheuse et d'autant plus inégale pour l'industrie nationale qu'elle doit acheter au dehors les blés durs qu'elle emploie et que la France ne produit ni en quantité ni en qualité suffisantes. En ce qui touche l'exportation des pâtes de fabrication française, les conditions d'égale concurrence avec les industries similaires de l'étranger peuvent se rétablir au moyen de l'admission temporaire, mais ce palliatif est sans action sur le marché intérieur qui demeure d'autant plus favorablement ouvert aux produits du dehors que les frais de fabrication s'augmentent pour le produit national de toute la surcharge que lui impose le droit de douane.

En effet, au rendement moyen de 65 kilogrammes de pâtes pour 100 kilogrammes de blé, la fabrication de 100 kilogrammes de pâtes exige l'emploi de 155 kilogrammes de blé (exactement 155 kil. 83) qui, au droit de 5 francs le quintal, sont frappés d'une taxe de 7 fr. 75 et ne trouvent comme contrepartie qu'un droit de 3 francs sur le produit étranger, soit une différence de 4 fr. 75 au profit de ce dernier. Dans cette situation, il est permis de dire que le droit de 8 francs n'est que l'exacte compensation du droit de 5 francs sur les blés, car il ne laisse subsister au profit de nos industriels qu'un minime avantage de 25 centimes par quintal, soit 0.38 p. 0/0 sur une valeur moyenne de 65 francs les 100 kilogrammes.

D'après ces observations, il semble difficile d'admettre que le droit conventionnel actuel puisse être maintenu; on pourrait même se demander si l'in-

scription du droit de 8 francs s'accorderait avec l'engagement pris de laisser les grains, et particulièrement les blés, en dehors des traités.

Il est à remarquer en outre que le droit de 5 francs sur les pâtes de froment, qui figurent au tarif général et au tarif conventionnel italien en présence d'un droit de 1 fr. 40 cent. sur le blé, a été porté à 9 francs au tarif général de 1887 en corrélation avec le droit de 3 francs sur sa matière première.

# b) Riz en grains.

Le riz en grains de toute sorte est admis en franchise par le tarif général de France. Le régime a été inscrit dans le traité du 3 novembre 1881; mais dans l'intérêt de l'industrie du décorticage, l'Italie a frappé d'un droit à l'entrée les articles similaires de provenance étrangère. Il semble donc que nous soyons fondés à agir de même ou tout au moins à n'accorder la franchise qu'au prix de concessions nouvelles de la part de l'Italie. La Chambre des Députés est d'ailleurs saisie par l'initiative parlementaire d'une proposition relative à la taxation du riz.

## c) Parfumeries alcooliques.

Le maintien du droit conventionnel de 37 fr. 50 cent. ne soulève pas d'objections de la part de nos industriels, mais à charge de réciprocité. L'Italie ayant porté le droit sur ces produits de 37 fr. 50 cent. à 100 francs, le Gouvernement français est en droit de réserver cet article, d'autant plus que les parfumeries alcooliques, comme le riz, ne sont repris que dans le Traité franco-italien.

## d) Filets de péche.

Le droit de 20 francs sur les filets de pêche n'est également repris que dans le traité avec l'Italie; dans bien des cas, il est notablement inférieur au droit dont sont frappés les fils eux-mêmes. Dans son tarif général de 1887, l'Italie a substitué au droit fixe de 4 francs, repris au traité et inscrit dans ses tarifs généraux de 1878 et de 1883, une disposition d'après laquelle les filets de pêche acquittent le droit des fils dont ils sont composés, plus 10 p. 0/0.

Bien que le droit de 20 francs ait été établi dans l'intérêt de nos pêcheurs, il semble inutile de nous engager sur ce point vis-à-vis d'un tiers qui a changé les conditions dans lesquelles le droit de notre tarif général aurait été rendu conventionnel.

# e) Boutons de toute sorte.

En présence de nombreuses et très vives réclamations auxquelles a donné lieu le régime conventionnel actuel, et du relèvement des droits inscrits dans le tarif italien, la proposition des Délégués ne saurait être admise sans discussion préalable.

Quant au marbre, à l'albâtre brut et ouvré, aux pierres brutes et ouvrées, à l'acide borique, au sulfate de quinine, aux vitrifications en émail et en grains percés, le régime actuel pourrait être maintenu au besoin, mais à charge de concessions sur les nombreux relèvements directs ou indirects du nouveau tarif italien.

III. On réclame des réductions de droit à l'entrée en France pour le bétail, les marbres sciés et le borax.

Le droit sur le bétail ne peut être abaissé conventionnellement, ni même repris dans les traités, non plus que le régime des céréales. Des déclarations dans ce sens ont été faites, au nom du Gouvernement, lors de la discussion du tarif général de 1881 et dans les Conférences qui ont précédé la conclusion des traités de 1881 et de 1882; et on peut croire que le Parlement serait plus disposé à étendre qu'à restreindre la portée de ces déclarations.

Les marbres sciés, dont les droits ont été très sensiblement abaissés par le Tarif conventionnel, sont repris dans le Traité avec la Belgique et ne sauraient être l'objet d'une nouvelle diminution sans soulever de très vives protestations de la part de nos industriels qui se plaignent déjà de l'insuffisance des droits actuels.

Quant au borax ou borate de soude, qui n'est pas repris au Traité, le droit de 8 fr. 75 cent. inscrit au Tarif général n'est que le résultat de la conversion, en droit fixe, de l'ancien droit de 5 p. 0/0 ad valorem, sur l'avis du Comité consultatif des arts et manufactures.

IV. On souhaite que les surtaxes d'entrepôt ne soient pas appliquées aux produits d'origine extra-européenne ouvrés en Europe, lorsque le travail auquel ils ont été soumis ne modifie pas le régime douanier. Et ce notamment pour les riz et crins.

La sauvegarde de la surtaxe d'entrepôt exige le maintien de cette règle, sans laquelle au moyen d'une simple torsion ou de toute autre main-d'œuvre aussi peu compliquée, non seulement le riz et les grains, mais les végétaux filamenteux, les peaux brutes, etc., échapperaient à la surtaxe.

V. On croit nécessaire de définir pour le régime de la douane le vin et le vermout, et de fixer, d'une manière équitable, les droits auxquels seront assujettis les vins titrant 16 degrés ou plus.

En ce qui concerne les vermouts, l'assimilation au vin est consacrée par les traités; mais la douane use de son droit en surtaxant les vermouts en proportion de la quantité de sucre et d'alcool qu'ils renferment au delà d'une cer-

taine limite. C'est la répétition équitable des droits qui frappent à l'intérieur les sucres et les alcools.

Pour les vins, la question est pendante avec l'Espagne. Et l'Italie pour l'application du droit de 2 francs, dont elle jouit en vertu de la clause du traitement de la nation la plus favorisée, ne peut prétendre à un traitement autre que celui auquel sont ou seront soumis les vins espagnols.

# annexe III à la lettre du ministère des affaires étrangères en date du 29 octobre 1887.

# PROPOSITIONS FRANÇAISES CONCERNANT LES LAINAGES.

numénos du tarif italien de 1887.	FILS DE LAINE.	DROITS PROPOSÉS.
125	Fils de laine cardés, simples :  (a) Écrus ayant de longueur au kilogramme :	
	1° Jusqu'à 10,000 mètres	45 francs les 100 kilogrammes.
	(b) Blanchis	Régime des fils écrus.
	(c) Teints	Régime des fils écrus augmenté de 25 francs par 100 kilogrammes.
126	Fils de laine cardée, retors	Régime des fils simples augmenté de 20 p. 100.
127	Fils de laine peignée, simples :	
	(a) Écrus, ayant de longueur au kilogramme :	
	1° Jusqu'à 50,000 mètres	45 francs les 100 kilogrammes.
	2° Plus de 50,000 mètres	55 —
	(b) Blanchis	Régime des fils écrus.
	(c) Teints	Régime des fils écrus augmenté de 25 francs par 100 kilogrammes.
128	Fils de laine peignée, retors	Régime des fils simples augmenté de 20 p. 100.

NUMÉROS du tarif italien de 1887.	TISSUS DE LAINE.	DROITS PROPOSÉS.
129	Tissus de laine :	
	(a) Cardée, pesant au mètre carré :	
	1° Jusqu'à 300 grammes	150 francs les 100 kilogrammes.
	2° Plus de 300 grammes jusqu'à 500 gr.	140 —
	3° Plus de 500 grammes	115
	(b) Peignée, pesant au mètre carré :	
	1° Jusqu'à 200 grammes	175 —
	2° Plus de 200 grammes jusqu'à 500 gr	165 —
	3° Plus de 500 grammes	160 —
•	Tissus de laine cardée à chaîne composée entière- ment de fils de coton.	L'omission de cet article au tarif général et par suite l'assimilation des tissus de l'espèce aux tissus de laine pure peignés et cardés entraîne une augmentation de droits considérable.
•	Tissus composés d'une chaîne de laine peignée et d'une trame de laine cardée: la laine cardée dominant en poids.	Ces tissus payent aujourd'hui les droits afférents à la laine cardée, mais la note annexée à l'article 129 du tarif général les fait rentrer dans la caté- gorie des tissus de laine peignée avec des droits de 20 à 32 p. 100 au lieu de 14 et 16 p. 100.
"	Draperie en laine peignée, pure ou mélangée de laine cardée.	Même observation que pour l'article précédent.
130	Tissus de laine imprimés	Suppression ou réduction de la surtaxe de 50 francs.
131	Tissus de laine brochés	L'application des droits afférents à cette classe, qui n'existait pas dans les anciens tarifs, peut donner lieu à de grandes difficultés et à la prohibition absolue de certaines catégories de tissus simplement façonnés. Il y aurait lieu tout au moins à des explications catégoriques sur la portée de l'article.
132	Tiasus de laine brodés	Maintien d'une classe unique au droit de 400 francs.
133	Feutres	Réduction des droits considérablement augmentés par la nouvelle classifi- cation.
135	Bonneterie	Classe unique à 200 francs.
136	Passementerie	200 francs les 100 kilogrammes.
137	Galons et rubans	220 —
138	Boutons	220 —
139	Dentelles et tulles	3 francs le kilogramme.
142	Articles confectionnés	Droit du tissu le plus imposé augmenté de 10 p. 100.

## N° 27.

M. le Comte de Mouy, Ambassadeur de la République française, en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 21 novembre 1887.

Monsieur le Ministre, je viens d'avoir avec M. le Président du Conseil un entretien dans lequel j'ai eu le regret de trouver M. Crispi fort peu favorable, du moins en apparence, à des idées conciliantes au sujet du traité de Commerce. Je ne lui ai pas caché, de mon côté, qu'il ne devait pas s'attendre à des concessions nouvelles auxquelles les Chambres françaises assurément refuseraient leur assentiment. En même temps, j'ai rappelé à M. Crispi, qui semblait fort soucieux de la situation où les deux pays se trouvent placés, qu'elle ne pouvait être imputée à la France; que notre Parlement avait même l'année dernière, bien qu'il ne regardât certes pas le traité de 1881 comme avantageux, ajourné la proposition de le dénoncer; que, pour ma part, je n'avais cessé d'indiquer au Cabinet italien les embarras qui seraient sans nul doute la conséquence de cette mesure. Je lui ai représenté de nouveau les difficultés commerciales et financières que rencontrerait son Gouvernement au 1er janvier, si d'ici là aucun accord n'était intervenu, ou si du moins une prorogation du traité de 1881 n'était pas décidée.

Le Président du Conseil m'a répondu qu'avant le traité il y avait eu un intervalle non conventionnel et que le commerce italien n'avait pas souffert. J'ai répliqué que, sans discuter pour le moment cette assertion, puisque nous n'avions ni l'un ni l'autre en main les documents nécessaires, je me bornais à faire observer que le commerce italien n'avait pas alors les développements qu'il a pris depuis, grâce précisément au traité dénoncé. M. Crispi n'a pas insisté, et, quant à la proro-

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. - Italie.

gation, il a paru considérer qu'elle ne pourrait avoir lieu que si l'on avait quelque espérance sérieuse de voir les négociations aboutir.

DE Moüy.

## N° 28.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte DE Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

Paris, le 23 novembre 1887.

Monsieur le Comte, pour faire suite à ma lettre du 29 octobre dernier, j'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint : 1° une nomenclature des tissus de coton que nous proposerions d'inscrire dans le Tarif conventionnel à l'entrée en Italie, avec indication des droits à établir; 2° une note d'observations relatives au nouveau régime des soieries, qui, soit directement par l'augmentation des droits, soit indirectement par l'introduction de catégories nouvelles, présente des relèvements considérables sur le Tarif conventionnel de 1881, lequel stipulait déjà des droits supérieurs à ceux du Tarif B annexé au Traité de 1863.

La précédente Note sur les lainages que j'avais adressée à votre Ambassade le 29 octobre avait été, de la part de M. Ellena, l'objet de quelques remarques sur lesquelles M. Gérard avait appelé mon attention. Vous trouverez ci-jointe une Note qui répond à ces observations de M. Ellena, et que vous pourrez remettre à la Consulta en même temps que les deux autres documents ci-annexés.

Agr	éez,	etc.
	~~~	~.~.

FLOURENS.

# annexe I à la dépêche du ministre des affaires étrangères en date du 23 novembre 1887.

numéros du tarif italien de 1887.	TISSUS DE COTON.	PROPOSITIONS.
	·	
103	Tissus de coton, pur unis :	į.
	Écrus :	
	a) Pesant 13 kilogrammes ou plus aux 100 mêtres carrés et présentant en chaîne et en trame dans le carré de 5 millimètres de côté:	
	1° 27 fils ou moins	57 francs les 100 kilogrammes.
	2° Plus de 27 fils	64 —
	b) Pesant 7 kilogrammes ou plus et moins de 13 kilogrammes :	
	1° 27 fils ou moins	66 —
	2° Plus de 27 fils	75
	c) Pesant 7 kilogrammes et moins :	
	1° 27 fils ou moins	8o —
	2° Plus de 27 fils	100 —
104	Blanchis	Régime des tissus écrus augmenté de 20 p. 100, sous réserve d'observation au sujet du taux de cette surtaxe.
105	En couleurs ou teints	Régime des tissus écrus augmenté de 35 francs par 100 kilogrammes. — Même observation au sujet du taux de la surtaxe.
106	Imprimés	Régime des tissus blanchis augmenté de 70 francs par 100 kilogrammes. — Même observation au sujet du taux de la surtaxe.
107	Tissus ouvrés et damassés	Suppression de l'assimilation entre tis- sus ouvrés et damassés en raison de la différence dans le prix de façon des deux articles; surtaxe de 10 p. 100 pour les ouvrés et de 15 p. 100 pour les damassés.
	Nota. — Dans quelle catégorie rentreront les coutils et les tissus croisés?	<del>-</del>
108	Tissus brochés	Même surtaxe que pour les tissus da- massés, soit 15 p. 100.
109	Tissus brodés	Classe unique.
110	Tulles	Classe unique à 400 francs.
112	Tissus :	
	a) Goudronnés, huilés et similaires b) Cirés	25 francs les 100 kilogrammes. 50 —
	·	l



italien de 1887.	TISSUS DE COTON.	PROPOSITIONS.		
114	Tricots:			
	a) Simplesb) Façonnés	Admission en principe d'une augmen- tation de droit pour les tricots fa- connés, mais avec réduction du taux de 50 p. 100.		
115	Passementerie	100 francs les 100 kilogrammes, sous réserve d'une observation au sujet des cotons tressés pour mèches à bougies.		
116	Galons et rubans	100 francs les 100 kilogrammes.		
117	Dentelles	400 —		
118	Velours :			
	a) Communs et peluches:	·		
.	1° Écrus	110 —		
	2° Blanchis	130		
	3° Teints et imprimés	145 —		
	b) Fins (velvets):			
	1° Écrus	130 —		
	2° Blanchis	150		
	3° Imprimés	165 —		
120	Articles confectionnés	Maintien du régime conventionnel.		

Annexe II à la Dépêche du Ministre des Affaires étrangères en date du 23 novembre 1887.

## SOIERIES.

En considérant tout d'abord la situation réciproque de la France et de l'Italie au point de vue de la production des soies et soieries, et du régime douanier de ces articles dans les deux pays, on reconnaît que l'Italie, qui produit la matière première, joint à cet avantage celui du bon marché de la main-d'œuvre.

En outre, nous recevons en franchise la généralité de ses soieries, à l'exception des articles suivants:

Tissus, bonneterie et passementerie de bourre de soie pure, éci	rus, bianc	his, teints
ou imprimés	200f les	100 kilog.
Tissus de bourrette pour ameublement pesant plus de		
250 grammes au mètre carré	150	
Tissus de soie mélangée de bourre de soie	200	

Tissus de soie ou de bourre de soie mélangée d'autres ma- tières textiles, la soie ou la bourre de soie dominant en		
poids	3oof le	s 100 kilog.
Tissus, passementeries et dentelles de soie ou de bourre de		_
soie avec or ou argent fin	1,200	
Tissus, passementeries et dentelles de soie ou de bourre		
de soie, avec or ou argent mi-fin ou faux	35o	
Rubans de soie ou de bourre de soie pure ou mélangée		
d'autres matières textiles, la soie ou la bourre de soie		
dominant en poids :		
a) Velours	<b>50</b> 0	_
b) Autres	400	

Articles confectionnés: Droits des tissus les plus fortement imposés augmentés de 10 p. o/o.

De plus, tous les articles, soumis ou non à des droits de douane, sont repris dans les Traités avec la Suisse et la Belgique en dehors de l'Italie.

Enfin nous recevons en franchise les soies grèges et moulinées que l'Italie frappe de droits de sortie au profit de ses industriels et au détriment des nôtres.

Dans ces conditions, l'Italie, qui avait déjà relevé très notablement son Tarif des soies et soieries en 1881 comparativement au Tarif conventionnel de 1863, les augmente encore dans une proportion considérable en 1887, tandis que de notre côté, le Tarif général réduit de 24 p. o/o au Tarif conventionnel, demeure au même taux qu'en 1860.

Le tableau suivant donne la mesure de la progression des droits à l'importation des soies et seieries en Italie dans les trois Tarifs précités.

DÉSIGNATION.		TRAITÉ de 1863.	TRAITÉ	TARIF GÉNÉRAL de 1887.
		Exempts.	Exempts.	Exempts.
Soies grèges et ouvrées	écrues	Idem.	Idem.	Idem.
		Idem.	Idem.	0f 50°
Fil à coudre de soie ou de bour		Idem.	Idem.	2 50
Déchets de soie	frisons, bourre de soie non travaillée peignés	Idem. Idem.	Idem. 0f 10°	Exempts.
	filés	Idem.	0 50	0 50
Velours et peluches de soie ou de bourre de soie	unisfaçonnés		6 50	9 00 · 12 00
Tissus de soie ou de bourre de	noirs dunis façonnes	31 00°	4 00 {	7 00 10 00 .
soie	couleurs façonnés	# '	4 75	8 00 11 <b>00</b>

DÉSIGNAT	rion.		TRAITÉ de 1863.	TRAITÉ de 1881.	TARIF GÉNÉRAL de 1887.
Tissus de soie ou de bourre de soie à jour	façonnés		3° 00°	4° 75°	10° 00° 13 00
Velours (soie ou bourre de mélangés. (soie ou bourre de sentant une pr 12 à 50 p. o/o	roportion de}	unis	3 00	2 50	7 00 10 00
Tissus mélangés. Idem	noirs	unis façonnés unis façonnés		2 50	4 00 7 00 5 00 8 00
Tissus brodés	à chaînette {	noirs couleurs	3 00	4 00 4 75	Droits du tissu aug- mentés de 2 fr. par kil.
B: \	à point passé.	noirs		4 00 <b>4 75</b>	Droits du tissu aug- mentés de 3 fr. par kil.
soie	façonnés			2 00	2' 50° 4 50
11	autres	lours		Droits des tissus.	Droits du tissu aug- mentés de 3 fr. par kil.
Bonneterie simple en pièces ayant une forme à			Droit (	Droit du tissu.	Droit du tissu respectif. Droit de la bonneterie simple plus 50 p. 0/0.
Passementerie	Passementerie				3 fr. par kil. en plus des droits sur les tissus.
Dentelles et tulles (crêpes et	avec perles			8 <sup>t</sup> 00° 12 00 8 00	15 <sup>4</sup> 00° 18 00 8 00
Tissus avec fils métalliques	or ou argent f	ins ou dorés ou	ĺ	10 00	Droit du tissu plus 5 fr. par kil. Droit du tissu plus 2 fr. par kil.
II BODIODS reconverts		re	,	4 00 2 00	5° 00°
Articles confectionnés			Régime du tissu.	Droit du tissu plus 10 p. o/o.	Droit du tissu plus 50 p. o/o.

En résumé, le nombre des catégories du Tarif de 1863 avait déjà été augmenté dans le Tarif conventionnel de 1881 par l'addition d'une classification spéciale pour les velours et peluches et par la subdivision des étoffes en deux catégories d'après la nuance: noires et de couleur.

Le Tarif général de 1887 complique encore la nomenclature en créant pour

les tissus, velours et autres, deux nouvelles subdivisions: unis et façonnés, dont la seconde peut donner lieu à de grandes difficultés d'appréciation et entraîner des aggravations de droit considérables. De plus, il établit pour les rubans et les passementeries une surtaxe additionnelle de 50 p. 0/0 sur les tissus dont ils sont façonnés, sans compter que, du fait seul de la dépréciation de la valeur des soieries depuis 1881, les droits spécifiques actuels représentent un quantum ad valorem sensiblement plus élevé qu'il y a six ans et que les majorations de taxes au poids inscrites au Tarif général italien sont rendues ainsi plus excessives encore.

Calculées sur le taux des valeurs arbitrées par la Commission française des valeurs de douane en 1885, les augmentations résultant de l'application du Tarif général italien de 1887, comparativement au Tarif conventionnel de 1881, varient dans la proportion de:

209 à 138 p. 0/0 pour les tissus de soie ou de bourre de soie pure;

243 à 159 p. 0/0 pour les tissus mélangés;

142 à 225 p. o/o pour les velours et peluches de soie pure ou mélangée;

60 à 138 p. o/o pour les tulles, dentelles et crêpes;

142 à 294 p. 0/0 pour les rubans de soie pure ou mélangée.

En présence de ces résultats et des conditions avantageuses qui sont faites aux produits similaires de l'Italie par notre Tarif conventionnel et même par notre Tarif général, il semble juste et rationnel de conclure au maintien, par l'Italie, du régime conventionnel actuel pour les soies et les soieries.

annexe III à la dépèche du ministre des affaires étrangères en date du 23 novembre 1887.

### RÉPONSE

À QUELQUES OBSERVATIONS SUR LA NOTE DU GOUVERNEMENT FRANCAIS RELATIVE AUX LAINAGES.

M. Ellena avait, à la date du 4 novembre dernier, quand le Chargé d'affaires de France eut remis au Gouvernement royal les propositions du Gouvernement français relatives aux lainages, présenté quelques observations sur la Note même dans laquelle les propositions étaient contenues.

Ces observations sont fondées en ce qui concerne les fils de laine peignés, simples et teints, pour lesquels la surtaxe proposée est bien celle de 25 francs par 100 kilogrammes, déjà inscrite au Tarif conventionnel, et non de 20 francs les 100 kilogrammes.

Quant aux trois articles compris entre les numéros 129 et 130, qui ont été

omis au Tarif général, ou qui, d'après la teneur des Notes explicatives insérées dans le Tarif, subissent des aggravations de taxes, M. Ellena désire savoir si le Gouvernement de la République accepte cette omission ou s'il se réserve de faire à ce sujet des propositions complémentaires.

Si l'omission au Tarif général des tissus de laine cardée à chaîne de coton composés entièrement de fils de coton, entraîne pour conséquence l'assimilation de ces articles aux tissus de laine pure cardée avec un relèvement de droits représenté par la différence de 93 fr. 50 à 200 francs, 175 francs à 150 francs, selon les cas, pour les tissus cardés, nous serions conduits à demander le rétablissement de l'article spécial inscrit au Tarif conventionnel. Il en serait de même pour les deux autres articles, c'est-à-dire pour les tissus composés d'une chaîne de laine peignée et d'une trame de laine cardée, la laine cardée dominant en poids, et pour la draperie en laine peignée pure ou mélangée de laine cardée, dans le cas où, par suite de l'application de la Note annexe à l'article 129 du Tarif général, ces tissus devraient rentrer dans la catégorie des tissus de laine peignée, sans tenir compte de la proportion des deux éléments du tissu.

## N° 29.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française, en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 7 décembre 1887.

Une proposition de loi a été déposée dans la séance d'hier par M. Félix Faure, à l'effet d'autoriser le Gouvernement, pour le cas où une entente ne se serait pas établie entre la France et l'Italie avant la fin de ce mois, « à frapper les produits d'origine italienne, à leur entrée en France, d'un droit de douane égal à celui dont sont frappés les produits similaires d'origine française à leur entrée en Italie ».

Au nom du Gouvernement, le Ministre du Commerce s'est opposé à la déclaration d'urgence que M. Félix Faure avait demandée pour sa proposition. Il a indiqué, en quelques mots, que cette déclaration ne paraissait pas de nature à faciliter le dénouement de la négociation que nous suivions avec le Cabinet de Rome. Il a dû ajouter que, d'ailleurs, le Gouvernement saisirait le Parlement, avant sa séparation, des mesures nécessaires pour faire face à toutes les éventualités. M. Félix Faure a, par suite, retiré sa demande d'urgence.

Les Chambres se prorogeront probablement le 15. Il est donc indispensable que nous sachions à quoi nous en tenir sur les intentions du Gouvernement italien dimanche prochain au plus tard. Je ne puis que vous prier de vous assurer de ses intentions sans dissimuler, d'une part, le regret que nous éprouverions à voir nos relations économiques avec l'Italie privées de toute garantie conventionnelle, d'autre part, la nécessité dans laquelle nous serions, en ce cas, d'appliquer un régime très rigoureux aux produits italiens. Cette nécessité est suffisamment indiquée par l'accueil que la Chambre a fait hier à la proposition de M. Félix Faure. Mais nous voulons espérer que, fût-ce sous la forme d'une prorogation provisoire du Traité de 1881, une entente interviendra.

FLOURENS.

# N° 30.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

( TÉLÉGRAMME. )

Rome, le 7 décembre 1887.

Je viens d'être informé par M. Crispi que la question commerciale serait discutée à fond dans le prochain Conseil des Ministres : je ne pourrai donc avoir que jeudi les éclaircissements que vous désirez connaître. Nous avons ensuite longuement causé des chances d'une négociation.

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

M. Crispi s'est montré déçu par le peu de succès du voyage de ses délégués à Paris. Il m'a dit avec une certaine amertume que nous voulons aggraver le traité de 1881, tout en se défendant, d'ailleurs, de l'avoir personnellement dénoncé.

Je lui ai fait observer que, néanmoins, il restait sur le terrain de la dénonciation, « car enfin, ai-je ajouté, offrez-vous le traité de 1881? » Il m'a répondu avec quelque hésitation : « Ce serait trop peu. »

L'hypothèse de la prorogation est venue naturellement dans la conversation. Le Président du Conseil a paru préférer à toute combinaison provisoire une entrée en négociations effectives, si elle est possible : « Nous avons encore vingt-cinq jours, » a-t-il ajouté.

Quant à la navigation, M. Crispi se montre peu favorable à l'escale. Il m'a affirmé que la navigation italienne se trouvait bien de la situation présente.

Au surplus, il entend que les questions commerciales et maritimes soient réglées ensemble, comme dans le traité autrichien.

DE Moüy.

# N° 31.

- M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,
  - à M. Flourens, Ministre des affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 10 décembre 1887.

Dans un nouvel entretien avec le Président du Conseil, je lui ai exposé ce matin notre désir d'être fixés sur ses intentions avant nos vacances parlementaires.

M. Crispi m'a déclaré que le Gouvernement italien ne consent pas à

la prorogation pure et simple. Toute insistance sur ce point me semble inutile.

M. Crispi m'a proposé de présenter aux Chambres une Convention provisoire par laquelle les deux Pays, en attendant le résultat des négociations qui s'ouvriront aussitôt, s'accorderaient le traitement réciproque de la nation la plus favorisée, et régleraient dès à présent, dans une entente rapide, les quelques articles sur lesquels on serait d'accord.

Je lui ai répondu que, sous l'apparence d'un traitement égal, il me proposait une évidente inégalité, puisqu'en échange de notre tarif conventionnel, très avantageux pour l'Italie, il ne nous offrait que le bénéfice de ses traités actuels avec l'Autriche et l'Allemagne et de ses traités éventuels avec l'Espagne et la Suisse, dans lesquels les principaux articles qui nous touchent ne sont pas compris. J'ai demandé si au moins, dès à présent, il accordait des avantages sur les tissus.

Il m'a dit qu'il les offrait si nous en concédions d'autres, par exemple sur les bestiaux. Ne pouvant lui donner à cet égard aucun espoir, j'ai dû me borner, sans rien prendre même ad referendum, à lui déclarer que je vous ferais part de sa réponse.

Le Parlement italien devant se séparer le 20, le Président du Conseil m'a prié de l'informer de notre réponse le plus tôt possible.

De Moüy.

## N° 32.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 14 décembre 1887.

Vous m'avez fait savoir, par votre télégramme du 10 de ce mois,

que M. Crispi nous offrirait des avantages sur les tissus, si nous en concédions d'autres. Le bénéfice de notre tarif conventionnel nous paraît une concession assez large pour que nous soyons en droit de réclamer sur le Tarif général italien, notamment en ce qui concerne les tissus, les réductions indiquées dans les Notes que vous avez remises à M. Crispi. Nous avons d'autant plus besoin de connaître, au moins approximativement, les avantages qui nous seraient offerts par le Gouvernement italien que nous ne trouvons dans le nouveau Traité avec l'Autriche aucune réduction qui puisse nous intéresser d'une manière sérieuse.

FLOURENS.

# N° 33.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 15 décembre 1887.

Conformément à votre télégramme d'hier, j'ai exposé ce matin à M. Crispi le point de vue où nous nous plaçons. Je lui ai répété que notre tarif conventionnel étant plus avantageux à l'Italie que le tarif conventionnel italien ne l'est à la France, nous n'admettions pas la réciprocité, à moins que, pour compenser cette inégalité, il ne nous accordât, entre autres avantages, les concessions indiquées par nos notes sur les tissus.

Le Président du Conseil a longuement discuté cet ordre d'idées. Selon lui, et malgré mes démonstrations contraires, notre tarif conventionnel ne donnerait pas plus à l'Italie qu'elle ne nous donne. En m'apprenant, d'ailleurs, que, d'après un télégramme du Général Menabrea, vous auriez annoncé hier à l'Ambassadeur d'Italie l'envoi d'un délégué, il a insisté pour que nous entrions en négociations pratiques dès à présent et sans concession préalable de sa part. Cependant il a fini par me dire qu'il allait consulter encore le Conseil des Ministres avant de me répondre.

DE Moüy.

# N° 34.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 16 décembre 1887.

Je reçois du Président du Conseil la lettre suivante : « Le Conseil des ministres persiste dans ses délibérations. Aucune prorogation pure et simple du traité actuel. Négocier pour un traité provisoire sur les bases que vous connaissez. »

Ce matin il m'avait dit qu'il avait télégraphié hier soir au Général Menabrea que le Gouvernement italien maintenait comme base de la Convention provisoire : 1° Entente sur les articles non contestés; 2° traitement réciproque de la nation la plus favorisée; 3° concessions sur les tissus en échange d'autres concessions de notre part.

DE Moüy.

#### N° 35.

Le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 16 décembre 1887.

Monsieur le Ministre, je m'empresse de communiquer à Votre Excellence l'extrait suivant d'un télégramme que je viens de recevoir de M. Crispi; le voici:

« Je ne vois d'autre issue (pour la question du Traité) que celle-ci: En premier lieu, que le Gouvernement français nous envoie un négociateur muni de pleins pouvoirs et des instructions nécessaires pour conclure un traité provisoire; deuxièmement, que le Gouvernement français obtienne du Parlement, avant sa prorogation, l'autorisation, ainsi que nous l'avons fait nous-mêmes, de mettre à exécution le traité provisoire une fois conclu. En conclusion, voulant donner au Gouvernement de la République preuve de notre bon vouloir et de notre désir d'arriver à une solution, nous sommes prêts à stipuler un traité sur les bases suivantes, savoir: En premier lieu, accord actuel sur tous les articles non contestés; en deuxième lieu, clause de la nation la plus favorisée; en troisième lieu, négociation sur les tissus de soie et de laine, à la condition qu'une compensation nous soit donnée pour les concessions éventuelles de l'Italie.»

Comme Votre Excellence le voit, les propositions de M. Crispi sont, en substance, conformes à celles que j'ai eu l'honneur de lui exposer ce matin. Elles peuvent peut-être avoir quelque influence sur le Sénat qui doit aujourd'hui discuter cette question.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.



#### N° 36.

# M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 17 décembre 1887.

La proposition de loi présentée par M. Félix Faure et amendée par la Commission des Douanes de la Chambre des Députés d'accord avec le Gouvernement a été votée par les deux Chambres du Parlement. La nouvelle loi autorise le Gouvernement à proroger de six mois le Traité de 1881 et, en cas de non-prorogation: 1° à relever jusqu'à 100 p. 100 les droits de notre Tarif général; 2° à prélever en France, sur les produits italiens, les mêmes taxes qu'en Italie sur les produits similaires d'origine française, au cas où ces taxes seraient supérieures à celles du Tarif général français doublées; 3° à percevoir 50 p. 100 de la valeur sur les produits non taxés actuellement au Tarif français. En outre, le Tarif qui serait arrêté par le Gouvernement conformément à ces dispositions doit être mis en vigueur à partir du 1° janvier et soumis aux Chambres dès l'ouverture de la prochaine session.

En ce qui concerne l'autorisation de proroger le Traité de 1881, même à titre provisoire, le vote n'a été obtenu, particulièrement au Sénat, qu'après une vive discussion, dans laquelle le Gouvernement a dû intervenir. Les Chambres n'auraient certainement pas donné l'autorisation de Convention provisoire, surtout dans les conditions qui vous ont été indiquées par M. Crispi, et que le Général Menabrea m'a confirmées hier matin.

En l'état, pour éviter au 1<sup>er</sup> janvier prochain l'application des mesures de défense que la dénonciation du traité de 1881 et les rigueurs du nouveau tarif italien nous ont contraints de prendre, je ne puis que vous prier de faire à M. Crispi la communication suivante: nous sommes prêts à envoyer à Rome un négociateur muni de pleins pouvoirs; mais comme la conclusion d'une Convention ne saurait, dans tous les cas, suppléer à la prorogation provisoire du statu quo, ne fûtce que pendant le temps nécessaire pour obtenir le vote des Chambres, nous ne pourrions faire cette désignation qu'autant que nous recevirons, dès à présent, l'assurance que cette prorogation serait consentie par le Gouvernement italien.

FLOURENS.

N° 37.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

#### (TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 18 décembre 1887.

Conformément à vos instructions, j'ai donné connaissance à M. Crispi des propositions contenues dans votre télégramme d'hier.

Le Président du Conseil m'a tout d'abord exprimé le regret que lui faisait éprouver le vote de notre Parlement qui constituerait, dans sa pensée, une mesure contre l'Italie.

Je lui ai répondu que notre décision n'était nullement une menace, mais simplement une mesure de protection nécessaire contre les rigueurs du tarif italien, que notre tarif général n'était plus à la hauteur des relèvements excessifs édictés par le Gouvernement royal, que nous ne pouvions pas rester désarmés, et qu'au surplus l'offre d'une négociation spéciale attestait, au contraire, notre

esprit conciliant et notre désir de n'user qu'à la dernière extrémité des facultés qui nous étaient remises par le Parlement.

J'ai insisté pour qu'il reconnût cette bonne disposition en consentant à une prorogation.

Finalement, M. Crispi m'a dit qu'en présence de notre démarche, et bien qu'il ne fût pas autorisé par le Parlement à consentir une prorogation, il prendrait sur lui de la faire par décret royal, mais seulement dès que notre Délégué serait arrivé à Rome. Cette prorogation ne serait pas à échéance fixe; elle serait indiquée comme brève, sauf à être renouvelée, en cas de besoin, jusqu'à l'issue des négociations.

DE Moüy.

#### N° 38.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. le Comte de Mouy, Ambassadeur de la République française en Italie.

## (TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 22 décembre 1887.

- M. Teisserenc de Bort, Sénateur, a accepté la mission de se rendre à Rome comme Délégué du Gouvernement de la République pour la négociation commerciale et maritime à suivre avec le Gouvernement italien.
- M. Marie, Directeur du Commerce extérieur au Ministère du Commerce, est également chargé de représenter le Gouvernement français dans cette négociation. Veuillez annoncer ces désignations à M. Crispi, en ajoutant que M. Teisserenc de Bort arrivera à Rome mardi ou mercredi prochain.

Nous comptons que la publication du décret de prorogation coïncidera, tout au moins, avec l'arrivée du Plénipotentiaire français.

La durée de cette prorogation devrait, dans notre pensée, être de six mois, à moins que la conclusion d'un nouveau Traité n'intervienne avant cette échéance.

FLOURENS.

# N° 39.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 23 décembre 1887.

En annonçant au Président du Conseil la désignation de nos Délégués et leur prochaine arrivée, je lui ai demandé, au point de vue des intérêts commerciaux, de faire signer immédiatement le décret royal de prorogation.

Le Président du Conseil regarde comme nécessaire qu'au préalable un Protocole de prorogation soit signé entre nous. Le délai indiqué ne dépasserait pas deux mois, sauf réconduction successive selon les nécessités de la négociation. Il est prêt à signer ce Protocole dès que j'aurai des pouvoirs spéciaux à cet égard.

DE Moüy.

# Nº 40.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. le Comte de Moux, Ambassadeur de la République française en Italie.

Paris, le 24 décembre 1887.

Monsieur le Comte, j'ai l'honneur de vous adresser ci-joints les pleins pouvoirs qui vous autorisent à signer l'acte de prorogation de la Convention de commerce du 3 novembre 1881, ainsi que tous autres actes concernant la négociation commerciale et maritime entre la France et l'Italie.

Vous voudrez bien insister, d'une manière pressante, pour que la durée de la prorogation soit de trois mois au minimum, car la négociation et le vote, par les Parlements, des Conventions qui interviendraient exigeraient tout au moins ce délai.

Agréez, etc.

FLOURENS.

## N° 41.

- M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,
  - à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 24 décembre 1887.

Le Président du Conseil ne consent que deux mois de prorogation; il m'a déclaré que le Conseil des Ministres est entièrement contraire à une prorogation plus longue en l'absence de l'autorisation du Parlement. Au surplus, m'a-t-il dit, étant données mes dispositions si favorables, il ne doute pas qu'avant un mois nous ne soyons d'accord, et, s'il est nécessaire, la prorogation actuelle sera continuée jusqu'à la fin des négociations.»

Il m'a indiqué mercredi pour la signature du Protocole et m'a annoncé qu'il avait donné déjà aux autorités douanières les ordres en conséquence.

De Moüy.

### N° 42.

- M. Flourens, Ministre des Assaires étrangères,
  - à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

Paris, le 26 décembre 1887.

Monsieur le Comte, vous trouverez ci-joint copie des instructions générales que je viens d'adresser à M. Teisserenc de Bort relativement aux négociations commerciales et maritimes avec l'Italie.

M. Marie, Directeur du Commerce extérieur, a été désigné pour suivre la négociation en qualité de second Délégué; il est muni, comme l'indiquent les instructions ci annexées, de tous les éléments d'informations concernant les demandes spéciales de notre commerce.

Agréez, etc.

FLOURENS.

annexe à la dépêche du ministre des affaires étrangères en date du 26 décembre 1887.

- M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. Teisserenc de Bort, Sénateur, Plénipotentiaire de France.

Paris, le 24 décembre 1887.

Monsieur le Sénateur, j'ai l'honneur de vous annoncer que le Gouvernement

de la République vous a désigné pour aller à Rome en vue de négocier avec l'Italie une Convention de commerce et de navigation. Vous trouverez, ci-joints, les pleins pouvoirs que le Président de la République a signés à cet effet.

La Convention du 3 novembre 1881, qui a été dénoncée le 15 décembre de l'année dernière par le Gouvernement italien, arrive à expiration le 31 de ce mois, et il importe aux deux Pays que leurs échanges ne soient pas exposés, en l'absence de toute garantie contractuelle, à l'application de taxes différentielles ou de droits prohibitifs. Au moment où vous engagerez la négociation, une prorogation de la Convention de 1881 pour une période de deux ou trois mois aura déjà été arrêtée entre les deux Gouvernements; elle maintiendra provisoirement le statu quo pour les intérêts respectifs, et laissera aux négociateurs le temps nécessaire pour élaborer les nouveaux arrangements qui font l'objet de l'importante mission que vous avez bien voulu accepter.

Au point de vue commercial, les stipulations inscrites au tarif conventionnel de 1881 doivent vous servir de bases de négociation; nous n'entendons pas cependant exclure certaines modifications; vous devrez, en effet, vous efforcer d'obtenir une amélioration du régime actuel sur certains produits et vous pourrez, en échange, renoncer à certains avantages qui n'intéresseraient pas essentiellement notre industrie et notre commerce. A cet égard, vous aurez à tenir compte de l'expérience faite pendant les cinq années qu'a duré le régime qui arrive à échéance.

Quant au détail des concessions à obtenir en faveur de tels ou tels produits nationaux, vous trouverez des indications précises dans les Notes relatives aux tissus qui ont été remises au Gouvernement italien. Indépendamment de ces notes, M. Marie, directeur du Commerce extérieur, que M. le Ministre du Commerce et de l'Industrie a désigné pour suivre avec vous cette négociation, vous donnera communication de tous les renseignements verbaux ou écrits recueillis par le Département du Commerce sur les besoins et sur les vœux de nos négociants, de nos agriculteurs et de nos manufacturiers. Quant aux points sur lesquels vous auriez besoin d'instructions complémentaires, et en cas de difficultés particulières, vous voudriez bien m'en référer.

En ce qui concerne les stipulations relatives à nos rapports maritimes avec l'Italie, je me borne pour le moment à vous rappeler l'intérêt essentiel que nous attachons à voir les opérations d'escale, qui sont partout considérées comme de droit commun, autorisées sur le littoral italien, comme elles le sont dans les eaux françaises dans les mêmes conditions que les pratiquent les nations les plus favorisées.

J'ai d'ailleurs consulté les Ministres de l'Agriculture, des Finances et de la Marine au sujet des négociations qui vont s'ouvrir, et j'aurai l'honneur de vous transmettre les instructions complémentaires, que leurs observations compor-

teraient, notamment sur les questions qui ont été réglées dans le récent Traité austro-italien et qui pourront être soulevées à l'occasion de la négociation avec la France.

Je n'ai pas besoin de recommander à votre patriotisme éclairé d'apporter dans les négociations que vous allez diriger, de concert avec M. le Comte de Moüy, cet esprit à la fois ferme et conciliant sur lequel le Gouvernement compte pour réaliser une œuvre que notre Parlement puisse sanctionner, et qui serve, ainsi que nous le désirons, à affermir les liens d'amitié existant entre les deux Pays.

Agréez, etc.

FLOURENS.

## N° 43.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 29 décembre 1887.

Je vous envoie le Protocole que j'ai signé aujourd'hui avec M. Crispi et qui proroge le Traité de 1881 jusqu'au 1er mars.

M. Teisserenc de Bort est arrivé ce matin. Je l'ai présenté à M. Crispi. Notre première réunion avec les Délégués italiens aura lieu demain.

DE Moüy.

# PROTOCOLE DE PROROGATION DU TRAITÉ DE COMMERCE DU 3 NOVEMBRE 1881.

Une négociation pour le renouvellement du Traité de commerce du 3 novembre 1881, entre la France et l'Italie, étant en ce moment en cours entre les deux Gouvernements, et les deux Parties étant également désireuses de conserver, pendant cette négociation, à leurs industries et productions respectives, le bénéfice du régime conventionnel, les soussignés, à ce dûment autorisés, sont convenus de ce qui suit :

Le Traité de commerce stipulé le 3 novembre 1881 entre la France et l'Italie est maintenu en vigueur jusqu'au 1er mars 1888.

En foi de quoi, les soussignés ont dressé le présent Protocole et y ont apposé leurs cachets.

Fait en double exemplaire, à Rome, le 29 décembre 1887.

L'Ambassadeur de France, Comte de Moüy. Le Président du Conseil,

Ministre par intérim des Affaires étrangères,

F. CRISPI.

#### N° 44.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 31 décembre 1887.

Aujourd'hui a eu lieu à la Consulta notre première séance à laquelle ont assisté le Président du Conseil, les Ministres des Finances et du Commerce et les trois Délégués italiens. Le Président du Conseil a lu une courte note exprimant les dispositions favorables du Gouvernement italien. Nous avons répondu en l'assurant de sentiments pareils. Les questions n'ont été d'ailleurs qu'effleurées par M. Teisserenc de Bort et M. Ellena et l'on a réglé seulement l'ordre de la discussion.

DE Moüy.

#### N° 45.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 2 janvier 1888.

Notre seconde séance a été entièrement consacrée à l'examen sommaire des articles sur lesquels on est dès à présent à peu près d'accord d'après les pourparlers qui ont eu lieu à Paris cet automne. Aucune discussion ne s'est produite.

DE Moüy.

## N° 46.

M. le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 6 janvier 1888.

Monsieur le Ministre, je me hâte de communiquer à Votre Excellence le télégramme ci-après qui m'est parvenu la nuit dernière:

- A l'Ambassade d'Italie à Paris.
- « Le Directeur de la douane nous prévient que la douane française, « à tout hier (4 janvier), appliquait le tarif général aux provenances
- « italiennes, attendu qu'elle manquait d'instructions relatives à la pro-
- « rogation du Traité de commerce. Veuillez prévenir l'Administra-
- « tion française pour qu'elle fasse cesser ce grave inconvénient. Signé
- « Crispi. »

En conséquence, j'ai l'honneur de prier Votre Excellence de vouloir bien faire donner les dispositions nécessaires pour que la douane française se conforme au tarif de l'ancien Traité franco-italien prorogé.

Je vous offre mes remerciements anticipés.

MENABREA.

## N° 47.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 6 janvier 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, au reçu de la lettre que Votre Excellence m'a fait l'honneur de m'écrire ce matin, je me suis empressé de m'enquérir auprès du Ministère des Finances, au sujet des faits signalés dans le télégramme que vous vouliez bien me communiquer.

Des informations qui me sont fournies, il résulte qu'aux termes d'instructions spéciales, en date du 28 décembre, les agents des douanes ont reçu l'ordre de maintenir, à l'égard des produits italiens, le régime de la Convention du 3 novembre 1881. Toutes les directions ont accusé réception de ces instructions. Ce ne pourrait donc être que par suite d'un malentendu qu'une erreur aurait été commise. Je serais très reconnaissant à Votre Excellence si Elle pouvait m'indiquer le bureau français que concerne le télégramme dont Elle m'a donné connaissance. Des instructions nouvelles seraient aussitôt adressées à ce bureau.

Agréez, etc.

FLOURENS.

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

## N° 48.

M. Teisserenc de Bort, Délégué du Gouvernement de la République française à Rome,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 10 janvier 1888.

C'est hier seulement que la Conférence a fini son premier examen des articles principaux du tarif. Les Délégués italiens entendent maintenir les classifications nouvelles qu'ils ont introduites dans leur tarif général; ils consentent des réductions sur les chiffres portés à ce tarif, mais ces réductions, alors même qu'elles ne sont pas le dernier mot des négociateurs, laisseraient encore le nouveau tarif notablement supérieur à celui de 1881 pour les ouvrages en peaux, les textiles, les métaux, la plupart des articles tels que les parfumeries, porcelaines, etc.

Dans cette situation, une entente semble difficile à réaliser.

Teisserenc de Bort.

# N° 49.

M. Teisserenc de Bort, Délégué du Gouvernement de la République française à Rome,

à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 13 janvier 1888.

Je vous confirme mon télégramme du 10 courant et mon appréciation sur le caractère général des propositions italiennes. Aujourd'hui, en discutant le droit sur les viandes, les Délégués italiens ont déclaré que leur Gouvernement était disposé à proroger jusqu'en 1892 l'ensemble des tarifs annexés au Traité de 1881, si le Gouvernement français consentait à rendre conventionnel le droit sur le bétail en rapprochant le plus possible ce tarif du droit inscrit dans la loi du 7 mai 1881, surtout en ce qui concerne les bêtes à cornes.

Nous aurions besoin de recevoir vos instructions le plus tôt possible.

Teisserenc de Bort.

## N° 50.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. Teisserenc de Bort, Délégué du Gouvernement de la République française à Rome.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 17 janvier 1888.

La proposition mentionnée dans votre dépêche du 13 et relative au maintien du régime conventionnel de 1881, moyennant la consolidation des droits sur le bétail, est-elle ferme et vous a-t-elle été faite comme engageant le Gouvernement italien au cas où nous l'accepterions? Je désirerais être fixé à cet égard.

FLOURENS.

9.

#### N° 51.

M. Teisserenc de Bort, Délégué du Gouvernement de la République française à Rome,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 16 janvier 1888.

Monsieur le Ministre, les procès-verbaux de nos séances vous ont permis de suivre pas à pas la marche des négociations et de constater l'inutilité de nos efforts pour obtenir de l'Italie un retour aux tarifs inscrits dans le Traité de 1881.

L'Italie, qui a dénoncé tous les traités qui engageaient son tarif douanier pour reprendre une liberté d'allures complète, entend inaugurer un régime de tarifications suffisamment protecteur pour donner un nouvel essor à la production manufacturière qui se développe chez elle. Elle a donc la prétention de relever presque tous les droits d'entrée sur les produits fabriqués. De notre côté, en acceptant la discussion sur la majoration de quelques-uns des tarifs inscrits au Traité de 1881, nous avons déclaré, dès l'ouverture de la négociation, que nous ne pourrions souscrire à des augmentations de droits que tout autant que ces augmentations pourraient trouver des équivalents dans les concessions de tarif que l'Italie accorderait à la France sur d'autres articles du tarif s'appliquant à des objets qui intéressent notre pays.

Or, aujourd'hui, après avoir parcouru, avec MM. les Délégués italiens, tous les articles inscrits au tarif de 1881 et noté toutes les aggravations de taxes que le Gouvernement italien veut introduire, il arrive que les majorations demandées par l'Italie portent à peu près sur tous les articles qui sont, de la part de la France, l'objet d'une exportation un peu notable en Italie, en sorte que nous sommes démunis pour chercher une compensation aux sacrifices que l'Italie entend nous imposer.

Dans la conférence d'avant-hier, nous avons tenté un nouvel effort pour obtenir quelques concessions nouvelles. Nous avons obtenu quelques adoucissements partiels, mais qui laissent toujours l'ensemble des propositions italiennes très supérieur aux tarifications de 1881 sur les articles qui nous intéressent le plus, c'est-à-dire sur les huiles d'olive, sur les lainages, sur les soieries, sur les tissus mélangés de coton, sur les confections, sur les ouvrages en fer et sur un très grand nombre d'articles de la mercerie ordinaire et fine. (Voir le tarif ci-annexé.)

Nous venons de dire qu'à ces majorations de tarif, la France ne pouvait opposer que des revendications très insuffisantes; et en effet, d'une part, nos engagements avec la Belgique, la Suisse, le Portugal, etc., nous interdisent de rien changer au régime des produits (autres que le riz et les vitrifications) que l'Italie nous envoie en quantité considérable. D'autre part, les articles exportés par la France en Italie, sur lesquels cette dernière ne demande pas d'augmentation et pourrait nous consentir des dégrèvements sont, en dehors des vins et des ciments, d'une importance au moins secondaire pour notre commerce et tout à fait hors de proportion avec les sacrifices qu'on voudrait nous imposer.

L'exportation des vins français en Italie porte sur une valeur de 4 millions. L'Italie nous offre de descendre de 4 francs à 2 francs le tarif quand ces vins sont en fûts et qu'ils ne titrent pas plus de 12 degrés. Cette forme d'abaissement du droit, disent les Délégués italiens, assure aux vins français un traitement de faveur par rapport aux autres vins importés en Italie, ces derniers ayant presque toujours un titrage supérieur à 12 degrés; nous pourrions encore demander l'extension du droit de 2 francs aux vins en bouteilles.

Les ciments, qui ne sont pas inscrits au tarif conventionnel de 1881, donnent lieu à une exportation française en voie de développement qui dépassera, en 1887, 7 millions, dont 2 millions à destination de l'Italie. Leur régime a été considérablement empiré par le nouveau tarif général italien, qui porte à 12 fr. 50 cent. l'ancien droit de 5 francs. Nous pourrions demander le retour au droit de 5 francs et la conventionnalisation de ce droit. Toutefois les Délégués italiens, pressentis sur ce point, ont déclaré qu'il serait dissicile de desecndre au-dessous de 10 francs.

Mais, alors même que nous aurions gain de cause sur ces deux points, la satisfaction qui nous serait donnée nous semblerait bien insuffisante pour compenser les sacrifices qui nous sont demandés, et le Gouvernement français pensera sans doute qu'une convention basée sur des concessions aussi inégales ne saurait obtenir l'approbation des Chambres françaises.

Il est vrai que l'Italie nous a fait une autre ouverture dont je vous ai rendu compte dans mon télégramme du 13. Je n'ai pas été médiocrement surpris en entendant les Délégués italiens, qui jusqu'alors avaient étayé leur demande de majoration de tarif en disant que l'Italie voulait secourir et fortifier ses manufactures, développer l'industrie métallurgique qui sert à la défense du Pays, déclarer que si la France voulait réduire et conventionnaliser les droits sur le bétail, ils feraient le sacrifice de leurs théories et abandonneraient leur demande de majorations de droits.

Quoi qu'il en soit et jusqu'au jour où Votre Excellence nous aura donné des instructions contraires, nous croyons que cette combinaison se trouve écartée par les engagements que le Gouvernement français a pris vis-à-vis des Chambres et qu'il n'y a pas lieu de s'y arrêter. Nous avons demandé de suspendre les séances pour quelques jours, afin de nous donner le temps de vous communiquer les propositions italiennes. Veuillez en prendre connaissance et nous donner vos instructions.

Agréez, etc.

Teisserenc de Bort.

annexe  $\lambda$  la lettre de m. teisserenc de bort du 16 janvier 1888.

## TARIFS PROPOSÉS PAR L'ITALIE.

DESIGNATION DES ARTICLES.	unités.	DROITS PROPOSÉS par l'Italie.	ANCIEN TARIF conventionnel.
Eaux minérales naturelles ou artificielles et eaux gazeuses. Vins:	100 kilog.	0° 50°	0° 50°
a) En fûts et futailles (fûts compris):			
1° Jusqu'à 12 degrés	Hectol.	2 00	4 00
2º De plus de 12 degrés et moins de 16 degrés	Idem.	4 00	4 00
b) En bouteilles (sauf distinction quant au degré)	Le cent.	4 00	4 00
Nota. — Les vins titrant 16 degrés ou plus acquit- teront les droits d'importation et la surtaxe afférente à l'alcool sur la quantité d'esprit excédante et le droit d'im- portation du vin sur le reste du liquide.		r.	
Spiritueux :			
a) Alcool pur en futailles et fûts (fûts compris) b) Cognac et eau-de-vie en fûts et futailles (fûts com-	Hectol.	14 00	12 00
pris)	Idom.	25 00	25 00
c) Cognac et eau-de-vie en bouteilles de plus d'un demi-litre et pas plus d'un litre	Le cent.	25 00	25 00
d) Cognac et eau-de-vie en bouteilles d'un demi-litre ou moins	Idem.	18 00	18 00
Huiles fixes :			
a) D'olive		6 00	3 00
b) Non dénommées	Idem.	6 00	6 00
Cartouches vides avec capsules	Idem.	· 60 00	60 00
Savon:			
a) Commun	Idem.	6 00	6 00
b) Parfumé	Idem.	12 00	12 00
Couleurs en tablettes, en poudre et de toute autre sorte.	Idem.	12 00	12 00
Cirage pour chaussures	Idem.	5 00	5 00
Articles confectionnés de chanvre, de lin et de coton.			]
a) Sacs, linge de lit et de table, serviettes et articles similaires	Idem.	Droit du tissu' augmenté de 10 p. 100.	
b) Cols, manchettes et chemises d'homme	Idem.	Droit du tissu augmenté de	augmenté de
c) Autres	Idem.	Droit du tissu augmenté de 30 p. 100.	10 p. 100.
Tissus de coton imprimés,	100 kilog.	Régime des tis- sus blanchis augmenté de 70 francs par 100 kilog.	70 frances par

Nota. Les articles inscrits au Traité de 1881 et qui ne figurent pas dans cet état doivent être considérés comme devant être régis par le nouveau tarif général, les Délégués italiens s'étant bornés à protester de leurs dispositions conciliantes sans formuler aucun chiffre précis de réduction.

		DROITS PROPOSÉS	ANCIEN
DÉSIGNATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	par	TARIF
·		l'Italie.	conventionnel.
	<b> </b>	<u> </u>	
Laipe :			ļ
a) Naturelle en suint et laine lavée	100 kilog.	Exempte.	Exempte.
b) D'effilochage	Idem.	Idem.	Idem.
c) Teinte	Idem.	Idem.	Idem.
d) Cardée	Idem.	Idem.	Idem.
e) Peignée	Idem.	Idem.	Idem.
f) Cardée teinte	Idem.	Idem.	Idem.
g) Peignée teinte	Idom.	Idem.	Idem.
h) D'effilochage teinte	Idem.	Idem.	Idem.
Crin:			
a) Brūt		Exempt.	Exempt.
b) Teint	100 kilog.	8 00	Idem.
c) Frisé et ouvrages grossiers en crin	Idem.	.8 00	8 00
Tissus de laine:			
a) Cardée, pesant au mètre carré jusqu'à 300 grammes.	100 kilog.	170 00	j
— plus de 300 grammes jusqu'à 500 grammes	ldem.	150 00	140 00
— plus de 500 grammes	Idem.	140 00	)
b) Peignée, pesant au mètre carré jusqu'à 200 grammes.	100 kilog.	210 00	)
- plus de 200 grammes jusqu'à 500 grammes	Idem.	190 00	170 00
— plus de 500 grammes	Idem.	170 00	ì
Nota. — La note annexée au n° 129 du tarif général			
est supprimée (A).	ļ	 (D:	\C-14i
		Régime des tis- sus, suivant	
Tissus de laine imprimés		l'espèce, aug-	
	_	menté de 25fr	1
·	'	pari vo kilog.	tionnel.
Feutres:			
a) Pour chapeaux	, -	18 00	18 00
b) Goudronnés, pressés, pour semelles	Idem.	7 00	7 00
Articles confectionnés de laine		Droit du tissu	
Articles confectionnes de laine	100 kilog.	augmenté de 30 p. 100.	augmenté de l
Tissus de soie et de filoselle :		l	, F. 1001
Noirs,			
Unis	Kilog.	5 00	4 00
Façonnés	Idem.	7 00	4 00
De couleur,			
Unis	Idem.	6 00	4 75
Façonnés	Idem.	8 00	4 75
A jour, grenadines,	r.,	7 00	4 75
Unis.	Idem.	7 00	4 75
Faconnés	Idem.	10 00	4 75
	l	<u> </u>	<u> </u>

(a) La suppression de la note annexée à l'article 129 (Tissus de laine) implique le rétablissement pour les tissus de laine peignée, cardée, de la taxation sur la base de la matière dominant en poids et donne satisfaction à une de nos demandes; mais les droits applicables demeurent notablement supérieurs à ceux du tarif conventionnel de 1881. Ainsi, les tissus de l'espèce, laine cardée dominante, payeraient encore 150 et 170 francs au lieu de 140 francs les 100 kilog., et les tissus de laine peignée et cardée, laine dominante, 210 et 190 francs au lieu de 170 francs, d'après les nouveaux chiffres proposés par les Commissaires italiens.

Quant aux tissus de laine peignée ou cardée mélangée de coton avec la chaîne entièrement composée de fils de coton et passibles actuellement de droits de 93 fr. 50 pour les tissus de laine cardée et de 130 francs pour les tissus de laine peignée, le rétablissement de ces deux catégories ne nous a pas été accordé, malgré notre insistance et l'intérét qu'elles ont pour nous. Les Commissaires italiens ne semblent pas disposés à aller au delà d'une concession par suite de laquelle les tissus de l'espèce payeraient le droit afférent à la classe des tissus de laine pure la moins fortement imposée, soit 140 francs pour les tissus de laine cardée et 170 francs pour les tissus de laine peignée.

DÉSIGNATION DES ARTICLES.	unités.	DROITS PROPOSÉS par l'Italie.	ANCIEN TARIF conventionnel.
Velours mixtes dans lesquels la soie ou la filoselle entrent dans une proportion non inférieure à 12 p. 100 et non supérieure à 50 p. 100:  Unis	Kilog. Idem.	5 <sup>°</sup> 00° 7 00	2 <sup>f</sup> 50° 2 50
Unis	Idem. Idem.	3 <b>5</b> 0 5 00	2 50 2 50
De couleur, Unis	Idem. Idem.	4 00 6 00	2 50 2 50
dépasse 200 grammes par mètre carré, et dans lesquels les déchets de soie entrent dans une proportion non inférieure à 12 p. 100 : Unis.	Idom.	2 50	2 00
Façonnés.  Velours et peluche de soie et de filoselle :  Unis,	Idem.	4 00 8' 00°	2 00  6 50
Façonnés	Idem.	10 00 2 fr. en plus du)	6 50
Rubans et galons de soie	Idem.	droit sur les tissus.	2 20
a) Non rembourrés.  En hois commun courbé	100 kilog.	7 50	7 50
Autres en bois commun		13 00	13 00
Autres en bois d'ébénisterie, plaqués, marquetés Voitures pour routes ordinaires :	Idem.	40 00	40 00
a) A deux roues au plus	La pièce.	33 00	33 00
b) Avec plus de deux roues et pas plus de quatre ressorts.		110 00	110 00
c) Avec plus de deux roues et de quatre ressorts	Idem.	330 00	330 00
Chapeaux de paille non compris les chapeaux garnis	Le cent.	8 00	3 00
Papier de couleur doré ou peint ou de tenture	100 kilog.	1	20 00
Estampes, lithographies et étiquettes	Idem.	50 00	50 00
Vernies	Idem. Idem.	80 00 70 00 (Régime de la	1
Taillées en tiges, empeignes et bandes pour chapeaux	Idem.	peau, selon l'espèce, au- gmenté de 10 p. 100.	respectives.

DÉSIGNATION DES ARTICLES.	Unités.	DROITS PROPOSÉS Par l'Italie.	ANCIEN TARIF conventionnel.
Manchons de peaux fines	Le cent. Idem. 100paires. Idem. 1dem. 100 kilog. La pièce.	600° 00° 300 00 7 50 110 00 70 00 50 00 2 00	600° 00° 300 00 · 7 50 110 00 · 70 00 50 00 2 00
fong ou argentan):	100 kilog. Idem. Idem. Idem. Idem.	4 00 10 00 100 00 60 00 32 00 4 00	4 00 10 00 ,, 60 00 32 00 3 fr. le cent de bouteilles.
Dames-jeannes Oranges et citrons même dans l'eau salée Fruits frais, non dénommés Dattes Fruits secs: — Amandes avec ou sans coques	Idem. Idem. s	3 00 2 00 Exempts. Idem.	3 <sup>f</sup> 00° 2 00 Exempts. Idem.
Noix et noisettes	100 kilog.	Idem. Idem. 2' 00°	Idem. Idem. 2' 00° 8 00
— Dans l'esprit de vin	Idem.  Idem.  Le cent.  Kilog.	(La surtaxe de l'alcool en plus.) 10 00 Exempt. 400°00°	40 00 10 00 Exempt. 500° 00° 6 00
Carcasses pour articles de mode	Idem.	1 00	1 00

# N° 52.

- M. Teisserenc de Bort, Délégué du Gouvernement de la République française à Rome,
  - à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 18 janvier 1888.

En réponse à votre télégramme du 17 janvier, je m'empresse de

vous faire savoir dans quels termes le procès-verbal rend compte de l'incident qui a été l'objet de mon télégramme du 13,

M. Ellena, après avoir parlé de l'émotion qu'a causée en Italie le dernier relèvement des droits sur le bétail, ajoute: « Il s'ensuit que, dans plusieurs parties de l'Italie, on répugne à tout Traité avec la France n'assurant pas un régime favorable au bétail. La question est tellement importante que les Délégués italiens demandent à leurs Collègues si le Gouvernement français serait disposé à revenir pour cet article et spécialement pour la race bovine aux droits du 7 mai 1881 ou à des droits même légèrement supérieurs, au cas où l'Italie consentirait, de son côté, à maintenir, sur les produits manufacturés dans lesquels les intérêts français sont plus vivement engagés, le régime fixé par le Traité du 3 novembre 1881, et même à faire sur quelques points particuliers des concessions. »

Teisserenc de Bort.

### N° 53.

M. Trisserenc de Bort, Délégué du Gouvernement de la République française à Rome,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 19 janvier 1888.

J'ai prié le premier Délégué italien de bien préciser l'ouverture qu'il nous avait faite dans la séance du 13.

M. Ellena se porte garant de l'assentiment du Gouvernement italien à sa proposition. Il convient que le procès-verbal n'en a pas exactement rendu compte; voici les termes dans lesquels il l'a reproduite:

Si le Gouvernement français consent à inscrire le bétail dans le Tarif conventionnel du futur Traité en abaissant, surtout sur les animaux de l'espèce bovine, les droits actuels à un taux très rapproché des droits perçus en 1881 à l'entrée en France, à savoir 15 francs pour les bœufs, qui pourraient être portés à 20 francs, et ainsi de suite pour les vaches, les veaux et les taureaux, le Gouvernement italien serait disposé à accepter à l'entrée en Italie le maintien des droits portés dans le Traité de 1881 avec les seules modifications qu'entraîneraient les nouvelles classifications introduites par le Parlement dans le Tarif général, mais sans aggravation de la moyenne des droits.

Le Gouvernement italien serait même disposé dans ce cas à accorder quelques avantages nouveaux à la France.

Je ne puis que vous prier de me faire connaître les intentions du Gouvernement.

Teisserenc de Bort.

### N° 54.

M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

#### (TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 24 janvier 1888.

J'ai pris connaissance de la lettre de M. Teisserenc de Bort en date du 16 janvier; il en résulte que, d'après les propositions des Délégués italiens:

- 1° Sur 272 taxations inscrites à notre Tarif conventionnel de 1881 à l'entrée en Italie, 183 seraient soumises aux droits parfois très élevés du nouveau Tarif général italien;
- 2° A l'égard des 89 autres articles, pour lesquels les droits de 1881 sont généralement maintenus, 29 articles, notamment les lainages et les soieries, sont encore majorés dans une proportion parfois considérable.

A notre grand regret nous avons dû reconnaître qu'un Traité consacrant de semblables conditions serait certainement rejeté par les Chambres. Ainsi que nous l'avons déclaré tout d'abord, et comme l'a rappelé M. Teisserenc de Bort, nous ne pouvons consentir à des relèvements du Tarif de 1881 à l'entrée en Italie qu'en échange de concessions sur ce même Tarif. Celles qui sont offertes sur les vins et les ciments nous donneraient à cet égard une certaine satisfaction, mais évidemment insuffisante pour contrebalancer les rehaussements de taxes imposés à nos principaux articles d'importation en Italie. Les propositions que nous avions soumises au Gouvernement italien, en ce qui concerne les lainages, indiquaient de quelle manière il nous semblait possible d'arriver à modifier le Tarif de 1881, soit en plus, soit en moins; mais les négociateurs italiens se sont placés au point de vue d'un relèvement général de ce Tarif et n'ont pas paru tenir compte du fait que, par la clause de la nation la plus favorisée, l'Italie retrouverait en France tous les avantages que lui avait assurés le Traité de 1881.

Quant à la proposition qui faisait l'objet du télégramme de M. Teisserenc de Bort du 19 janvier, elle a été soumise à un examen particulier. En raison des déclarations explicites faites précédemment devant les Chambres par le Gouvernement au sujet du bétail, nous avons dû pressentir les dispositions de la Commission parlementaire des douanes relativement à cette question. La Commission s'est prononcée formellement à l'unanimité, moins une voix, contre l'insertion des droits sur le bétail dans le Tarif conventionnel.

En cet état de choses, nous ne pensons pas, à moins que vous n'ayez à me communiquer de nouveaux éléments d'appréciation, que MM. Teisserenc de Bort et Marie doivent prolonger leur séjour à Rome. Je vous prie de leur donner connaissance de ces instructions et de leur faire savoir qu'ils peuvent revenir à Paris. Vous vous entendrez avec eux pour faire comprendre au Gouvernement italien qu'en l'état actuel de ses propositions, la continuation des négociations nous paraît frustratoire. Nous voulons espérer néanmoins que les propositions qui accompagnent la lettre du 16 janvier ne sont pas le dernier mot du

Cabinet de Rome. Vous ajouterez que nous accueillerions les nouvelles ouvertures qui nous seraient faites avec le plus sincère désir d'arriver à une entente.

FLOURENS.

N° 55.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 26 janvier 1888.

Aujourd'hui le Général Menabrea m'a donné connaissance d'un télégramme de M. Crispi, d'après lequel le Gouvernement italien se déclare disposé à faire de nouvelles et larges concessions et ajoute que, si nous en faisions nous-mêmes, il y aurait certitude d'aboutir. Je lui ai répondu qu'en concédant à l'Italie le traitement de la nation la plus favorisée, nous lui assurions déjà un régime plus avantageux que celui qu'elle nous offrait jusqu'à présent, et qu'en conséquence nous attendions les nouvelles propositions qu'elle nous fait espérer et qui seraient de nature à assurer le succès des négociations.

Je vous prie de faire connaître à M. Crispi dans quel sens j'ai répondu à la communication que je viens de recevoir du Général Menabrea.

FLOURENS.

#### N° 56.

# M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 27 janvier 1888.

Je viens de recevoir de M. le Général Menabrea communication du télégramme suivant de M. Crispi:

- « A l'occasion de ma réception hebdomadaire, M. le Comte de « Moüy est venu me voir aujourd'hui, 26. Il m'a répété ce que l'Agence « Havas, il y a peu de jours, a dit à peu près au sujet du Traité de « commerce. Il a fini par conclure que si l'Italie n'accepte pas pour « base des négociations le Traité de 1881, celles-ci ont peu de chance « de réussir. J'ai dû répondre à l'Ambassadeur:
- « 1° Que le Gouvernement de la République ne s'était jamais ex-« pliqué formellement là-dessus, et qu'il eût bien mieux valu que cette « déclaration nous eût été faite au mois de décembre dernier, avant « le début des négociations;
- « 2° Que, pendant le cours des Conférences entre nos Délégués « respectifs, il n'avait été rien dit qui impliquât de telles intentions de « la part de la France, ainsi que les procès-verbaux des séances en font « foi;
- « 3° Quant à la question du bétail, quelle que soit son importance « pour nous, elle ne constitue pas une base absolue dont nos négocia-« tions ne puissent s'écarter;
- « 4° Enfin, que le Gouvernement du Roi est encore animé des « meilleures intentions de continuer les négociations et qu'on pourrait « arriver à une entente pour la conclusion d'un Traité qui a un égal « intérêt pour nos deux pays, si, de son côté, la France y met la même « bonne volonté. »

Je ne puis que constater, en ce qui me concerne, que j'ai toujours indiqué, dans mes conversations soit avec le Général Menabrea et avec M. Ressman, soit avec MM Luzzatti et Ellena, que le Traité de 1881 devrait être la base de la négociation. Mais sans insister sur cette question qui ne saurait aujourd'hui avoir d'influence sur la solution à intervenir, nous devons nous demander quelle est la portée des déclarations conciliantes qui terminent le télégramme de M. Crispi. Dans ma pensée, elles impliqueraient, de la part du Cabinet de Rome, l'acceptation du tarif de 1881 à l'entrée en Italie : je vous prie de vous en assurer et de me faire connaître, en outre, quelles sont les propositions défintives du Gouvernement italien. Il importe que nous soyons fixés à cet égard. Je n'ai d'ailleurs pas encore reçu le compte rendu de votre entretien avec M. Crispi à la suite de mes instructions du 24 janvier, et j'ignore les motifs pour lesquels, usant de la faculté que leur laissaient ces instructions, nos Délégués sont restés à Rome. Je n'attacherais pas moins de prix à être renseigné sur les points visés dans mon télégramme d'hier.

FLOURENS.

# N° 57.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 27 janvier 1888.

J'ai entretenu hier M. Crispi de la situation conformément à vos instructions du 24 janvier. Je lui ai fait connaître avec précision notre sentiment sur les majorations de taxe que le Gouvernement italien paraît vouloir maintenir jusqu'à présent et que nous jugeons inadmis-

sibles. Je lui ai dit, en ce qui concerne les bestiaux, que l'avis unanime de la Commission parlementaire des douanes était absolument contraire à l'insertion du bétail dans le tarif conventionnel. J'ajoutais que si cette situation n'était pas modifiée, le Gouvernement de la République ne considérerait plus comme utile le séjour de ses Délégués spéciaux à Rome; que cependant nous étions prêts à accueillir et à examiner les nouvelles propositions et ouvertures du Cabinet italien.

En me répondant, M. Crispi s'est plaint des télégrammes des journaux de Paris qui préjugent la question dans un sens défavorable; il s'est étendu sur les sentiments conciliants de l'Italie en nous reprochant de ne pas vouloir nous écarter du traité de 1881. Je lui ai fait observer que nous ne voulions pas, en effet, ainsi que M. Teisserenc de Bort l'avait déclaré dès notre première séance, laisser aggraver ce traité contre nous, que nous ne nous étions pas refusés à examiner des modifications ou compensations, pourvu qu'elles fussent strictement équivalentes. Au surplus, il avait dû, par les notes que j'avais été chargé de lui remettre sur les lainages, soieries, être fixé sur l'esprit dont nous étions animés. Le Président du Conseil m'a dit qu'il avait prié le Général Menabrea de vous répéter que l'Italie avait toujours le même désir d'arriver à un accord.

Dans la séance d'aujourd'hui j'ai exposé aux Délégués italiens les instructions que nous avions reçues et M. Teisserenc de Bort en a développé le sens. M. Ellena nous a longuement répondu en insistant pour que nos Délégués ne regardent pas leur mission comme terminée. Il a rappelé que l'Italie n'avait pas dit son dernier mot et nous a demandé de lui indiquer dans une prochaine séance jusqu'où nous pourrions nous avancer. Je lui ai fait observer que nous considérions que c'était aux Délégués italiens à nous faire connaître leurs intentions sur les questions majeures. M. Teisserenc de Bort, sans se refuser à vous faire part, de son côté, de la demande des Délégués italiens, n'a pas dissimulé qu'il connaissait le sens de votre réponse à l'avance et que nous ne pourrions admettre un tarif majoré dans tous les points essentiels sur celui de 1881. Les Délégués italiens nous ont promis

de prendre les instructions de leur Gouvernement et de nous les communiquer dans la prochaine séance, dont le jour n'est pas fixé.

DE Moüy.

#### N° 58.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TÉLÉGRAMME.)

Paris, le 28 janvier 1888.

Les renseignements que contient votre télégramme d'hier ne nous font pas encore connaître les propositions définitives du Gouvernement italien. Au point où en est arrivée la négociation, il faut obtenir des Délégués italiens une réponse précise et leur répéter qu'il nous est impossible de traiter sur une autre base que sur le Tarif de 1881. Si nous admettons que des changements puissent être apportés à ce Tarif, ce n'est, comme je l'ai déjà indiqué, qu'en trouvant dans des réductions équivalentes la compensation des relèvements que nous consentirions sur tel ou tel article, et ces relèvements ne pourraient, bien entendu, être admis que dans d'étroites limites.

Nous n'entrevoyons pas, en dehors de ces conditions, le moyen d'arriver à une entente qui ait chance d'être sanctionnée par le Parlement. Veuillez communiquer ces instructions à M. Teisserenc de Bort et à M. Marie, et faire connaître la situation en termes très nets tant à M. Crispi qu'aux Délégués italiens.

FLOURENS.

## N° 59.

- M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,
  - à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 29 janvier 1888.

Après un dîner chez l'Ambassadeur de Turquie, j'ai eu hier soir un long entretien avec M. Crispi et avec le Ministre des finances, M. Magliani.

Le Président du Conseil m'a dit que de très larges concessions étaient en ce moment à l'étude et qu'il pensait que nous pourrions nous réunir dans les premiers jours de la semaine. Je lui ai répondu que dans l'état des choses, il était urgent de préciser la situation, qu'il était nécessaire que l'Italie donnât tout de suite ce qu'elle peut donner, de façon que le régime de 1881 ne fût pas aggravé; que les instants étaient précieux, et qu'il fallait nous mettre en mesure de présenter à notre Parlement une solution acceptable. Je lui ai rappelé encore l'importance majeure pour les relations des deux Pays de prévenir une rupture commerciale. M. Crispi a paru apprécier ces considérations avec empressement : il m'a répété que tout le possible serait fait pour en venir à un accord dont il comprenait la nécessité.

Le Ministre des finances, de son côté, s'est montré extrêmement désireux d'une entente qu'il m'a déclaré espérer vivement; si par impossible nous n'y arrivions pas complètement, m'a-t-il dit, du moins il faudrait établir un modus vivendi pour ne pas rompre.

De Moüy.

## N° 60.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie.

à M. FLOURENS, Ministre des affaires étrangères.

Rome, le 30 janvier 1888.

Monsieur le Ministre, Votre Excellence connaît, par mes derniers télégrammes, l'état de la négociation si difficile que nous avons à suivre; je me bornerai à en rappeler sommairement les derniers incidents.

A la suite de votre Télégramme du 24, et d'accord avec MM. Teisserenc de Bort et Marie, j'ai fait connaître à M. Crispi que nous étions prêts, ayant reçu des instructions, à nous réunir aux Délégués italiens, et le Président du Conseil fixa la prochaîne séance au surlendemain. Nous avons pensé, en effet, que le départ des Délégués français devait être suspendu jusqu'au moment où le Gouvernement italien nous aurait avisés de ses résolutions dernières.

Pendant ce temps, la presse des deux Pays, informée du départ éventuel des Délégués, se livrait à des polémiques très vives, et quand j'allai voir M. Crispi, la veille de la séance, pour lui faire connaître le sens des directions que nous avions reçues, je le trouvai, ainsi que je vous l'ai télégraphié, très mécontent des nouvelles répandues par les agences.

Je lui exposai l'ensemble des motifs qui ne nous permettaient pas d'accepter les chiffres présentés par le Gouvernement italien et des concessions en réalité fictives, puisqu'elles constituaient encore des aggravations très sensibles du Tarif de 1881, et je ne lui cachai pas qu'à moins de nouvelles propositions, MM. Teisserenc de Bort et Marie devraient retourner en France.

M. Crispi me dit alors qu'il ne savait pas notre intention absolue de

ne pas nous écarter des chiffres de 1881: je lui répondis que notre langage, sur ce point, n'avait jamais varié; que les notes que j'avais été chargé de lui remettre sur les principaux articles de notre régime des tissus indiquaient notre sentiment de la manière la plus précise; enfin que, depuis l'ouverture des négociations à Rome, M. Teisserenc de Bort avait déclaré dès la première séance que nous admettions quelques modifications au Tarif de 1881, mais seulement à condition que les compensations fussent équivalentes. Au surplus, le caractère du langage que m'a tenu M. Crispi me paraît avoir été un peu forcé dans la dépêche dont vous m'avez donné connaissance, et ce que m'a dit le Président du Conseil avait plutôt l'aspect d'une objection incidente que d'une déclaration.

En terminant l'entretien, il me renouvela l'assurance de sa bonne volonté et m'affirma que les Délégués italiens recevraient des instructrès conciliantes.

Je fis connaître aussitôt à M. Teisserenc de Bort et à M. Marie cette conversation; il fut convenu qu'à la séance du lendemain 27 j'informerais officiellement les Délégués italiens des directions que nous avions reçues, tant au sujet de la négociation en général que du départ éventuel de nos Représentants spéciaux. M. Teisserenc de Bort devait ensuite développer le sens de cette communication. Cet ordre a été suivi et les Délégués italiens ont pu se convaincre ainsi entièrement de vos intentions ainsi que de la gravité des décisions qu'ils ont à prendre. Ils nous ont exprimé d'ailleurs dans les termes les plus sympathiques le désir que MM. Teisserenc de Bort et Marie « ne regardent pas leur mission comme terminée, et ils nous ont prié de leur indiquer dans la prochaine séance tout ce qu'il nous serait possible de faire pour arriver à un accord. M. Teisserenc de Bort, sans refuser catégoriquement, a fait observer qu'il était dès aujourd'hui certain de votre réponse. J'ai fait remarquer alors que c'était aux Délégués italiens de nous informer d'une manière complète, sans hésitation ni réticences, des concessions extrêmes qu'ils pouvaient nous offrir. Ces messieurs nous ont demandé de prendre des instructions plus complètes de leur Gouvernement et nous avons dû, par suite, attendre quelques jours encore les propositions qui pouvaient nous être faites.

Agréez, etc.

DE Moüy.

## N° 61.

M. le Comte de Moüy, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 1e février.

J'ai reçu hier une lettre de M. Crispi me proposant pour demain une séance dans le but et avec l'espoir, m'écrit-il, de trouver un accord pour la conclusion d'un nouveau Traité de commerce entre les deux Pays.

C'est donc dans cette réunion que les Délégués italiens, qui préparent depuis plusieurs jours leurs nouvelles propositions, doivent nous faire connaître leurs concessions extrêmes. Ils ne paraissent pas encore complètement fixés, et M. Crispi ainsi que M. Ellena se bornent à affirmer leurs intentions très favorables sans rien préciser.

DE Moüy.

## N° 62.

M. le Comte de Mouv, Ambassadeur de la République française en Italie,

à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

( TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 2 février 1888.

Après nous avoir fait attendre depuis samedi, les Délégués italiens devaient, nous étions en droit de le penser, nous soumettre aujourd'hui les propositions définitives de leur Gouvernement. Tel n'a pas été le résultat de la séance de ce jour. Les Délégués n'avaient aucune proposition formelle à nous remettre. Ils sont revenus sur des questions que nous considérions comme absolument épuisées par nos déclarations antérieures plusieurs fois répétées. Ils nous ont demandé encore une fois si nous entendons prendre le Traité de 1881 comme base de la nouvelle négociation et si nous tenons absolument à ce que tous les articles repris dans ce Traité sussent visés dans le nouveau. Nous avons répondu en confirmant nos précédentes déclarations et en demandant que le Gouvernement italien nous mit promptement en mesure d'envoyer ou de rapporter à Paris ses propositions définitives. M. Teisserenc de Bort a ajouté que, si ces propositions devaient s'écarter sensiblement du Tarif de 1881, elles n'auraient aucune chance d'être acceptées, et qu'à son avis il vaudrait beaucoup mieux suspendre les négociations.

Les Délégués italiens ont promis une réponse aussi prompte que possible, que je m'empresserai de vous communiquer.

DE Moüy.

#### N° 63.

Son Excellence M. CRISPI, Président du Conseil, Ministre des Affaires étrangères d'Italie,

à M. le Comte de Mouy, Ambassadeur de la République française en Italie.

(TRADUCTION.)

Rome, le 3 février 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, les Délégués italiens pour le traité de commerce m'ont rapporté que, dans la séance d'hier, les Délégués français, après avoir déclaré que le Gouvernement de la République ne pouvait faire aucune concession sur le bétail, ni renoncer à aucun des articles du tarif italien, repris dans le traité du 3 novembre 1881, avaient ajouté que la France était seulement disposée à consentir à quelques légères augmentations sur un nombre très restreint d'articles, pourvu qu'il y eût sur d'autres articles des réductions équivalentes.

Le Gouvernement royal a examiné la situation créée par cette communication; il a dû se persuader que les propositions françaises auraient pour résultat la prorogation pure et simple du traité du 3 novembre 1881, que les intentions manifestées par la Chambre des Députés et mes déclarations n'ont pas admise. Si les demandes de l'Italie à l'égard du bétail eussent été accueillies, il nous aurait été, il est vrai, moins malaisé d'accepter d'autres et considérables réductions sur les taxes du tarif général auxquelles sont soumis les principaux produits des manufactures françaises.

Toutefois, estimant nécessaire de laisser au Cabinet de Paris le temps de réfléchir sur les idées échangées dans les conférences entre les Délégués des deux États, je crois devoir déclarer que j'attendrai de savoir du Gouvernement de la République si et quand il pense reprendre les négociations sur des bases convenant également aux deux Nations.

<b>T</b> 7	• 3 1				_
Ve	euill	ez	agré	er.	etc.

CRISPI.

## N° 64.

M. le Comte de Moux, Ambassadeur de la République française, en Italie,

à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, le 10 février 1888.

Monsieur le Ministre, au moment où j'adressais à Votre Excellence ma dépêche du 30 janvier dernier, nous étions fondés à croire que nous étions à la veille de recevoir des Délégués italiens un ensemble de propositions conciliantes. Leur langage, leur promesse de nous présenter un tableau indiquant les chiffres nouveaux qu'ils seraient en mesure de nous offrir, les dispositions manifestées par le Président du Conseil et le Ministre des finances dans leurs entretiens avec moi, nous permettaient de présumer que, sans nous donner peut-être encore les satisfactions que nous voulions obtenir, du moins le Gouvernement italien essaierait de se rapprocher sensiblement des stipulations de 1881.

Vous avez su, par nos télégrammes, que les deux séances qui ont suivi n'ont pas répondu à notre attente, que les Délégués italiens ne nous ont fait aucune des propositions que nous nous flattions d'entendre, se sont bornés à nous faire préciser de nouveau notre point de vue que nous n'avions d'ailleurs aucun motif de leur dissimuler et ont ajourné toute explication catégorique sur leurs instructions définitives.

Néanmoins et quelle que fût notre impression, nous étions décidés à attendre les dernières concessions qui nous étaient annoncées. Tout en supposant bien qu'elles ne seraient pas suffisantes pour amener sur le champ une conclusion favorable, encore voulions-nous les connaître pour être en mesure d'apprécier les distances réelles qui nous séparaient du Gouvernement italien. C'est pourquoi M. Teisserenc de Bort ne cessait d'insister pour recevoir le tableau comparatif que les Délégués nous avaient promis. La lettre que m'a adressée M. Crispi, le 3

de ce mois, et que je vous ai envoyée sur-le-champ par le télégraphe, a brusquement interrompu les négociations. Elle paraît impliquer de la part du Gouvernement italien la volonté de ne point se départir des premières concessions qu'il avait indiquées au cours de nos séances et qui sont rapportées dans les Protocoles. Comme il est, d'autre part, fixé sur notre décision que nous lui avons représentée de nouveau dans la dernière séance, cette lettre équivaut à une fin de non-recevoir. MM. Teisserenc de Bort et Marie ont donc jugé que leur mission était terminée, et leur départ a été décidé le soir même conformément à nos instructions précédentes. Je me suis borné à accuser réception de sa lettre au Président du Conseil. Ces Messieurs sont partis le surlendemain pour Paris.

Agréez, etc.

DE Moüy.

N° 65.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie.

Paris, le 20 février 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, j'ai l'honneur d'adresser, ei-joint, à Votre Excellence, un relevé des propositions, en matière de tarif, auxquelles s'est arrêté le Gouvernement de la République après avoir soumis à un examen approfondi les résultats des conférences qui ont eu lieu, à Rome, pour le renouvellement des arrangements commerciaux et maritimes entre la France et l'Italie.

Ce relevé accompagne une note, également ci-annexée, et je serai obligé à Votre Excellence de vouloir bien faire parvenir ces deux documents à son Gouvernement.

Agréez, etc.

FLOURENS.

## annexe I à la:liettre du ministre des affaires étrangères, en date du 20 février 1888.

#### NOTE.

Dans la lettre que M. le Président du Conseil d'Italie a adressée, le 3 février, à l'Ambassadeur de la République à Rome, M. Crispi déclare que, dans l'opinion du Gouvernement royal, les propositions présentées par les Délégués français devant avoir pour résultat la prorogation pure et simple du Traité de 1861, qui serait contraire aux intentions du Parlement italien, il croit devoir attendre que le Gouvernement français fasse savoir si et quand il pense reprendre les négociations sur des bases convenant également aux deux Nations.

Cette communication était tout à fait inattendue des négociateurs français dont le séjour n'avait été prolongé à Rome depuis le 24 janvier que dans l'attente de propositions nouvelles et précises qui leur avaient été promises par les Délégués italiens.

Si l'on se reporte, en effet, aux différentes phases de la négociation, on constate qu'après un examen poursuivi en commun de l'ensemble des tarifications à établir sur les produits français à l'entrée dans la Péninsule, les offres de l'Italie, en échange du traitement de la nation la plus favorisée pour ses produits en France, se résumaient ainsi: sur 272 articles français inscrits au Tarif de 1881 à l'entrée en Italie, 183 se trouvaient rejetés du Tarif conventionnel ou tombaient sous le coup des droits très relevés du tarif général du 14 juillet 1887. Sur les 89 articles maintenus au tarif conventionnel projeté, 29 avaient à subir des majorations de taxe parfois considérables et parmi ces 29 articles se trouvaient les lainages, les soieries, c'est-à-dire les principaux éléments de notre importation. Un Traité signé dans ces conditions ne pourvait être ratifié par le Parlement français: les débats qui ont eu lieu devant lui à une époque encore récente relativement au Traité de 1881 ne permettent aucun doute à cet égard.

Pour éviter le double danger, soit d'exposer à un échec la Convention projetée, soit de laisser les transactions des deux Pays dépourvues de toute garantie conventionnelle, les Délégués français ont fait appel aux sentiments de conciliation du Cabinet de Rome en vue d'obtenir des propositions nouvelles et précises: ils admettaient que la nouvelle Convention ne fût pas identique à celle de 1881, mais ils demandaient qu'elle présentât au moins des équivalences propres à établir entre les relèvements et les réductions un équilibre qui permît de la défendre devant le Parlement français. C'est dans ce sens qu'à la

réunion du 27 janvier, M. Teisserenc de Bort et M. de Mouy s'exprimaient de nouveau.

Les Délégués italiens reconnaissaient, d'autre part, que leurs propositions n'étaient pas définitives et qu'ils pouvaient faire des concessions nouvelles très importantes sur lesquelles ils devaient demander les instructions définitives de leur Gouvernement.

Dans ces conditions, ce n'était qu'en connaissant en quoi consisteraient ces concessions, et quelle devait en être l'étendue que les Délégués français pouvaient apprécier d'une manière complète la possibilité d'arriver à une entente. Ils attendaient donc sur ces points la réponse promise, lorsque la lettre adressée à M. de Moüy par M. le Président du Cabinet italien, est venu changer entièrement la situation: ne contenant aucune des propositions annoncées, demandant au contraire, de nouvelles communications de la part du Gouvernement français, elle devait nécessairement avoir pour résultat de suspendre sinon de rompre la négociation.

En l'état, le Gouvernement de la République ne peut que maintenir les déclarations déjà faites par ses Délégués : il continue d'être disposé à accueillir les propositions qui lui seraient faites pour l'établissement d'un nouveau régime conventionnel, entre les deux Pays, et qui, dans les modifications que pourrait subir le régime actuel, offriraient d'équitables compensations entre les relèvements et les réductions, dont les produits français seraient l'objet à l'entrée en Italie.

Afin de préciser la situation telle que l'envisage le Gouvernement de la République, l'ensemble des demandes françaises en matière de tarifs se trouve indiqué dans le tableau annexé à la présente Note. En garantissant aux produits italiens, à l'entrée en France le traitement de la nation la plus favorisée, qui s'étend à 871 articles, soit les trois quarts du Tarif général français, et en admettant que l'Italie puisse, relativement à un certain nombre d'articles de provenance française, majorer le tarif conventionnel qui leur est actuellement appliqué, le Gouvernement de la République considère qu'il est en droit d'obtenir sur ce même tarif des réductions équivalentes, en ce qui concerne les lainages, les soieries, les tissus de lin et de chanvre, les fils de toute sorte, les peaux ouvrées, les huiles d'olive, la bijouterie, l'horlogerie, les papiers peints, les articles de mode, les produits céramiques, les porcelaines et cristaux, les ciments et certains produits chimiques et pharmaceutiques.

Paris, 20 Février 1888.

annexe II à la lettre du ministre des affaires étrangères en date du 20 février 1888.

# DEMANDES DE LA FRANCE.

## TARIF B.

<u> </u>	<del></del>	
DÉNOMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.
Eaux minérales naturelles ou artificielles et eaux gazeuses	100 kil.	0f 50°
Vins en futailles (fûts compris) de toute sorte	Hectolitre.	2 00
en bouteilles	Idem.	2 00
Spiritueux non édulcorés, ni aromatisés, y compris le rhum, l'eau-de-	••	10.00
vie, etc., en fûts et futailles (fûts compris)	Idem.	12 00
— édulcorés ou aromatisés, en futailles (fûts compris) (A)	Idem.	25 00
de toute sorte, en bouteilles :     de la capacité d'au-dessus d'un demi-litre, mais ne dépassant		
pas le litre	Le cent.	25 00
de la capacité d'un demi-litre ou moins	Idem.	18 00
Huiles fixes d'olive (B)	100 kil.	3 00
non dénommées	Idem.	6 00
Carbonates de plomb (c)	Idem.	5 00
Cartouches vides	Idem.	60 00
Médicaments composés non dénommés, acceptés par une faculté de médecine (sans défalcation du poids des contenants immédiats)	Idem.	120 00
Gommes et résines indigènes brutes	Idem.	1 00
Savon commun	Idem.	6 00
— parfumé	Idem.	12 00
Cire à cacheter	Idem.	30 00
Parfumeries (sans défalcation du poids des contenants immédiats)		
alcooliques	Idan.	(1) 37 50
— non alcooliques	Idom.	12 00
Couleurs dérivées du goudron et d'autres substances bitumineuses à	Idem.	Exemptes.
l'état sec	Idem.	Exemptes.
Extraits colorants de bois de teinture et d'autres matières tinctoriales	Zuent.	Exemples.
de toute sorte	Idem.	12 50
Extrait de châtaignier et autres sucs tanins liquides ou concrets ex-		_
traits de végétaux	Idem.	Exempt.
Couleurs en tablettes, en poudre et de toute autre sorte	Idem.	12 00
Crayons sans gaine (D)	Idem.	10 00
Cirages	Idem.	5 00
	l	

<sup>(</sup>a) L'exclusion des liqueurs de cette position du tarif constituerait une aggravation du régime actuel sans profit pour l'industrie italienne et soulèverait en France de vives réclamations.

(a) Les huiles d'olive d'Italie sont admises en France au droit de 3 francs. On ne s'expliquerait pas que le droit fût plus élevé en Italie, pays de grande production et d'exportation.

(c) Demande de l'inscription du droit de 5 francs dont la France jouissait en vertu de l'ancien Traité austro-italien et non repris dans la nouvelle convention avec l'Autriche-Hongrie.

(b) Demande du maintien du droit de 10 francs inscrit dans l'ancien Traité austro-italien.

<sup>(1)</sup> Non compris les taxes intérieures.

	DÉNOMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.
	et de chanvre, simples, écrus, lesaivés ou blanchis	166 kil. Idem.	11 <sup>r</sup> 50°
	de chanvre, simples, teints		17 10
2.1	rs, écrus, lavés ou blanchis	Idem.	<b>2</b> 3 10
- reto	rs, teints	Idem.	34 65
l'espace d	n et de chanvre, n'ayant pas plus de 5 fils de chaîne dans de 5 millimètres : écrus ou blanchis, non compris les toiles	Idem.	92 10
i I	age		23 10
	r toiles d'emballage, sangles et tuyaux	Idem.	12 00
— tein	ts ou fabriqués avec des fils teints	Idem.	<b>3</b> 8 <b>0</b> 0
l'espace d	n et de chanvre présentant en chaîne plus de 5 fils dans, le 5 millimètres : écrus, blanchis ou mélangés de blanc (A).	Idem.	57 75
tein	ts ou fabriqués avec des fils teints	Idem.	90 00
— imp	rimés	Idan.	115 00
broc	lés <b></b>	Idem.	250 QO
	, pour parquets, et toiles goudronnées et huilées	Idem.	20 00
87	es de toute sorte	Idem.	40 00
r i	(B)	Iden.	10 00
		Idem.	20 00
_	ite	idem.	
H	et passementerie de lin et de chanvre		110 00
	rubans de lin et de chanvre	Idem.	100 00
Dentelles et	tulles de lin et de chanvre	Kil.	7 00
		Droits des tissu	
Articles con	fectionnés de lin et de chanvre	composes, pr	lus 10 p. o/o de
ou plus at	ton pur, unis, croisés et coutils écrus pesant 13 kilogrammes ax 100 mètres carrés et présentant, en chaîne et trame, dans le 5 millimètres de côté :		
— 27 f	ils élémentaires ou moins	100 kil.	57 00
— plus	de 27 fils	Idem.	64 00
de 13 kil et trame	oton pur écrus pesant 7 kilogrammes ou plus, mais moins ogrammes aux 100 mètres carrés et présentant, en chaîne , dans le carré de 5 millimètres de côté :		
	ils élémentaires ou moins	Idem.	66 00
∥ — plus	de 27 fils	Idem.	75 00
	ton pur écrus pesant moins de 7 kilogrammes aux 100 mètres présentant, en chaîne et en trame, dans le carré de 5 milli- s côté :		
27 f	ils élémentaires ou moins	Idem.	80 00
plus	de 27 fils	Idem.	100 00
	blanchis	Droits des tiss 20 p. o/o	us écrus, plus du droit.
Tissus de coton,	en couleur ou teints	Droits des tiss 35 fr. par 100	
etc.	imprime6	Droits des tissus	
	TELIPI IMEGE	70 fr. p <b>a</b> r 100	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	OUVTÉS	Droit des tissus augmentés d	
		<del></del>	

<sup>(</sup>a) Par suite de l'epplication de ce tarif, les toiles à voiles payent le même droit que les tissus plus légers et de grand prix, comme les toiles à chemise et sont ainsi frappées d'une taxe denviron 25 p. o/o sur une valeur de 200 à 250 francs les 100 kilogrammes. A défaut d'une catégorie spéciale pour les tissus de l'espèce qui contiennent le plus ordinairement 10 fils 1/2 en chaîne aux 5 millimètres, ne serait-il pas possible d'obtenir qu'à l'exemple de la douane française, les douanes italiennes comptent pour un seul fil les fils doubles de la chaîne des toiles à voile ainsi que les tissus destinés à la fabrication des sangles et des seaux à incendie.

La France tire de l'Italie la plus grande partie des chan vres employés dans cette fabrication.

(s) Demande d'inscription des droits de 10 francs pour les fils de jute et de 20 francs pour les tissus de jute concédés à la Suisse par le Traité du 23 mars 1883. (Proposition accueillie par les délégués italiens.)

	DÉNOMINA	TION DES	AR <b>TICLES</b> .	unités.	DROITS.
				<b></b>	
Tissus	damassés		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Droits des tisse	is selon l'espèce de 15 p. o/o.
de ceton,	<b>)</b>			Droits des tisse	
etc.	brochés (A)	• • • • • • • • • • •			le 15 p. o/o.
(Suite.)	brodés (s)		•••••	_	l .
1				1 <b>0</b> 0 kil.	400° 60°
4			issus goudronmés	Idem.	25 00
it			••••••	Idem.	50 00
Tricots de coton.	,			Idem. Idem.	100 00
B	•		bougies	idan.	130 00 60 00
1.1	-	-	coton	Idom.	100 00
				lidou.	100 00
1	coton	• • • • • • • • • • • • •		Idem.	400 00
	/ nomerous ===	( étrus		Idem.	110 00
	peluches			hiom.	130 00
Velous	}		rimés	Idom.	145 <b>0</b> 8
de caton,	1			- Idom.	130 40
1	(fins (ve <del>lvet</del> s).	4	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Idem.	150 68
	•	(terints et imp	rimés	Men.	165 00
Articles con	fectionnés de co	ton.			no tissus A composés,
ratucaes com	echonics es co				o/o du droit.
			es d'effilochage, teintes car-		ĺ
			teintes, d'effilochage teintes.	•	Exemptes.
			••••	•	Idem.
- mue	, cordes et ouvi		an crin	. •	8° 00°
		écrus. ayant	jusqu'à 10,000 mètres	100 kil.	45 00
	cardée		plus de 10,000 mètres	Idem.	5 <b>5</b> 00
1	sim <b>ple</b>	b <b>lanchis</b>		Régime de	s fils écrus.
		teints		Régime des plus 25 franc	fils écrus. s les 100 kil.
Fils de laine ou	cardée retors			Régime des plus 20	fils simples, p. e/o.
de poils.	!	écrus, ayant	jusqu'à 50,000 mètres	100 kil.	45° 00°
	peignée	de longueur au kilog.	plus de 50,000 mètres	ldem.	55 00
	simple	١ ٥	, 	Régime des	fils écrus.
		teinte		Régime des	
		**************************************	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	plus 25 franc	s les 100 kil.
	peignée retor	<b></b>		Régime des : plus 20	
Matelas de t	oute sorte		) •	100 kil.	15° 00°
	cardée.	jusqu'à 300 s	rammes	Idem.	150 00
	pesant		grammes et jusqu'à 500		
Tissus	au			Idem.	140 00
de faine	wetre carré		grammes	[dem.	120 00
	_		rement composée de fils de	Idem.	93 50
(A) A défini	r, afin de préveni	r les difficultés de	classement entre les times botel	rés et les tissus bros	lés.

<sup>(</sup>a) A définir, afin (a) Classe unique.

	DÉNOMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.
	peignée, jusqu'à 200 grammes	100 kil.	175° 00°
l	au grammes	Idem.	165 00
	mètre carré   plus de 500 grammes	ldem.	160 00
	Peignée, avec la chaîne entièrement composée de fils de		
Tissus	coton	Idem.	130 00
de laine. (Suite.)	Nota. Suppression de la Note annexe à l'article 129 B du Tarif général italien de 1887.		,
		Droifs des tisse	s respectifs plus
H	imprimés	25 francs les	
	brochés (A)	100 kil.	•
	1	Idem.	400° 00°
Fantana nam	hrodés brodés	Idem.	18 00
	-	Idem.	7 00
	dronnés, pressés pour semelles, etc	Idem.	60 00
	r vêtements	Idem.	30 00
11	rin pour tamis		
11	oute autre espèce	Idem.	165 00
	et passementerie de laine	Idem.	200 00
Galons et r	abans de laine	Idem.	220 00
Boutons (B)	de laine	Idem.	220 00
Dentelles et	tulles de laine	Idem.	300 00
Couvertures	de bourre de laine, de rogaures et de lisières de drap	Idem.	60 00
	urre de laine, de rognures et de lisières de drap	Idem.	60 00
_	et tapis de laine	Idem.	110 00
		Droits des tisse	s dont ils sont
Articles con	fectionnés de laine	composés, pl ces droits.	us 10 p. 0/0 de
Semences d	e vers à soie	100 kil.	Exemptes.
Cocons de v	ers à soie	Idem.	Idem.
15	ou moulinée, écrue	Idem.	Idem.
	e ou moulinée, teinte	Idem.	Idem.
	oudre	Idem.	Idem.
11	ourrette de soie peignées	Idem.	10f 00°
1.1	soie, bruts	Idem.	Exempts.
li	with the second	ldem.	50° 00°
		ldem.	100 00
ll	ta	Le kilog.	6 50
1		. •	_
	nie noire et lustrine,	Idem.	4 00
	oie, non dénommés	Idem.	4 75
	oourre de soie (c)	Idem.	4 00
	naires de déchets de bourre de soie, mélangés ou non d'au-	Idem.	2 00
11	res matières.	Idem. Idem.	
{ <b>1</b>	tulles de soie unis		8 00
l I	illes de soie façonnés	Idem.	12 00
	ons et tulles de soie ou de bourre de soie, mélangés d'or ou	Idem.	10 00
a	argent fin ou faux	iuem.	10 00
l			

<sup>(</sup>a) Explication demandée sur cette classe qui n'existait pas dans les anciens tarifs et peut donner lieu à de très grandes difficultés et même à la prohibition absolue de certaines catégories de tissus simplement façonnés.

<sup>(</sup>s) On ne considérera comme couverts d'étoffes que ceux dont le tissu est revêtu d'ornements; les autres boutons d'étoffes rentreront dans la mercerie fine.

<sup>(</sup>c) Payeront 2 fr. 50 le kilogramme les tissus mélangés de soie ou de bourre de soie dans lesquels la soie oula bourre de soie de toute espèce ou de toute couleur entrera pour 12 p. 0/0 et jusqu'à 50 p. 0/0.

DÉNOMINATION DES ARTICLES.	onités.	DROITS.
Boutons recouverts de soie ou de bourre de soie (c)	Le kil. Idem.	4 <sup>f</sup> 00° 2 00
meanger daddes madares	•	s dont its sont
Articles confectionnés de soie		us 10 p. o/o de
Meubles non rembourrés: en bois courbé même poli, avec au sans	100 kil.	7° 50°
rotin	Idem.	
autres en bois communs	1	13 00
— de bois communs, rembourrés	Idem.	40 00
de bois d'ébénisterie, plaqués ou marquetés, et même rem- bourrés	Idem.	40 00
Ustensiles et ouvrages divers en bois communs : non polis ni peints	Idem.	Exempts.
— autres	Idem.	8° 00°
Chariets pour marchandises de chemins ordinaires	Pièce.	22 00
( à deux roues	Idem.	33 00
Voitures à plus de deux roues et pas plus de quatre ressorts	Idem.	110 00
avec plus de deux roues et de quatre ressorts	Idem.	330 00
Tresses de paille	100 kil.	Exemptes.
- d'écorce, de sparte, etc., pour chapeaux, fines	Idem.	Ezemptos.
- communes	Idem.	-
— pour cordages et autres ouvrages	Idem.	
Chapeaux de paille, non garnis (1)	Le cent.	(a)
Papier colorié, doré ou peint et pour tentures	Idem.	20' 00°
Cartes géographiques	Idem.	Exemptes.
Gravures, lithographies et étiquettes	100 kil.	50° 00°
Livres imprimés, en feuilles ou simplement brochés	Idem.	Exempts.
— cartonnés.	Idem.	12° 00°
— reliés en peau ou parchemin	Idem.	20 00
Livres autrement relies, en velours, en ivoire, etc,. avec garniture d or	1	20 00
ou d'argent, etc	ldem.	100 00
Musique imprimée	Idem.	5 00
de toutes couleurs vernies	Idem.	80 00
maroquinées	Idem.	70 00
finies pour semelles (b)	Idem.	45 00
Peaux finies autres	Idem.	50 00
de chevreau et d'agneau (c)	Idem.	20 00
taillées en tiges, empeignes, etc	,	eaux respectives de 10 p. o/o.
Manchons de peaux fines	Le cent.	600° 00°
— communes	Idem.	300 00
Gants de peau de toute qualité, même simplement taillés	100 paires.	7 50
Chaussures, bottes, bottines et brodequins	Idem.	110 00
— autres de toute sorte	Idem.	70 00
		<u> </u>
(a) Mana changation are nous les hautans de laire		•
(c) Même observation que pour les boutons de laine.		
(a) Demande d'abaissement du droit de 8 francs proposé par l'Italie.		
(b) Inscription du droit du tarif général.		

<sup>(</sup>b) Inscription du droit du tarif général.

<sup>(</sup>c) Inscription du droit du tarif général.

<sup>(1)</sup> Les chapeaux de sparte, d'écorces de bois et de fibres de palmier, sont assimilés aux chapeaux de paille.

DÉNOMINATION DES ARTICLES.	Unités.	DROITS.
	<b>.</b> .,	<b>a</b> f
Valises	La pièce.	5, 00.
Ouvrages en peau tannée sans le poil, non dénommés	100 kil. <i>Ide</i> m.	50 00
Fontes en gueuses	Idem.	Exemptes.
ouvrée, en articles bruts      en articles polis, tournés, émaillés, étamés ou vernis, et même	Ausut.	4 170
garnis d'autres métaux	Idem.	5 00
Fer brut en massieux et acier en pain	Idem.	2 00
Fer laminé ou martelé (verges de plus de 5 millimètres de diamètre et	<b>9</b> .	
barres de toutes dimensions)	Idem.	4 62
en verges (y compris les fils de 5 millimètres ou moins de dia- mètre ou de côté)	Iden_	8 60
en plaques de 4 millimètres d'épaisseur ou plus	ldem.	4 62
- au-dessous de 4 millimètres d'épaisseur et même en tuyaux	Idem.	8 00
For forge en ancres, essieux de voiture, enclumes et ouvrages bruts.	Idem.	7 00
Fer et acier en rails, pour chemins de fer	Idom.	3 00
Fer et acier de seconde fabrication :		
ouvrages en fer, simple	Idem.	11 80
— garnis d'autres métaux	Idem.	14 00
Fer-blanc recouvert d'étain, de zinc ou de plomb non ouvré	Idem.	10 75
Fer ouvré, même avec garniture d'autres métaux	Idem.	16 00
·Acier non trempé en barres, en verges, en plaques et en fils	Régime	
	1	dimensions.
en ressorts de toute espèce	100 kil. <i>Ide</i> m.	15' 00°
autrement ouvré	Iaem.	25 00
Couteaux pour arts et métiers, et couteaux à manche de bois commun, non garui	Idem.	16 00
Outils et instruments pour les arts et métiers et pour l'agriculture, de		10 00
fer, d'acier ou de fer et acier, faux et faucilles	Idem.	10 00
autres	Idem.	12 00
Cuivre, laiton et bronze en pains, rosettes, limailles et débris	Idem.	4 00
— en barres, en feuilles, en plaques ou en tuyaux	Idem.	10 00
— en fils de moins de 5 millimètres de grosseur	ldem.	15 00
- martelés en ouvrages bruts	ldem.	15 00
— en autres ouvrages	Idem.	25 00
— en barres, en fils dorés ou argentés	Idem.	100 00
— dorés ou argentés :	LJa	100.00
enroulés sur fil de matière textile	Idem. Idem.	100 00
en autres ouvrages	Idem. Idem.	120 00 20 00
- de laiton ou de cuivre	Idem.	20 00
Nickel et ses alliages avec le cuivre et avec le zinc (Packfong et Argen-	Attent.	. 20 00
tan) en dés, en pains et en débris	Idem.	4 00
— en feuilles, verges et fils	Idem.	10 00
— en articles dorés ou argentés	Idem.	100 00
- en autres ouvrages	Idem.	. 60 00
Étain et ses alliages avec le plomb et l'antimoine, en pains, en verges	<b>*1</b>	
et en débris.	Idem.	4 0
battu, en feuille de toute sorte	Idem.	15 00
— En autres ouvrages	Idem. Idem.	20 00 10 00
Métaux et alliages métalliques non dénommés, à l'état brut	Idem.	5 00
	Iuem.	
		]

Machines à vapeur fixes, avec ou sans chaudières et moteurs hydran- liques	100° 00° 6 00 8 00 6 00 8 00 10 00
liques	8 00 6 00 8 00
A vapeur, locomotives (tenders compris), locomobiles et machines pour la navigation, avec au sans chandière.      Ton dénommées et pièces détachées de machines, les garnitures de cardes exceptées.      Gazomètres et leurs accessoires.  Appareils en cuivre ou en autres métaux pour chauffer, raffiner, distilléem.  Idem.	6 00 8 00
de cardes exceptées	8 00
Gazomètres et leurs accessoires	8 00
ler, etc	10 00
O1 - 30 - 3/2-3/	
Chaudières détachées en tôle de fer ou d'acier, avec ou sans bouilleurs	60.0
ou chauffoirs	8 00 7 00
Wagons de chemins de fer pour marchandises ou bagages Idem.  — pour voyageurs	13 00
Or filé en lames et clinquant et tréfilé Le kil.	10 00
Or file sur soie	10 00
Or battu en feuilles (sans désalquer le poids du papier)	10 00
Argent file en lames et clinquant et tréfile	10 00
Argent file sur soie	10 00
Argent battu en feuilles (sans défalquer le poids du papier)	5 00
Orfèvrerie et vaisselle d'or	14 00
Orfèvrerie d'argent, même doré Le kil.	5 60
Bijouterie d'or L'hect.	7 00
Bijouterie d'argent, même doré Le kil.	10 00
Horlogeric: montres à hoites d'or La pièce.	3 00
— montres de tout autre métal	1 00
— horloges de table, à tableau ou à pendule	5 00
Orgues à cylindre ou boîtes à musique	2 00
Monvements d'horlogerie : de montres	0 25
d'horloges de table, à tableau ou à pendule 100 kil.	50 00
— d'horloges de tour, d'églises, etc	20 00
Fournitures d'horlogerie Idem.	50 00
Ciments et chaux hydrauliques (a)	5 00
Briques, tuiles ordinaires, carreaux bruts et briques ré-	
	semptes.
	temptes.
	rempte.
Ouvrages de terre commune : carreaux vernissés ou émaillés 100 kil.	1' 10"
— non dénommés (creusets, jarres, poêles, etc.)	1 50
Ouvrages de faience grossière, stannifère ou à pâte colorée, à vernis Idem.	8 00
— fine ou à pâte blanche	12 00
— dorée ou autrement décorée	18 00
Ouvrages de percelaine blanche	12 00
— dorée ou autrement décorée	32 00
Plaques de verre et de cristal, non polies (ternes) d'une épaisseur de	
4 millimétres ou plus	3 75
— non polies (verres à vitres)	8 00

<sup>(</sup>a) Non repris au traité de 1881. Demande l'insertion avec un droit de 5 fr. les 1,000 kil. qui représente encore 14 et 12 p. 0/0 sur une valeur de 35 à 40 francs.

(b) Demande du maintien de la franchise pour ces deux articles non repris dans le nouveau traité avec l'Autriche-Hongrie.

DÉNOMINATION DES ARTICLES.	Unités.	DROITS.
Plaques de verre et de cristal, polies, non étamées	100 kil.	20° 00°
le poids des contenants immédiats)	Idem.	35 00
Ouvrages de verre et de cristal simplement soufflés ou moulés, non coloriés, ni passés à la meule ni gravés	Idem.	7 00
— coloriés ou passés à la meule, peints, émaillés, dorés ou argentés.	Idem	11 00
N. B. — Ne sont pas considérés comme passés à la meule les objets pour lesquels on s'est borné à effacer la trace du pontil, ou dont les bords, fonds et bouchons seulement ont été passés à la meule.		1. 00
Bouteilles communes (a)	Idem.	4 00
Dames-jeannes	Idem.	3 00
Verres, cristaux et émaux en conterie, ou pierreries et prismes pour		
lustres et autres articles similaires	Idem.	30 00
Vitrifications ou émaux en pain, en baguettes ou en poudre	Idem.	5 00
Pâtes de froment	Idem.	5 50
Pain et biscuit de mer	Idem.	5 <b>5</b> 0
Fécules	Idem.	Exemptes.
Oranges et citrons, même dans l'eau salée	Idem.	2° 00°
Cedrats	Idem.	Exempts.
Fruits frais non dénommés	Idem.	Idem.
Dattes	Idem.	Idem.
Pistaches en coques ou mondées	Idem.	8 <sup>r</sup> 00°
Fruits secs : amandes avec ou sans coques	Idem.	Exempts.
— noix et noisettes	Idem.	Idem.
— oléagineux non dénommés	Idem.	Idem.
— non dénommés, excepté les figues et les raisins	Idem.	2° 00°
Fruits, légumes et herbes potagères au vinaigre, au sel et à l'huile	Idem.	8 00
— à l'esprit-de-vin	Idem.	40 00
Semences diverses	Idem.	Exemptes.
Huiles de palmier et de coco	Idem.	1,00°
Tourteaux de noix et d'autres matières	Idem.	Exempts.
Produits végétaux, légumes et herbes potagères frais non dénommés	Idem.	Idem.
Viande fraiche et volaille	Idem.	5° 00°
— salće, fumée on autrement préparée	ldem.	20 00
— cuite	Idem.	5 00
Extraits de viande et tablettes de bouillon	ldem.	40 00
Sardines et anchois marinés ou à l'huile (même en hoites)	Idem.	10 00
Fromages (b)	Idem.	8 00
Graisses de toute sorte.	Idem.	1 00
Acide stéarique	ldem.	8 00
Bougies stéariques	Idem.	15 00
Colle fortedo poisson	Idem.	4 00
— de poisson.	Idem.	10 00
Plumes façonnées.	Le kil. <i>Ide</i> m.	15 00
Cheveux ouvrés	1dem. 100 kil.	10 00
Éponges communes	Iden.	15 00 100 00
— mes,	luenc.	100 00
1		

<sup>(</sup>a) Caractère des bouteilles communes à déterminer de telle sorte que les bouteilles de nuance claire ne soient pas classées et tarifées comme les articles en cristal, et en stipulant que les bouteilles qui portent la marque ou le nom de la fabrique ou des indications relatives à la capacité ou des cachets gravés au sable ne soient pas exclues de la position dont il s'agit.

(b) Maintien du droit de 8 fr. accordé à la Suisse. (Traité du 22 mars 1883.)

#### TARIF A.

#### DROITS À L'ENTRÉE EN FRANCE.

Relativement au tarif A, l'accord s'était établi pour le relèvement du droit conventionnel de 3 francs sur les semoules en pâte et pâtes d'Italie à 8 francs, droit inscrit au Tarif général français et corrélatif au droit de 5 francs sur les blés. Mais l'Italie ayant établi par un décret en date du 10 février 1888 un droit de 11 francs sur ces mêmes articles, l'inscription du droit de 8 francs au tarif d'entrée en France ne manquerait pas de soulever des réclamations de la part des industriels français. Dans cette situation peut-être serait-il préférable de renoncer des deux côtés à l'inscription de cet article dans le nouveau Traité.

Les chiques ou billes en pierre tarifées à 15 francs au Tarif général sont reprises dans le Traité franco-italien de 1881 et soumises à un droit de 4 francs qui a donné lieu à de vives réclamations de la part des marbriers de l'Est. Or, sur une importation totale de 15,254 kilogrammes en 1886, la part de l'Allemagne seule est de 15,132 kilogrammes, et les autres pays y compris l'Italie y figurent pour 122 kilogrammes. Nous demandons la suppression de cet article, sans intérêt pour l'Italie.

Le régime des boutons a donné lieu à des plaintes analogues à celles cidessus mentionnées au sujet des chiques en pierre. En effet, le tarif A a taxé à 40 francs les 100 kilogrammes les boutons de cornes moulées, de corozo, de bois et de buffalo que le Tarif général français soumet à un droit de 150 francs les 100 kilogrammes. Ce régime de faveur a surtout profité à l'Allemagne, dont les importations de l'espèce figurent au tableau général du commerce en 1886 pour 244,950 kilogrammes sur un total de 321,433 kilogrammes; la Suisse vient ensuite avec 35,308 kilogrammes, et l'Italie en troisième ligne avec 27,248 kilogrammes. La suppression de cet article dans le tarif A est également demandée.

Suppression réciproque des articles relatifs aux cordages, ficelles et filets de pêche.

Suppression de l'article relatif aux produits chimiques non dénommés.

N° 66.

M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 22 février 1888.

Monsieur le Ministre, j'ai l'honneur d'accuser réception à Votre Excellence de sa lettre en date du 20 courant, à laquelle était joint un relevé des propositions françaises relatives au Traité de commerce accompagné d'une note. Ces documents ont été remis hier au soir à la Chancellerie de l'Ambassade. Vu l'urgence, j'ai dû les expédier aujourd'hui même à Rome, où ils arriveront après-demain, sauf les retards qui peuvent provenir de l'état actuel des communications. Comme la prorogation de l'ancien Traité de commerce expire à la fin du mois courant, il restera ainsi à peine quatre jours au Gouvernement italien pour prendre connaissance des propositions françaises et les discuter. Toutefois Votre Excellence peut être persuadée qu'on mettra le plus grand empressement à les examiner.

Mais, si une solution définitive n'a pas lieu aussitôt qu'il serait désirable pour éviter l'application du système des Tarifs généraux, il faudra en accuser le temps qui aura fait défaut pour résoudre les difficultés que présente une question aussi compliquée et importante que celle dont il s'agit.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.

## N° 67.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 26 février 1888.

Hier et aujourd'hui les propositions françaises ont été examinées par le Conseil des Ministres et les Délégués spéciaux. M. Crispi vient de me dire qu'avant de prendre aucune décision il avait prié le Général Menabrea de demander à Votre Excellence si ces propositions devaient être considérées comme définitives, ou comme le point de départ de négociations nouvelles.

GÉRARD.

## N° 68.

- M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,
  - à M. Gérard, Chargé d'Affaires de la République française en Italie.

Paris, le 27 février 1888.

J'ai reçu de M. le Général Menabrea une communication dans le sens de votre télégramme d'hier et je viens de lui faire connaître que le Gouvernement français ne croyait pas pouvoir modifier ses dernières propositions. La communication de l'Ambassadeur d'Italie ayant eu lieu verbalement, notre réponse lui a été faite sous la même forme.

FLOURENS.

#### N° 69.

Dépêche communiquée par M. le général Menabrea, Ambassadeur d'Italie, à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

Son Excellence le Ministre des Affaires étrangères d'Italie à l'Ambassadeur d'Italie, à Paris.

(TRADUCTION.)

Rome, le 28 février 1888.

Dans la note du 20 février que Votre Excellence m'a transmise par le rapport du 22, le Ministre des Affaires étrangères de la République déclare que la communication contenue dans la lettre adressée, le 3 février, par le Président du Conseil des Ministres du Royaume d'Italie à l'Ambassadeur de France était tout à fait inattendue des Négociateurs français dont le séjour n'avait été prolongé à Rome, depuis le 24 janvier, que dans l'attente de propositions nouvelles et précises qui leur avaient été promises par les Délégués italiens.

Le Gouvernement du Roi ne sait pas se rendre compte de la surprise des Négociateurs français et peut encore moins s'expliquer leur opinion que des propositions nouvelles dussent être formulées par les Négociateurs italiens. Rien qui puisse justifier cette opinion ne résulte des procès-verbaux des conférences. Les Délégués italiens n'ont laissé ignorer à aucun moment aux Négociateurs français les principes desquels le Gouvernement italien devait s'inspirer pour le renouvellement du Traité de commerce, et ces principes n'étaient point conformes à ceux exposés dans les Conférences du 24 et du 27 janvier par les Négociateurs français.

Peut-être l'équivoque existant à cet égard dans la note remise, le 20 février dernier, par M. le Ministre des Affaires étrangères de France à l'Ambassadeur d'Italie à Paris vient-elle de l'oubli d'un fait qui a eu des conséquences capitales. Dans la lettre susdite du 3 février, le Pré-

sident du Conseil d'Italie, après avoir apprécié les propositions des Délégués français, ajoutait que si le Gouvernement de la République avait admis les réductions réclamées sur les droits frappant le bétail, l'Italie aurait été disposée, de son côté, à faire des concessions nouvelles et considérables. Cette partie de la lettre qui était la plus importante est restée sans réponse.

Il y a, au surplus, lieu de faire observer que la Note du 20 février est en profond désaccord avec le projet de Tarif conventionnel qui s'y trouve annexé. En effet, la Note, en répétant les déclarations formulées à plusieurs reprises par les Négociateurs français, affirme que le Gouvernement de la République est disposé à accueillir un nouveau régime douanier entre les deux Pays, qui offre des compensations entre les relèvements et les réductions dont les produits français seraient l'objet à leur entrée en Italie. Cependant le projet de Tarif, sauf un petit nombre de faibles relèvements, ne fait qu'empirer les conditions stipulées par l'Italie en 1881 et s'écarte complètement du principe qui avait été établi d'un commun accord, dans leurs pourparlers à Paris, entre M. Rouvier et MM. Ellena, Luzzatti et Branca. M. Rouvier désirait que les deux Pays tendissent à restreindre le plus tôt possible le nombre des articles du Tarif inscrits au Traité. Par contre le Gouvernement français, au lieu d'adhérer à notre proposition de laisser de côté ceux d'entre les articles des catégories du coton et du fer qui n'ont point pour lui un intérêt réclamant une protection spéciale, a demandé que le Traité s'étendît à quelques produits chimiques, aux peaux, aux ciments, etc.

Malgré cela, le Gouvernement italien est disposé à continuer la négociation et, en adhérant au dernier télégramme de Votre Excellence, je vous enverrai par un prochain courrier les contre-propositions italiennes.

Veuillez donner lecture de cette dépêche à S. Exc. M. Flourens et lui en laisser copie, s'il la demande.

CRISPI.

## N° 70.

M. GÉRARD, Chargé d'Affaires de la République française en Italie, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, le 1er mars 1888.

Hier, à la Chambre des Députés, le Président du Conseil a parlé des derniers incidents des négociations commerciales avec la France et s'est exprimé à ce sujet en termes très vifs. Il a terminé par la lecture d'un télégramme adressé, le 27, au Général Menabrea et dans lequel les déclarations finales de Votre Excellence sont qualifiées comme «insuffisantes à assurer le Gouvernement royal du bon vouloir de la France d'arriver à une conclusion équitable».

Les résolutions du Gouvernement royal, telles que M. Crispi les a sait connaître, sont : d'une part, l'ordre donné aux douanes du Royaume d'appliquer, à partir du 1<sup>er</sup> mars, le Tarif général remanié; d'autre part, l'envoi à Paris par la poste des contre-propositions annoncées par le Général Menabrea.

La Gazette officielle a publié hier soir le décret modifiant le Tarif à l'égard des produits français.

GÉRARD.

## N° 71.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Comte de Mouv, Ambassadeur de la République française en Italie.

Paris, le 7 mars 1888.

Monsieur le Comte, le Général Menabrea m'a remis, le 3 de ce mois,

la traduction ci-annexée d'une lettre que M. le Président du Conseil, Ministre des Affaires étrangères d'Italie, lui a adressée au sujet de ma Note du 20 février dont je vous ai envoyé le texte.

Aux termes de cette communication, le Président du Conseil d'Italie ne peut se rendre compte de la surprise que la lettre qu'il nous a écrite le 3 février a causée aux Négociateurs français, ni s'expliquer l'opinion de ceux-ci que des propositions nouvelles dussent être formulées par les Négociateurs italiens. M. Crispi fait observer, d'autre part, qu'il n'est pas question dans la Note du fait que l'Italie aurait été disposée à accorder des concessions nouvelles et considérables si le Gouvernement de la République avait admis des réductions sur les droits frappant, à l'entrée en France, le bétail italien. Enfin le Président du Conseil estime que les demandes de la France, telles qu'elles résultent de la liste jointe à la Note du 20 février, sont en désaccord avec les termes de cette Note, qu'elles s'écartent du principe suggéré par l'Italie en vertu duquel les deux Pays devraient tendre à restreindre le plus possible le nombre des articles conventionnalisés, qu'elles aggravent, au détriment de l'Italie, le Traité de 1881 et qu'elles ne tiennent pas compte de la proposition italienne de laisser libres ceux des articles des catégories du coton et du fer qui n'auraient pas pour la France un intérêt spécial.

Ces observations ne nous paraissent pas, Monsieur le Comte, de nature à expliquer comment M. le Président du Conseil d'Italie a cru devoir, sans formuler de contre-propositions, vous écrire la lettre du 3 février qui ne pouvait avoir d'autre effet que de mettre fin aux pourparlers engagés à Rome.

A notre point de vue, la Délégation française, ayant demandé que l'Italie présentât des propositions nouvelles et les Délégués italiens ayant promis de prendre à ce sujet les instructions de leur Gouvernement, nos Négociateurs étaient en droit d'attendre et attendaient, en fait, des offres précises, sinon le dernier mot de l'Italie.

Quant à la question du bétail, elle ne pouvait plus être reprise utilement depuis qu'elle avait été l'objet, au cours même des Conférences de Rome, d'un nouvel examen dont le résultat avait été communiqué au Gouvernement italien. A cet égard, dès le début des pourparlers, les engagements formels pris devant les Chambres françaises par le Gouvernement à diverses reprises avaient été rappelés, et c'est en raison de ces engagements que la Commission parlementaire des Douanes a dû être saisie de la question; vous savez qu'à l'unanimité, moins une voix, elle s'est prononcée contre toute stipulation conventionnelle concernant le régime du bétail à l'entrée en France.

Je ne saurais, d'autre part, admettre qu'il existe un profond désaccord entre la Note du 20 février et le Projet qui l'accompagne. Depuis la dénonciation, par l'Italie, du Traité de 1881 et au cours des négociations actuelles, nous avons toujours été animés des mêmes dispositions, prêts à garantir à l'Italie des concessions qui lui avaient été accordées en 1881 et qui avaient dans une très large mesure profité à son industrie, à son commerce, à son agriculture, mais tenus, d'un autre côté, de ne pas laisser modifier, par des majorations s'étendant aux nombreux articles de notre exportation, le régime que l'Italie nous avait reconnu en 1881; le projet contient diverses modifications à ce régime, mais à côté de changements favorables à la France, il en présente d'autres, destinés à donner satisfaction à l'Italie, notamment sur les points où des classifications nouvelles ont été introduites dans le Tarif général italien.

Dans la lettre ci-annexée, en date du 28 février, M. Crispi annonce du reste à M. le Général Menabrea l'envoi de contre-propositions. Je ne les ai pas encore reçues. Nous nous plaisons à espérer qu'elles seront de nature à permettre une entente qui soit profitable aux deux Pays.

Je vous serai obligé, Monsieur le Comte, de vouloir bien donner lecture de cette lettre à M. le Président du Conseil et, s'il le désire, vous pourrez lui en laisser copie.

Agréez, etc.	•
--------------	---

FLOURENS.

# PROCÈS-VERBAUX DES CONFÉRENCES DE ROME

POUR LE RENOUVELLEMENT

DU TRAITÉ DE COMMERCE ET DE NAVIGATION

ENTRE LA FRANCE ET L'ITALIE.

.

.

•

# PROCÈS-VERBAL Nº 1.

# SÉANCE D'INAUGURATION, 31 DÉCEMBRE 1887.

- Le 31 du mois de décembre 1887, à trois heures et trois quarts de l'aprèsmidi, se sont réunis au Palais de la Consulta, siège du Ministère des Affaires étrangères de l'Italie, pour l'ouverture des Conférences pour le renouvellement du Traité de commerce et de navigation entre l'Italie et la France:
- S. Exc. M. CRISPI, Président du Conseil des Ministres, Ministre ad interim des Affaires étrangères du Royaume d'Italie,
  - S. Exc. M. MAGLIANI, Ministre des Finances et du Trésor,
- S. Exc. M. GRIMALDI, Ministre de l'Agriculture, de l'Industrie et du Commerce,
  - S. Exc. M. Brin, Ministre de la Marine,

Ainsi que les Délégués de l'Italie :

- M. le Commandeur ELLENA, Député, Secrétaire général du Ministère de l'Agriculture, de l'Industrie et du Commerce;
  - M. le Commandeur Luzzatti, Député;
  - Et M. le Commandeur Branca, Député.
- S. Exc. M. l'Ambassadeur de France, Comte de Moüy, ainsi que le premier Délégué français, M. Teisserenc de Bort, Sénateur,
- M. le Docteur Pisani-Dossi, premier Secrétaire de légation, chargé de la Direction du Cabinet politique du Ministère des Affaires étrangères,
  - M. le Chevalier MAYOR, Secrétaire de S. Exc. M. Crispi,
- M. le Chevalier ROGERI DE VILLANOVA, Secrétaire au Ministère des Affaires étrangères, Délégué au Secrétariat de la Conférence, assistaient à la séance.
  - S. Exc. M. Crispi, prenant la parole, s'exprime dans ces termes:
    - « MESSIEURS,
- « Je suis heureux de vous voir réunis, prêts à entreprendre en commun une œuvre d'entente et de paix.

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

- « Par l'envoi de ses Délégués, le Président de la République a montré qu'il appréciait le bon vouloir dont le Gouvernement du Roi a donné preuve dès mon avènement au pouvoir. Par le choix qu'il a fait de vos personnes, Messieurs les Délégués français, il a donné témoignage que votre Gouvernement répond à nos sentiments de conciliation par des sentiments analogues. Je l'en remercie. Dans de telles conditions, l'accord est bien près de se faire.
- « Votre tache a cependant ses difficultés, de même que les principes économiques que vous représentez ont leurs adversaires. Mais votre courage ne faillira pas. En évitant qu'entre deux peuples voisins et amis des barrières surgissent, vous ferez œuvre de bonne économie et de sage politique internationale. Les Nations s'estiment d'autant plus qu'elles se connaissent mieux, et l'échange des produits, qu'accompagne toujours l'échange des idées, est une garantie de bonne intelligence entre elles.
- « Sur ce, Messieurs, je déclare vos Conférences ouvertes et je vous prie de vouloir commencer vos travaux. Abordez-les avec confiance, vous les achèverez avec succès. »
- S. Exc. L'Ambassadeur de la République française remercie le Président du Conseil des paroles qu'il vient de prononcer. Les sentiments du Président du Conseil sont exacte mentceux des Représentants du Gouvernement français.
- M. Teisserenc de Bort : « Je joins mes remerciements à ceux que vient d'énoncer S. Exc. l'Ambassadeur.
- « Le Gouvernement de la République est animé du plus vif désir, je dirai même de la ferme volonté d'arriver à une entente, qui, ainsi que l'a dit S. Exc. M. Crispi, ne peut qu'avoir une importance politique très considérable. Jamais mieux que de nos jours on n'a compris quelle influence les affaires exercent sur la politique. Nous ferons donc tous nos efforts pour faciliter la négociation, et si nous défendons les intérêts dont nous avons la charge avec fermeté, car nous ne sommes ici que pour cela, nous apporterons dans les discussions les sentiments les plus sincères de conciliation et de bon vouloir.
- « Nous ne ferons en cela que nous conformer aux instructions que nous avons reçues et répondre au désir du Gouvernement français de rendre plus étroits les liens d'amitié qui unissent les deux Pays. »
- M. Teisserenc de Bort ajoute quelques mots pour excuser le second Délégué français. M. Marie, Directeur du commerce, ne fait que d'arriver à Rome, et malgré son désir d'assister à cette séance d'inauguration, il ne lui a pas été possible de s'y trouver.
- S. Exc. M. Crispi: « MM. les Délégués italiens ont reçu communication des Notes qui ont été échangées entre les deux Gouvernements.

- « Il y a, du reste, une question préalable, la question de la navigation : car nous avons à négocier non seulement un Traité de commerce, mais aussi un Traité de navigation, ce qui vous explique la présence parmi nous de M. le Ministre de la Marine.
- « Vos Chambres, malgré les efforts et l'autorité de M. Rouvier, ont rejeté la Convention de navigation du 30 avril 1886. Depuis lors de nouvelles négociations avaient été engagées, mais je vous l'avouerai franchement, à notre point de vue, nous ne nous trouvons pas mal sans traité. »
- S. Exc. M. Brin observe que la question a un peu changé d'aspect depuis un an. Certaines concessions que nous pouvions faire alors seraient impossibles aujourd'hui.
- S. Exc. le Comte de Moüx remarque que l'échec de la Convention de navigation a tenu à un ou deux articles sans importance au point de vue international.
- M. Trisserenc de Bort confirme ce que vient de dire M. l'Ambassadeur. Il explique aussi le rejet de la Convention par les circonstances dans lesquelles la Chambre a donné son vote. En conservant les bases essentielles de la Convention de navigation rejetée, nous arriverons à un accord.
- S. Exc. M. Brin objecte qu'il s'est créé de nouveaux intérêts depuis un an. Il en sera parlé en temps et lieu.
- M. Teisserenc de Bort : « Je demande la permission de suggérer un ordre de travail, qui me semble propre à accélérer l'allure des négociations.
- En général, les négociateurs ont complète liberté d'allures. Ils peuvent prendre pour base de discussion les tarifs généraux de leurs Pays et se faire des concessions réciproques sur ces tarifs. Je ne veux pas dire du mal des tarifs généraux; mais je crois qu'on admettra facilement avec moi que les tarifs généraux grossissent fortement les chiffres et rendent les concessions faciles. Nous ne sommes pas indépendants, comme l'est le Gouvernement italien, qui a dénoncé ses traités et remanié son tarif général. La France n'a pas touché à son tarif général, elle est liée avec plusieurs pays : la Belgique, la Suisse, etc., par des tarifs conventionnels auxquels elle ne peut rien changer. La situation n'est donc pas égale des deux côtés. En l'état, le Gouvernement français estime que les concessions de tarif consenties par l'Italie en 1881, en échange des avantages que nous lui avons concédés à cette même époque, représentent le minimam des concessions que nous pouvons équitablement réclamer en échange de la jouissance de notre tarif conventionnel.
  - « Ceci n'implique pas que nous nous refusions le moins du monde à examiner

les propositions du Gouvernement italien. Nous les examinerons, au contraire, avec un désir sincère de leur donner satisfaction; mais pour chaque augmentation que nous accorderons, nous demanderons une compensation équivalente.

Le Traité de 1881 donne déjà à l'Italie une balance commerciale considérable, plus de 100 millions. Le Gouvernement italien doit comprendre que si nous retournions en France apportant un traité qui contint de nouveaux sacrifices, sans compensations pour la France, nous n'aurions aucune chance d'aboutir. Ainsi donc, que le Gouvernement italien veuille bien nous saire connaître les articles sur lesquels il désire une majoration, et quelle majoration il désire. Nous examinerons, nous chiffrerons le résultat des avantages que l'Italie est appelée à en retirer, et nous chercherons sur quels articles et de quelle importance seront les compensations que nous devrons demander. Cette méthode aura, selon moi, l'avantage d'abréger et d'accélérer nos travaux. Je suis, du reste, prêt à accepter toute autre combinaison qu'il plairait aux Délégués italiens de proposer.

S. Exc. le Comte de Mouv est d'avis qu'en effet cette méthode éviterait les longueurs.

M. ELLENA: « Je crois être l'interprète de mes Collègues en remerciant M. le Sénateur Teisserenc de Bort de la clarté du discours qu'il vient de prononcer. Il me permettra cependant d'exprimer des réserves au sujet de quelques-unes de ses déclarations.

En premier lieu, la théorie émise par M. le Sénateur Teisserenc de Bort que les concessions faites par l'Italie en 1881 étaient l'équivalent des concessions que nous faisait la France, pouvait être parfaitement juste et fondée lors de la conclusion du Traité; mais depuis cette époque les conditions ont été modifiées. Je ne citerai que les mesures adoptées par la France à l'égard du bétail, lesquelles, sans être en opposition avec le texte du Traité, étaient, il en faut convenir, peu attendues après les déclarations et les assurances verbales des Délégués français, au nombre desquels se trouvait l'homme d'État qui est aujourd'hui le Chef du Cabinet actuel, M. Tirard. Je n'ai pas besoin de dire que le commerce d'exportation du bétail d'Italie en France a, par suite de ces mesures, considérablement diminué, chose grave pour l'élevage italien en général et en particulier pour le commerce de bon nombre de nos provinces.

« Mais il y a plus, En 1881, l'Italie était liée par un traité avec l'Autriche-Hongrie. La France n'était liée par aucun traité. Les concessions que la France nous a faites étaient donc, si je puis employer cette expression, des concessions de première main. A présent, il n'en est plus ainsi. Vous pouvez certainement faire du mal à l'Italie, mais nous pouvons vous en faire. Ce ne sont pas là nos intentions; loin de là. Je ne sais que marquer la possibilité de la chose. Toutes les concessions que nous pourrons faire se baseront sur un taris qui n'est pas lié, sauf pour 49 articles liés dans le Traité du 7 décembre 1887 avec l'Autriche-Hongrie. Ces concessions représenteront donc, de notre part, des sacrifices, soit relativement aux ressources du Trésor, soit relativement aux visées économiques du nouveau taris général. La France, au contraire, n'a presque à concéder autre chose que le traitement de la nation la plus savorisée. Vous nous saites des concessions, mais ces concessions ne vous coûtent rien, car vous êtes liés par vos Traités jusqu'à l'année 1892. Vous pouvez frapper l'Italie sans acquérir à votre Trésor des ressources nouvelles. Vous pouvez imposer des sacrifices à l'Italie sans en tirer des avantages économiques pour la France. Il faut tenir compte de cela pour juger la situation exposée par M. Teisserenc de Bort.

all y a une autre considération à faire. En traitant avec les autres Pays, vous avez accordé les mêmes concessions que nous vous demandons, en vous contentant de compensations inférieures à celles que nous vous offrons. Vous avez concédé à l'Espagne tout ce que nous vous demandons, bien que son tarif conventionnel soit beaucoup plus élevé que le tarif général italien, sur lequel nous sommes disposés à vous faire des concessions nombreuses et importantes. Cette considération doit avoir une certaine influence. Ainsi encore, vous accordez à l'Autriche-Hongrie le traitement de la nation la plus favorisée, sans les compensations que nous vous offrons, car vous avez limité vos exigences à un droit assez élevé sur les vins mousseux. M. Teisserenc de Bort a parlé de la balance commerciale: sur cela, en effet, la statistique vous donne raison; mais il faut tenir compte du caractère spécial des articles d'importation et d'exportation. La France nous envoie les produits de ses manufactures et ces produits sont en général des produits fins. Chacun sait que les articles français sont supérieurs en finesse aux produits similaires de l'Allemagne, de l'Angleterre, de l'Autriche-Hongrie, etc. L'Italie, au contraire, n'envoie guère en France que des produits du sol. La différence du caractère entre ces exportations a une grande valeur surtout pour un Pays qui, comme la France, n'aspire pas aux lauriers du libre échange.

« Ce n'est assurément pas la faute de notre tarif si certaines exportations françaises en Italie présentent une diminution. L'importation en Italie des produits manufacturés est en augmentation, et ce n'est pas notre faute si d'autres pays, qui ne jouissent pas d'un traitement privilégié, prennent votre place. C'est à vous, Messieurs, de juger si cette situation ne serait pas empirée par l'application des tarifs généraux, que nous voulons éviter. C'est à cette fin que, d'après nos instructions, nous sommes portés à faire le plus de concessions possibles.

Mais, depuis trois ans, nous travaillons à la réforme de notre tarif doua-

nier; et ce travail n'est certes pas dirigé contre la France. Dans notre programme il s'agit de bien distribuer la défense douanière et de permettre à l'activité nationale d'exploiter toutes nos ressources naturelles.

- « Dans le remaniement du tarif, ce que nous voulons surtout, c'est de fournir des ressources à notre budget.
- Nous sommes prêts d'ailleurs, je le répète, à faire toutes les concessions imaginables, je veux dire conciliables avec les intérêts du Trésor et avec les engagements pris devant le Parlement.
- Quant à la question de méthode, il me semble que nous pouvons en remettre la discussion à une autre séance moins solennelle. Je n'ai rien à objecter, en principe, à la méthode proposée par M. Teisserenc de Bort. Je pense cependant que nous pourrions faire une revision très sommaire des articles de notre tarif. Je crois devoir rappeler qu'un accord s'était fait dans les Conférences préliminaires de Paris sur beaucoup de points. Nous commencerions à écarter les articles sur lesquels l'accord s'était déjà établi. Nous reprendrions les articles relativement auxquels il y avait des réserves, et nous arriverions ainsi aux trois points sur lesquels il paraissait plus difficile de s'entendre, c'est-à-dire les soies, les laines et les cotons.
- « Ces trois articles ne seront pas pour nos négociations des pierres d'achoppement, mais il est certain qu'ils présenteront plus de difficultés que d'autres.
- « Je ne fais qu'exposer cette méthode. Si vous avez, du reste, d'autres propositions à nous faire, nous sommes prêts à discuter, et le cas échéant, à accepter toute autre méthode qui nous serait proposée. »
- M. Teisserenc de Bort : « Je ne faisais que proposer une méthode qui me paraissait plus expéditive pour déblayer le terrain et arriver plus rapidement à une entente. »
- S. Exc. M. Crispi appuie la proposition de M. Ellena, qui consiste à écarter les articles sur lesquels il y a eu accord, et à passer à la discussion des autres.
- S. Exc. le Comte de Moüy: « Il convient de réserver pour la fin les questions les plus difficiles. »
  - M. Ellena demande que le jour de la prochaine réunion soit fixé.
  - M. Luzzatti demande à poser une question.
- M. Teisserenc de Bort : « Pour la date et l'heure de la prochaine séance, nous sommes à vos ordres. »
  - M. Luzzatti : La question que je voulais poser est celle-ci : il est un point

du discours de M. Teisserenc de Bort que je n'ai pas bien saisi, bien que l'honorable Sénateur se soit très clairement expliqué.

- « D'après les paroles de M. le Sénateur, si j'ai bien compris, la Francese réserverait le droit de demander des compensations dans le Tarif français. Or, la France étant engagée pour la plupart de ses produits jusqu'en 1892, auraitelle l'intention d'appliquer à l'Italie des droits différentiels? »
- M. Trisserenc de Bort donne des explications en citant l'exemple des vins.
- M. Luzzatti : « C'est donc dans notre tarif que vous chercheriez des équivalents? »
- S. Exc. M. CRISPI: « Vous pourriez fixer la première séance à lundi, soit le matin, soit l'après-midi. Vous auriez ainsi cinq ou six heures de travail devant vous. »
- M. ELLENA: « Il reste donc entendu que nous nous réunirons ici lundi 2 janvier, à deux heures de l'après-midi. »

La séance est levée à quatre heures et demie.

Signé: ELLENA. Signé: Moüv.

LUZZATTI. TEISSERENC DE BORT.

BRANCA.

# PROCÈS-VERBAL N° 2.

## SÉANCE DU 2 JANVIER 1888.

## PRÉSIDENCE DE M. LE PRÉSIDENT DU CONSEIL.

## Etaient présents:

#### Pour l'Italie:

- S. Exc. M. Chispi, Président du Conseil;
- MM. le Commandeur Ellena, Secrétaire général au Ministère de l'Agriculture, de l'Industrie et du Commerce, Député;
  - le Commandeur Luzzati, Député;
  - le Commandeur Branca, Député.

## Pour la France:

- S. Exc. M. le Comte de Moux, Ambassadeur de France près S. M. le Roi;
- MM. Teisserenc de Bort, ancien Ministre, Sénateur; Marie, Directeur du Commerce extérieur.
- MM. le Chevalier Stringher, Chef de division au Ministère des Finances d'Italie, Secrétaire en chef;
  - le Chevalier Rogeri de Villanova, Secrétaire au Ministère des Affaires étrangères d'Italia, Secrétaire;
  - le Chevalier Collarini, ancien Secrétaire de la Commission d'enquête pour la revision du Tarif des douanes, Secrétaire.

## La séance est ouverte à deux heures.

Il est donné lecture du procès-verbal de la séance d'inauguration, qui est Documents diplomatiques. — Italie.

approuvé, sauf de légères modifications de forme qui seront introduites par MM. les Délégués.

S. Exc. M. Crispi déclare la discussion ouverte. Il est d'avis qu'il convient de faire une revue des articles sur lesquels on s'était mis d'accord dans les séances préliminaires de Paris, ce système ayant l'avantage de déblayer le terrain de toute discussion superflue.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE, tout en déclarant qu'ils n'ont pas encore à leur disposition les documents et les pièces nécessaires à la négociation, adhèrent à la méthode proposée par S. Exc. M. Crispi, sous la réserve de n'accueillir que ad referendam les propositions dont ils ne sont pas en mesure de contrôler la portée.

M. LE PRÉSIDENT de la Conférence fait remarquer que, dans les négociations internationales, l'acceptation d'une proposition ad referendum n'engage pas d'une manière formelle et définitive.

En tenant compte des réserves de MM. les Délégués français, S. Exc. M. Crispi donne la parole à M. Ellena pour exposer la situation de la négociation telle qu'elle résultait des Conférences préliminaires de Paris.

M. Ellena rappelle qu'il y a accord relativement à la première position du tarif italien: Eaux minérales naturelles ou artificielles et eaux gazeuses, 50 centimes les 100 kilogrammes, au lieu du droit de 5 francs inscrit au tarif général.

Vins. — Les droits du tarif général sont de 20 francs par hectolitre pour les vins en futailles et de 60 francs par cent bouteilles. La France a demandé de revenir à l'ancien droit conventionnel de 4 francs par hectolitre pour les vins en futailles et par cent bouteilles. MM. les Délégués d'Italie sont autorisés à adhèrer à cette demande, pourvu que le droit de 4 francs l'hectolitre soit afférent au vin ne titrant pas plus de 15°. Les vins titrant 16° ou plus devraient acquitter les droits de l'alcool sur la quantité d'esprit excédente et le droit d'importation du vin sur le reste du liquide.

MM. Les Délégués de la France constatent que le régime proposé par MM. les Délégués italiens relativement au titrage des vins est précisément le régime adopté par la Douane française.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS font remarquer que, dans les Conférences de Paris, MM. les Délégués du Gouvernement français avaient fait des réserves pour ce qui concerne la position des spiritueux. MM. les Délégués d'Italie avaient aussi fait, à ce sujet, les plus amples réserves en vue des négociations enta-

mées avec l'Autriche-Hongrie, la plus intéressée dans le commerce des spiritueux en Italie. Par le Traité du 7 décembre, le droit d'importation de l'alcool pur en fûts a été réduit de 30 à 14 francs l'hectolitre.

MM. les Délégués d'Italie croient que ce droit doit satisfaire entièrement la France, qui n'a pas d'intérêt de premier ordre en ce qui concerne le commerce de l'alcool en Italie.

MM. les Délégués d'Italie font encore remarquer que le droit d'importation de l'alcool en France est de 30 francs l'hectolitre et que la situation a empiré dès que la France, par deux lois successives ayant un caractère provisoire, a plus que doublé ce droit.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS donnent des explications relativement à la surtaxe dont, aujourd'hui, sont grevés les alcools étrangers à l'entrée en France. Il ne s'agit que d'une mesure temporaire, adoptée en vue de protéger l'industrie française contre l'action des primes résultant des dispositions transitoires de la nouvelle loi allemande sur les alcools. Une fois éliminée la cause de la disposition exceptionnelle, la disposition disparaîtra.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE ne croient pas fondées les craintes de la France à l'égard des primes temporaires dont il est question, et leur croyance est basée sur les résultats du commerce italien des alcools après l'application de la nouvelle loi allemande sur les spiritueux. Ils engagent MM. les Délégués de la France a vouloir tenir compte de la réduction du droit concédée à l'Autriche-Hongrie, qui est considérable, et doit satisfaire complètement les intérêts de l'industrie française.

Nº 53 b. Cartouches vides avec capsules; droit général: 150 francs. Dans les conférences de Paris, la France a demandé de revenir au droit de 60 francs. L'Italie est disposée à adhérer à cette demande, en échange de quelque compensation.

Nº 64. Savons. Les droits insérés au nouveau tarif sont: savon commun, 8 francs; savon parfumé, 40 francs; savon de glycérine, 60 francs. La France demande de revenir aux droits de 6 et de 12 francs pour les savons communs et les savons parfumés, respectivement, et de conserver le régime actuel pour les savons de glycérine, sauf à tenir compte des droits sur l'alcool. Le Gouvernement italien, tout en faisant ressortir l'importance qu'il attribue à la réforme du régime douanier concernant les savons, est disposé à accueillir les demandes françaises. En ce qui concerne les savons de glycérine, le Gouvernement italien doit tenir compte de l'abrogation de la franchise du droit sur l'alcool employé dans cette fabrication spéciale. Par conséquent, le droit afférant au savon doit être majoré d'une surtaxe correspondant à la quantité de l'alcool employée dans la fabrication.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE font remarquer qu'il n'est pas facile de déterminer la quantité d'alcool existant dans le savon de glycérine, et qu'il y a du savon transparent qui ne contient plus d'alcool. Ils observent encore que pour la fabrication de cette sorte de savon on peut employer le sucre au lieu de l'alcool. L'expertise n'est pas possible en cas de contestation.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE font ressortir que si la fabrication des savons transparents est soignée, il ne reste pas d'alcool dans les produits en question. Toutefois, les expertises faites en Italie ont donné pour résultat que l'alcool employé dans la fabrication des savons de glycérine représente, en moyenne, le 33 p. o/o.

A l'égard de la question soulevée par MM. les Délégués de la France relativement à l'emploi du sucre dans la confection de ce produit, MM. les Délégués italiens font remarquer qu'elle n'a pas de valeur dans les conditions actuelles de la taxation en Italie, car si l'alcool pur paye un droit de 180 francs l'hectolitre, 100 kilogrammes de sucre payent un droit de 90 francs, et le rendement en alcool, du sucre, correspond précisément à 50 p. 0/0 du poids du sucre employé.

A Paris, on a soulevé des difficultés de part et d'autre en ce qui concerne le traitement spécial afférant aux savons de glycérine; MM. les Délégués d'Italie n'ont pas de difficulté à laisser cet article spécial en dehors du traité.

N° 66. Parfamerie. La question a été réservée, à Paris; toutefois MM. les Délégués d'Italie ne croient pas l'accord difficile. Peut-être pourrait-on renoncer de part et d'autre à tout lien conventionnel relativement aux parfumeries.

N° 72. Couleurs en tablettes, en poudre et de toute autre sorte; droit général: 12 fr. 50; l'accord est fait avec le droit de 12 francs.

Nº 76. Cirage. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALLE remarquent que la demande française est de revenir au droit de 5 francs au lieu des deux droits de 12 francs et de 8 francs inscrits au tarif général. D'après le tarif existant, les récipients métalliques, dans lesquels se place le cirage, payent le droit de la matière dont ils sont composés.

Cette note du Tarif a déjà donné lieu, à Paris, à des observations, et MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS maintiennent à présent leurs réserves.

A l'égard de l'article n° 78 : Cordages, cordes et ficelles, les Parties contractantes, dans les conférences de Paris, étaient d'avis de ne pas les comprendre dans le nouveau traité.

Relativement à la cinquième catégorie, toute discussion est renvoyée, d'au-

tant plus que MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS déclarent qu'ils ont des observations à faire et des explications à demander.

Il reste entendu que l'examen des positions du tarif italien concernant les catégories 5, 6, 7 et 8 commencera dans la prochaine séance.

Nº 165. Meubles. MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS déclarent que l'accord était fait à Paris, à l'égard des meubles en bois commun. Par le traité avec l'Autriche-Hongrie, les droits relatifs ont été réduits aux taux conventionnels de l'ancien traité, c'est-à-dire à 7 fr. 50 pour les meubles en bois courbé, à 13 francs pour les autres meubles en bois commun. En ce qui concerne les meubles en bois d'ébénisterie, plaqués, sculptés et marquetés, l'Italie est disposée à adhérer aux demandes françaises.

Nº 174. Voitures ordinaires. Relativement aux articles de cette position, l'Italie n'a pas d'objections à faire aux propositions de la France de revenir aux droits conventionnels existants.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS demandent si, d'après le régime italien, il y a différence de traitement douanier pour les voitures finies ou non finies, vernies ou non vernies, etc.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE déclarent que le tarif italien ne contient pas de distinction; les voitures payent toujours le même droit, qu'elles soient ou non finies ou vernies.

Nº 180. Chapeaux de paille, ceux garnis exceptés. Le nouveau droit général est de 25 francs; le droit conventionnel existant est de 3 francs les cent pièces. L'Italie est disposée à réduire le droit de 25 francs; mais elle ne pourrait pas revenir au droit de 3 francs.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS font remarquer que la France n'a pas un grand intérêt dans le commerce de cet article, ainsi qu'il résulte de la statistique officielle. La France est beaucoup plus intéressée en ce qui touche l'industrie des chapeaux garnis. MM. les Délégués italiens engagent les Délégués de la France à ne pas insister sur leurs premières demandes concernant les chapeaux non garnis, l'Italie étant disposée, dans une certaine mesure, à tenir compte des demandes françaises relatives aux chapeaux garnis.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE font remarquer que la distinction entre les chapeaux garnis et les non garnis a donné lieu à des différends qu'il serait bien d'éclaireir.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS sont entièrement disposés à examiner avec bien-

veillance les observations et les propositions qui seront, à cet égard, présentées par leurs Collègues de la France.

N° 183. Papier. Dans les conférences de Paris, les Représentants du Gouvernement français ont demandé de revenir à l'ancien droit de 20 francs pour le papier coloré, doré ou colorié, et pour le papier de tenture. Le droit inscrit au nouveau tarif général italien est de 45 francs.

L'Italie serait disposée à concéder une réduction sur cet article, mais elle ne voudrait pas descendre au taux actuel, car la situation de la fabrication du papier sera modifiée par l'introduction du nouveau droit sur la pâte de bois.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS demandent si ce droit est purement fiscal ou s'il a un caractère de protection.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répondent que le droit sur la pâte de bois a un caractère plutôt économique que fiscal. Ils engagent leurs Collègues français à considérer que dans le traité avec l'Autriche-Hongrie il a été tenu compte de la nouvelle situation faite à la fabrication italienne du papier.

Nº 190 et 3, 7 et 8. A l'occasion des conférences de Paris, MM. les Délégués français avaient demandé de revenir aux droits conventionnels existants pour les peaux vernies, pour celles taillées pour tiges de bottes, empeignes, etc., et pour les peaux en bandes pour chapeaux.

L'Italie est disposée à concéder des réductions sur les droits afférant aux articles mentionnés; mais on ne pourrait descendre à l'ancienne limite. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE doivent faire remarquer à leurs Collègues de France que relativement aux peaux taillées pour tiges de bottes, empeignes, etc., et à celles taillées en bandes pour chapeaux, il y a un déchet de fabrication dont il faut tenir compte, et qu'il n'est pas logique d'appliquer à ces articles le même droit qui frappe les peaux dans lesquelles ils ont été découpés.

No 192 à 195. Relativement aux travaux de pelleterie de tous genres, aux harnachements, aux selles et aux gants, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS sont autorisés à adhérer aux demandes françaises.

Relativement aux droits sur les fers, MM. les Délégués italiens rappellent que dans les conférences de Paris, MM. les Délégués français avaient limité leurs demandes aux instruments et aux ustensiles en fer.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE déclarent qu'ils ont à présenter d'autres demandes en ce qui concerne le régime douanier des fers et aciers.

L'examen des positions relatives est renvoyé.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE sont disposés à concéder des réductions sur l'orfèvrerie et la bijouterie.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS déclarent qu'ils sont particulièrement intéressés à obtenir des réductions sur ces deux articles.

N° 252 a. La France demande de revenir au droit conventionnel de 1881 pour la terre cuite, d'usage ordinaire. MM. Les Délégués ITALIENS, en faisant remarquer que l'industrie française n'a pas un intérêt considérable dans le commerce de cet article avec l'Italie, engagent leurs Collègues de la France à ne pas insister sur la demande faite à Paris. Cependant l'Italie est disposée à tenir compte des propositions qui pourraient lui être communiquées pour un traitement de faveur à l'égard de quelque article spécial en terre cuite ordinaire, intéressant particulièrement l'industrie française.

N° 255. A l'occasion des conférences de Paris, la France a demandé de revenir aux droits conventionnels existant pour les porcelaines. MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS font remarquer qu'à la suite du traité avec l'Autriche-Hongrie, le droit sur la porcelaine blanche a été réduit de 25 à 18 francs et le droit sur la porcelaine colorée, dorée, etc., de 40 à 25 francs. L'intérêt principal de l'industrie française concerne la porcelaine colorée, dorée ou autrement décorée vis-à-vis de laquelle la différence entre l'ancien droit conventionnel et le droit fixé par le traité avec l'Autriche-Hongrie est seulement de 3 francs.

Aussi, MM. les Délégués d'Italie engagent-ils leurs Collègues de France à ne pas insister sur les propositions faites aux Conférences de Paris.

Nº 259. Bouteilles communes. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE font remarquer que, par les dispositions du traité avec l'Autriche-Hongrie, le droit sur les bouteilles a été réduit de 5 à 4 francs les 100 kilogrammes. Le droit de 4 francs au poids correspond, en moyenne, au droit de 3 francs le cent. La substitution du poids au nombre a été introduite dans l'intérêt des commerçants, qui se plaignaient de la casse résultant de la numération, qui leur causait des pertes considérables.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS prennent acte de ces déclarations; ils doivent cependant ajouter qu'il sera bon de fixer les caractères des bouteilles communes, afin d'éviter une taxation exagérée pour certaines qualités de bouteilles.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE répondent que, sur ce terrain, l'accord ne sera pas difficile.

Nº 276. Oranges et citrons même dans l'eau salée; droit conventionnel: 2 francs; droit général: 4 francs. La France a demandé de revenir au droit de 2 francs. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE notent que la France n'a qu'un intérêt minime dans cette position du tarif; toutefois ils ne se refusent pas d'examiner la demande relative.

N° 283. Fruits secs. A l'égard des articles compris dans cette position du tarif italien, la France propose de revenir aux droits conventionnels de 1881. MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS, tout en faisant remarquer que la production française n'a qu'un intérêt très restreint dans le commerce relatif, ne se refusent pas à accueillir la demande présentée.

N° 329. Merceries. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE font remarquer que, d'après le traité avec l'Autriche-Hongrie, les merceries communes en verre payent le droit de 60 francs et les merceries fines en cuir le droit de 120 francs au lieu des droits de 100 et 200 francs, respectivement. En outre, les porteseuilles, porte-monnaie, porte-cigares, livrets pour notes, et semblables ouvrages en cuir, à l'exception du cuir de Russie, montés en métaux communs, ni dorés, ni argentés, sont assimilés à la mercerie ordinaire.

Les accessoires de nickel dont ces objets sont fournis ne sont pas considérés comme métaux argentés.

Nº 331. Instruments de musique. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE notent que, dans les conférences de Paris, les demandes françaises sur cette position du tarif n'ont pas été précisées. Ils appellent l'attention de MM. les Délégués français sur les concessions faites à l'Autriche-Hongrie par le Traité du 7 décembre.

N° 337. Chapeaux de soie et chapeaux garnis pour dames. La France n'a pas précisé ses demandes; MM. les Délégués d'Italie ont eu l'instruction d'examiner les propositions françaises favorablement.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE préciseront leurs demandes et, en outre, ils présenteront des propositions relativement aux chapeaux en feutre.

N° 338. Fleurs artificielles. MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS sont prêts à accueillir les demandes de la France à l'égard de cette position du tarif.

Nº 340. Carcasses pour articles de mode. La France demande une réduction du droit conventionnel de 1 franc.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE examineront la demande.

La séance est levée à quatre heures et demie.

Signé: Ellena, Luzzatti,

BRANCA.

Signé: Moüy,

Teisserenc de Bort,

MARIE.

filés de coton, le traitement des laines lavées naturelles ou en suint et laines lavées, les charbons de bois et bois à brûler, les peaux brutes, les machines, les graines oléagineuses.

Pour les graines oléagineuses, la matière est réglée par un décret royal qui vient de paraître. Pour le charbon et le bois, la question est résolue par le traité avec l'Autriche-Hongrie. Pour le traitement des produits chimiques, la question est encore en suspens, mais il faut remarquer que la France n'y est pas intéressée et que, dans le traité de 1881, les positions de la troisième catégorie n'étaient pas reprises. Il y a quelque autre point encore à étudier; mais cela ne constitue pas une difficulté aux négociations, car le Gouvernement royal est disposé à étudier avec bienveillance toutes les demandes que la France pourrait formuler.

Comme considération de caractère général, MM. les Délégués italiens font ressortir qu'un tarif général n'a pas de caractère immuable, et que le Parlement peut bien se réserver de l'assujettir à des révisions partielles.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS font remarquer que, si les tarifs généraux ne sont pas immuables, il est bon de savoir à quoi s'en tenir au moment des négociations, pour calculer, autant que possible, les effets de l'ensemble du tarif sur le commerce d'un pays. Ils voudraient particulièrement connaître l'importance des modifications qui seraient apportées au tarif italien par la revision de toute la catégorie des produits chimiques.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE donnent des éclaircissements sur le caractère du tarif italien ayant trait à ces produits. Les droits qui les concernent sont, en général, très inférieurs à ceux inscrits au tarif français, car, jusqu'à présent, les produits chimiques ont été considérés comme matières premières pour les autres manufactures, et non comme produits industriels ayant droit à un traitement douanier visant la protection. La revision dont il est question a pour but de régler d'une manière plus rationnelle toute cette matière, pour laquelle la France n'a qu'un intérêt minime.

Toutefois, si MM. les Délégués français ont des demandes à faire, les Délégués italiens répètent qu'ils ne se refusent pas à les examiner avec bienveillance. Ces déclarations faites, MM. les Délégués italiens proposent d'aborder la question des textiles.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE FRANCE sont prêts à suivre les Délégués italiens dans l'examen de cette question, mais ils croient devoir remarquer qu'il s'agit d'une question très difficile et très délicate; car le nouveau tarif italien concernant le lin et le chanvre, le coton, la laine et la soie, contient non seulement des augmentations fort considérables, mais il renferme encore des différences de classification qui aggravent la situation actuelle des droits d'entrée.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS demandent quelles sont les propositions que MM. les Délégués de France ont à présenter en ce qui concerne la catégorie du lin et du chanvre.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS déclarent qu'ils n'ont pas de propositions spéciales à formuler, mais qu'ils ont pour instruction de s'écarter le moins possible du régime actuel.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS ne peuvent pas nier que les changements introduits dans le régime actuel du lin et du chanvre ont une certaine importance; ils reconnaissent aussi que la France a quelque intérêt à se défendre en ce qui concerne l'industrie et le commerce des produits dont il est question. Ils croient toutesois que les modifications apportées au régime douanier existant ne sont pas d'une importance telle, à entraver le commerce d'exportation de la France. Il s'agit seulement de distribuer mieux les droits d'après les caractères techniques des différents produits d'une nième manufacture, afin de rapprocher le montant du droit à la valeur du produit qu'il concerne. D'autre part, les intérêts de la France, relativement au commerce d'exportation en Italie des produits de cette catégorie, n'ont pas une importance prépondérante, tandis que les industries de la laine et de la soie représentent un intérêt de premier ordre dans les relations économiques des deux pays. En ce qui concerne le lin et le chanvre, la France, au lieu de viser à conquérir des nouveaux marchés ou d'étendre son commerce dans les marchés sur lesquels elle envoie dès à présent ses produits, doit défendre avec les droits très élevés ses industries contre la concurrence menaçante de la Belgique, de l'Angleterre et de l'Allemagne. En insistant pour obtenir des réductions considérables sur les droits d'importation en Italie, la France, plus que son intérêt, favorise celui des pays susmentionnés. Les mêmes considérations sont, et à plus forte raison, applicables aux propositions françaises concernant les cotons. Il résulte du reste que les droits sur les fils et les tissus de coton à l'entrée en France, sont, dans leur ensemble, plus élevés que les droits italiens.

L'intérêt de l'industrie française du coton dans le commerce avec l'Italie est minime. Cette situation a été toujours implicitement reconnue par les négociateurs de la France. C'est la première fois que la France présente des propositions sur la catégorie dont il s'agit. Si, dans le traité de 1881, les droits du tarif général italien ont été repris, on ne peut pas en conclure qu'un lien conventionnel, que l'Italie a consenti à la dernière heure et par pure courtoisie, soit de nature telle, à changer le caractère traditionnel des négociations entre les deux pays. Les procès-verbaux de 1881 ne contiennent aucune proposition ni aucune déclaration à cet égard.

Par conséquent, MM. les Délégués d'Italie engagent leurs Collègues de

France à ne pas insister sur leurs demandes; à fixer, tout au plus, leurs propositions sur les articles de la catégorie du coton qui peuvent particulièrement intéresser quelque industrie française. Les réductions réclamées par la France dans l'ensemble de la catégorie n'aboutiraient qu'au profit d'autres pays.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE FRANCE font remarquer qu'ils ne demandent pas qu'une réduction soit faite sur les droits de 1881; ils visent au maintien du statu quo, car toute augmentation empirerait la situation de l'industrie française visà-vis de l'Italie. Sans doute, il ne s'agit pas d'intérêts aussi considérables que ceux qui sont engagés dans les industries de la soie et de la laine, mais il faut tenir compte de l'ensemble des intérêts commerciaux et tâcher de les déranger le moins possible, afin de rendre plus facile l'accueil du Traité par les Chambres françaises.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE déclarent que la demande de leurs collègues, de revenir pour le coton au tarif général de 1878, a une portée très considérable et ne correspond pas à l'importance bien restreinte du commerce français; ils engagent MM. les Délégués français à ne pas vouloir insister sur leurs propositions et à limiter leurs demandes aux points du tarif, relativement auxquels l'industrie française est la plus intéressée.

MM. les Délégués d'Italie appuient leurs considérations avec les résultats fournis par les statistiques du commerce.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS ne méconnaissent pas, dans une certaine mesure, la valeur des faits et des considérations exposés par MM. les Délégués d'Italie, en ce qui concerne l'industrie cotonnière. Cependant ils doivent remarquer que presque toutes les positions de l'ancien tarif italien ont été majorées et dans plusieurs cas considérablement. MM. les Délégués français ne croient pas pouvoir présenter à leur Parlement une situation conventionnelle empirée sur un grand nombre d'articles. C'est pour cela que, dès le premier moment, ils avaient proposé de prendre pour base de la négociation le Traité de 1881 et de discuter les majorations, pour un nombre d'articles très limité, qui seraient demandées par l'Italie. En suivant cette méthode, la discussion se serait bornée à quelques points, et MM. les Délégués français auraient été en mesure de concilier les demandes italiennes avec les intérêts du commerce de leur pays, sans altérer d'une manière excessive le régime conventionnel actuel en demandant un certain nombre de compensations.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent qu'ils comprennent parfaitement les difficultés énoncées par leurs Collègues de France; toutefois ils doivent remarquer que si, en 1881, on a insisté pour séparer la durée du traité en deux

périodes, avec faculté de le dénoncer quatre ans avant 1892, c'est que le Gouvernement italien prévoyait la nécessité de réformer son tarif douanier. L'Italie n'a pas encore de longues traditions douanières; elle doit développer son régime douanier pour l'appliquer à l'évolution de son état économique; comme l'état industriel de l'Italie est in fieri, ainsi la législation douanière est en voie de formation. Dans une telle situation, il paraît que les modifications des droits apportées par le nouveau tarif ne sont pas excessives, tandis qu'elles rapprochent le tarif italien de ceux des États dont la constitution économique et douanière est ancienne. L'Italie a dénoncé le traité de 1881 précisément afin de pouvoir introduire dans son tarif les modifications réclamées par le développement de l'industrie et suggérées par l'expérience.

MM. les Délégués d'Italie désireraient ne pas discuter le tarif concernant le coton, sauf les points sur lesquels l'intérêt industriel de la France est évident. Cette méthode faciliterait les travaux et amènerait plus promptement à une solution favorable; elle répondrait aussi aux vues énoncées par M. Rouvier, dans les préliminaires de Paris, de concentrer la négociation aux articles du tarif concernant les intérêts les plus importants des deux pays.

Toutefois, MM. les Délégués d'Italie ne se refuseraient pas à examiner toutes les propositions que MM. les Délégués de France voudraient leur présenter, pourvu qu'ils n'insistent pas sur le retour pur et simple au régime de 1881.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS comprennent l'évolution douanière dont MM. les Délégués d'Italie ont parlé; mais ils doivent remarquer que l'augmentation de droits portée par le nouveau tarif est presque générale, et que pour plusieurs articles elle atteint des proportions énormes.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent qu'à l'exception de la Belgique et de la Suisse, les tarifs des autres États, même de la France, sont dans leur ensemble, plus élevés que le tarif italien concernant le coton.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS donnent des éclaircissements de caractère technique sur le régime douanier auquel les cotons sont assujettis dans leur pays, afin de démontrer que les droits plus élevés inscrits au tarif français représentent une protection équitable aux produits plus fins. En outre, ils font remarquer que la valeur des produits dont il est question a baissé considérablement après 1881, et que ce phénomène économique a contribué à augmenter la protection dont jouissaient les industries d'Italie, car la proportion entre la valeur du produit et le droit spécifique afférent a augmenté naturellement et sans aucune intervention du législateur.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE font remarquer que les dernières considérations

de leurs Collègues de France ne peuvent pas être acceptées sans réserve. Les prix ont baissé, mais il n'est pas exact de déterminer la protection afférant à un produit sur la base de sa valeur, car la protection ne vise pas la matière première, mais la valeur représentée par le travail incorporé dans le produit. Or, dans ces dernières années, le prix de façon n'a diminué que dans une mesure limitée, certainement non comparable à la baisse constatée pour la matière première.

En outre, il ne faut pas perdre de vue que le changement dans les conditions du travail a été, en Italie, bien moins important que dans les autres États industriellement plus avancés.

Si la mesure réelle de la protection résulte de l'écart entre le coût de production dans les différents pays, on peut affirmer que la différence entre le coût de production en Italie et celui d'autres contrées est augmentée, particulièrement vis-à-vis de l'Angleterre et de la Suisse. La réduction des frais ayant été plus considérable hors d'Italie, la protection au travail italien résultant du taux des droits de douane a donc plutôt diminué qu'augmenté; on en a la preuve dans l'état de crise de l'industrie cotonnière italienne.

En considérant que toute réduction de droits sur le coton profiterait dans une proportion énormément plus élevée aux pays tiers qu'à la France, MM. les Délégués d'Italie engagent leurs collègues français à bien vouloir ne pas insister sur leurs propositions.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS, tout en maintenant leurs objections aux propositions italiennes concernant la catégorie des cotons, désireraient résoudre quelques doutes relatifs au traitement douanier de certains articles. Ils demandent dans quelle position du tarif rentrent les coutils et les tissus croisés, la suppression de l'assimilation entre tissus ouvrés et damassés, à cause de la différence existant dans le prix de façon des deux articles; un traitement particulier pour les mèches à bougies; une définition propre à distinguer d'une façon certaine les tissus brochés.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS déclarent qu'il ne sera pas difficile de se mettre d'accord sur les différents points mentionnés par leurs Collègues. Ils sont prêts à accueillir le principe de distinguer les tissus ouvrés des damassés et ils présenteront, dans une prochaine séance, la définition appliquée dès à présent aux tissus brochés. Quant aux coutils et croisés, ils suivent le régime des tissus unis. Pour les mèches à bougies, l'application d'un droit plus favorable aux importateurs ne présente pas de grandes difficultés. Du reste, il est entendu que MM. les Délégués italiens sont prêts à examiner avec bienveillance toute proposition particulière qui leur sera présentée, pour écarter des doutes et préciser la portée des dispositions du tarif.

qu'elle pourra faire quelque concession; l'application du tarif général causerait un dommage très grave à l'industrie française, qui, dans les dernières années, a augmenté la quantité de ses exportations en Italie. La France a compris cette situation et elle a présenté des propositions pouvant servir de base à la discussion, bien qu'elles soient au-dessous de la limite que les Délégués d'Italie considèrent comme nécessaire.

En vue des conditions de l'industrie lainière italienne, qui n'admet pas en général la division de travail entre la filature et le tissage, MM. les Délégués d'Italie ne croient pas nécessaire d'examiner, dès à présent, les propositions françaises concernant les fils. Si l'accord est possible sur les tissus, il n'y aura pas de difficulté à régler le traitement des fils.

Voici les dispositions du tarif italien concernant les tissus de laine, et les propositions relatives de la France :

### A) TISSUS DE LAINE CARDÉE.

	TARIF GÉRÉRAL.	PROPOSITIONS.
1. Du poids de 300 grammes ou moins par mètre carré	200	· 150
2. De plus de 300 grammes, mais pas plus de 500 gr	. 175	140
3. De plus de 500 grammes par mètre carré	. 150	115
$m{B}$ ) tissus de laine peignée.		
1. Du poids de 200 grammes ou moins par mètre carré	250	175
2. De plus de 200 grammes, mais pas plus de 500 gr	. 220	165
3. De plus de 500 grammes par mètre carré	. 190	160

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS font remarquer que le droit proposé de 115 francs pour la troisième catégorie des tissus de laine cardée est extrêmement bas, plus bas que le droit indiqué par les Chambres de commerce de France; qu'il n'est pas proportionné aux droits proposés pour les autres classes. Quant aux demandes relatives aux tissus de laine peignée, MM. les Délégués d'Italie trouvent que les taux des droits sont trop rapprochés. Les propositions italiennes à l'égard des tissus de laine sont les suivantes:

### A) CARDÉR.

1. Les:	100 kilogran	mes		170
2.		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • •	150
3.		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		140
		B) prignée.		
1. Les	100 kilogran	mes	• • • • • • • • •	210
2.		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		190
3.				170

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS font remarquer que l'omission de l'article Tissus

de laine à chaîne entièrement composée de fils de coton entraîne une augmentation de droits considérable pour cette catégorie de produits. En outre, ils doivent signaler les effets défavorables pour l'exportation française résultant de l'applition de la note du n° 129 b du tarif, relative aux tissus mélangés de laine cardée et de laine peignée : l'existence d'une partie minime de laine peignée fera passer un tissu de laine cardée dans la catégorie plus fortement taxée.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE répliquent que l'industrie française n'est pas intéressée dans les tissus de laine à chaîne de coton, qui constituent une branche très importante de la fabrication anglaise. Quant à la note dont il est question, on doit remarquer que les dispositions qu'elle renferme sont déjà appliquées par les douanes italiennes. Dans les tissus mélangés de laine cardée et de laine peignée, il est presque impossible de déterminer la matière dominante, si les proportions entre les deux qualités de filés employés ne présentent pas un écart considérable, car il s'agit de matières ayant la même composition chimique.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS ne se refusent pas d'examiner les demandes françaises relatives à la modification ou à la suppression de la note; mais ils doivent faire remarquer qu'en tout cas il s'agirait d'une modification importante au régime actuel, qu'ils devraient considérer comme une concession nouvelle.

Relativement au régime des tissus de laine imprimés, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS engagent leurs collègues à formuler leurs propositions et à indiquer la réduction qu'ils désirent. L'Italie serait disposée à réduire la protection afférente à l'imprimerie à 25 francs les 100 kilogrammes.

MM. les Délégués français prennent ce chiffre ad referendum.

Quant aux tissus brochés, les Délégués français estiment que l'application du nouveau tarif italien peut donner lieu à de grandes difficultés et à la prohibition de certaines catégories de tissus simplement façonnés.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE ne partagent pas cet avis et ils se déclarent prêts à communiquer aux Délégués français une définition tout à fait satisfaisante des tissus brochés.

Pour les autres positions de la 7<sup>e</sup> catégorie du tarif italien, les propositions françaises résultent de la comparaison suivante :

	TARIF GÉNÉBAL.	PROPOSITIONS
133. Feutres:		<del></del> ,
a. Jusqu' à l'épaisseur de 3 millimètres	Droits des tissus de laine cardée.	Réduction.
b. Au-dessous de 3 millimètres	20	
DOCUMENTS DIPLOMATIOURS - Italia		18



----

	tably general.	PROPOSITIONS.
135. Bonneterie:		
a. Simple	200	
b. Ayant une forme, à point diminué (foggiate)	Droits de la bonneterie simple plus 50 p. 0/0 par 100 kil.	Classe uni- que à 200 francs.
136. Passementerie	220	200
137 Galons et rubans	240	220
138. Boutons	240	220
139. Dentelles et tulles	7	3

Pour les objets confectionnés, MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS demandent de réduire la protection de 50 à 10 p. 0/0.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE remarquent qu'à l'égard des tissus de laine brodés l'intérêt du commerce français est presque nul, mais ils ne refusent pas d'examiner la proposition présentée. Quant aux feutres, ils désirent connaître la mesure de la réduction réclamée par la France. Pour la bonneterie, MM. les Délégués d'Italie ne croient pas que la proposition française soit proportionnée à l'intérêt minime du commerce français; l'accueil de cette proposition favoriserait particulièrement la concurrence allemande sur le marché italien. Relativement à la passementerie, aux galons et rubans, aux boutons et aux dentelles, l'accord ne sera pas difficile; mais MM. les Délégués italiens doivent remarquer que, pour toutes ces positions du tarif, l'importation de la France en Italie ne représente qu'une fraction très faible de l'importation totale; le sacrifice de l'Italie ne serait pas compensé par un avantage correspondant de la part de la France. Enfin, à l'égard des articles confectionnés de laine, MM. les Délégués italiens notent que l'intérêt prépondérant est celui de l'Allemagne et de l'Autriche-Hongrie. Le maintien du statu quo en ce qui touche le traitement douanier de ces articles n'est pas équitable, car le 10 p. 100 attribué à la confection ne représente pas même le déchet de confection: l'Italie ne se refuse pas à consentir une réduction, mais elle ne peut pas revenir au régime actuel.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS prennent acte des déclarations de leurs Collègues d'Italie en se réservant de faire connaître leur avis dans les séances prochaines.

Pour la catégorie de la soie, la France n'a pas présenté des demandes spécifiques; elle prend pour point de départ le régime de 1881. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE ne croient pas qu'on puisse revenir purement et simplement à ce régime. Ils demandent si la France a vraiment intérêt à insister pour l'exemption des

soies teintes et des fils à coudre de soie. L'Italie est disposée à concéder dès à présent les réductions suivantes:

	Tabip général.	PROPOSITIONS.
148. Velours et peluches de soie ou de filoselle :		_
a. unis	9 <sup>f</sup>	8 <sup>f</sup>
b. façonnés	12	10
149. Tissus de soie ou de filoselle:		
a. noirs:		
1. unis	7	5
2. façonnés	10	5
b. couleurs:		
l. unis	8	6
2. façonnés	11	8
149. Tissus de soie ou de filoselle:		
c. à jour, grenadines (graticolati):		
l. unis		7
2. façonnés	13	10
150. Velours mixtes dans lesquels la soie ou la filoselle		
entrent dans une proportion non inférieure à 12 p. 0/0	)	
et non supérieure à 50 p. o/o:		
a. unis	•	5
b. façonnés		7
151. Tissus mixtes dans lesquels la soie ou la filoselle		
entrent dans une proportion non inférieure à 12 p. 0/0 et non supérieure à 50 p. 0/0:	)	•
a. noirs:		
1. unis	,	0 -
2. façonnés	~	3 5o 5
b. couleurs:	7	3
1. unis	. 5	4
2. façonnés	J	6
153. Tissus ordinaires de déchets de soie dont le poid	8	
dépasse 200 grammes par mètre carré, et dans lesquel		
les déchets de soie entrent dans une proportion non infé		
rieure à 12 p. 0/0:		
a. unis		2 50
b. façonnés	. 450	4 00

Les numéros 154, 155 et 156 du tarif italien n'étaient pas repris au traité de 1881; MM. les Délégués italiens demandent à leurs Collègues de France s'ils ont des propositions nouvelles à formuler; ils déclarent encore qu'on n'aura pas de difficulté à s'entendre sur les autres positions du tarif concernant la

soie, sauf les réserves déjà faites, d'une manière générale, pour les articles confectionnés.

MM. les Délégués français se réservent de répondre après un examen des propositions italiennes.

La séance est levée à quatre heures et demie.

La séance prochaine est annoncée pour mercredi à deux heures et demie

Signé: ELLENA.

Signé: DE Mody.

Branca.

Teisserenc de Bort.

MARIE.

# PROCÈS-VERBAL N° 4.

# SÉANCE DU 11 JANVIER 1888.

## PRÉSIDENCE DE M. ELLENA.

# Étaient présents:

MM. les Délégués et Secrétaires qui ont pris part aux précédentes réunions.

Son Exc. M. le Comte DE Moux assistait aussi à la séance.

La séance est ouverte à deux heures et demie.

Le procès-verbal de la séance précédente est lu et approuvé.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE ont à présenter quelques considérations à l'égard du régime douanier italien concernant les tissus mélangés. Ils remarquent que, soit dans l'ancien, soit dans le nouveau tarif, on a consacré le principe qu'aux tissus mixtes est applicable le droit de la matière qui domine en poids, et, à parité de poids, le droit de la matière la plus taxée.

Les exceptions à ce régime général inscrites dans l'ancien tarif s'appliquaient aux tissus de laine et aux tissus de soie.

Les tissus mixtes de laine cardée ou peignée à chaîne entièrement composée de fils de coton étaient taxés à des droits inférieurs à ceux des tissus de laine pure, selon l'espèce. Cette tarification était avantageuse aux tissus de laine mixtes, laine dominante.

Quant aux tissus de soie mélangés de lin, de coton ou de laine, ils étaient frappés d'un droit uniforme de 2.50 par kilogramme selon que la proportion de la soie était supérieure à 12 p. 0/0 et ne dépassait pas 50 p. 0/0. Le tarif général du 14 juillet 1887 maintient le principe de la tarification des tissus mixtes d'après la matière dominante en poids, mais il ajoute de nouvelles exceptions aggravant ou supprimant celles d'un caractère plus favorable. Ainsi

l'article 119 établit pour les tissus de coton trois catégories de tissus mélangés qui n'existaient pas, sous le régime antérieur, et leur enlève le bénéfice du régime des tissus de coton pur pour les soumettre à des taxes comportant des majorations de 40 à 100 p. 0/0 selon l'espèce.

Quant aux tissus de laine, la note annexée à l'article 129, en disposant que les tissus renfermant moins de 12 p. 0/0 de soie seront traités comme tissus de laine peignée, établit une nouvelle catégorie dans laquelle rentreront les draps cardés mélangés de quelques fils de soie ou de bourre, de soie qui seront ainsi taxés de 190 à 220 francs au lieu du droit actuel de 140 francs. En outre, deux catégories nouvelles sont créées pour les tissus avec fils métalliques et comportent des majorations de 200 francs et de 500 francs par 100 kilogrammes analogues à celles déjà mentionnées pour les tissus de coton.

Enfin la suppression de la catégorie des tissus de laine mélangés, laine dominante, à chaîne entièrement composée de coton, soumet ces àrticles à des droits variant de 150 à 200 francs au lieu de 93.50.

Des observations de même nature s'appliquent aux tissus de soie et se traduisent par des augmentations de droit considérables.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent que les faits signalés par leurs Collègues sur le traitement des tissus mélangés sont exacts; mais ils ont des réserves à faire sur les conclusions qu'ils en tirent, et des explications complémentaires à donner. Ils croient opportun de signaler quelque autre modification au régime général des tissus mixtes. Dans l'ancien tarif, les tapis mixtes de laine et de jute payaient le droit de la laine, même si elle ne dominait pas en poids.

Dans le nouveau tarif, on rencontre deux exceptions au principe général des tissus mélangés, en ce qui concerne les couvertures et les tapis. Un article spécial est destiné aux couvertures de poils de bœuf, chèvre, brebis, non teints, avec chaîne de fil de chanvre ou de coton; et les tapis de laine et de bourre de laine, dans lesquels dominent en poids, d'autres matières textiles, autres que la soie, sont assimilés aux tapis dans lesquels la laine ou la bourre de laine dominent.

MM. les Délégués d'Italie font remarquer qu'à l'égard des exceptions reproduites de l'ancien tarif la situation du régime douanier ne change pas. Quant à la suppression des articles concernant les tissus de laine cardée et peignée avec chaîne entièrement composée de fils de coton, MM. les Délégués italiens croient l'intérêt de la France très minime, ce qui résulte du reste, des statistiques du commerce extérieur de l'Italie. L'industrie française s'exerce particulièrement sur les articles de plus grande valeur, vis-à-vis desquels une majoration limitée de droits ne peut avoir qu'une influence très restreinte et presque nulle.

l'obligation de maintenir ou d'élargir les débouchés qui lui sont ouverts. L'Italie a augmenté presque tous ses droits sur les métaux, mais comme toutes les branches de son industrie métallurgique n'ont pas le même besoin de protection, MM. les Délégués français engagent leurs collègues à vouloir indiquer quels sont les intérêts qu'ils ont le plus à cœur de défendre, afin de fixer l'examen sur un nombre restreint de positions et rendre l'accord moins difficile.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE ne croient pas pouvoir procéder facilement à une discrimination des articles de la douzième catégorie, à l'égard desquels on peut renoncer en partie aux majorations de droits apportées par le nouveau tarif. L'Italie désire tenir compte des demandes françaises, comme elle l'a fait pour les demandes austro-hongroises. L'Autriche-Hongrie, qui, au point de vue du commerce des fers et des aciers, est plus intéressée que la France, a limité ses demandes à quelques articles seulement, tels que les clous forgés et les faux et faucilles, outre l'assimilation de l'acier trempé à l'acier non trempé. La France peut profiter des concessions faites à l'Autriche-Hongrie, et elle peut en demander d'autres pour un nombre limité d'articles, qui représentent un véritable intérêt dans ses relations commerciales avec l'Italie.

MM. les Délégués italiens engagent leurs Collègues à bien vouloir considérer les motifs qui ont déterminé le Gouvernement et le Parlement à procéder, pour la douzième catégorie, à la réforme consacrée par le nouveau tarif. Cette réforme a sa base dans l'introduction d'un élément nouveau, le droit sur la fonte. Depuis plusieurs années, en Italie, l'industrie de la métallurgie et surtout celle de la sidérurgie étaient dans une situation anormale. L'affinage de la fonte était réduit à des quantités minimes, et l'industrie des fers s'exerçait presque exclusivement par la transformation des débris de vieux fers et de vieux aciers.

Les Officiers techniques de l'armée de terre et de mer, qui, par leurs attributions, doivent considérer l'organisation de l'industrie sidérurgique au point de vue de la défense nationale, ont signalé au Gouvernement, dans des rapports remarquables, la nécessité de modifier un état de choses qui pourrait être dangereux pour l'avenir du pays. D'où les efforts pour organiser sérieusement une industrie sidérurgique italienne, et le besoin de la réforme douanière dont il est question.

Le droit italien sur la fonte est fixé à 1 franc les 100 kilogrammes, tandis que le droit français est de 1 fr. 50. Le nouveau droit sur la matière première étant introduit au tarif, il devenait impossible de ne pas modifier toute l'échelle des droits. Cela explique l'augmentation générale dans le régime des fers et des aciers. MM. les Délégués italiens sont bien disposés à examiner avec leurs collègues de France si, dans l'échelle des droits, il y a des corrections à intro-

duire, et si, à l'égard de quelques articles, les rapports qui résultent du tarif entre le droit sur la matière première et celui afférant à l'objet fabriqué peuvent être modifiés dans une certaine mesure; mais on ne saurait pas comprendre un changement de droits qui entraînerait la suppression de la réforme réclamée par les plus hauts intérêts du pays.

Il ne s'agit pas ici d'une question de sorme, mais d'une question substantielle. Les conditions de l'industrie sidérurgique en France sont bien meilleures que celles de l'Italie: la protection douanière remonte en France à une époque déjà bien éloignée; la situation par rapport à la production du combustible est assez favorable et, relativement aux conditions d'offre du charbon, la comparaison n'est pas encourageante pour l'industrie italienne. Melgré cela, le tarif français sur les fers est beaucoup plus haut que le tarif italien de 1878 et, à l'égard de quelques positions, plus haut même que le tarif général de 1887.

L'Italie, qui a imité la France dans sa réforme sur les fers, ne s'attendait certes pas à des propositions de modifications radicales, relativement au régime des fers et des aciers.

D'après les Délégués italiens, la France n'a pas un intérêt assez considérable pour demander un sacrifice aussi important que celui de revenir à l'ancien tarif conventionnel. La France n'occupe même pas le second rang dans l'importation en Italie. L'Allemagne, l'Angleterre et la Belgique sont bien plus intéressées dans ce commerce, comme il résulte des statistiques officielles; et ce seraient les industries de ces pays qui profiteraient des concessions faites à la France pour une importation bien restreinte.

Le sacrifice de l'Italie ne serait proportionné en aucune façon au faible bénéfice de la France. Le marché proposé par les négociateurs français ne profiterait ni à l'une ni à l'autre des deux Parties. Dans les traités de commerce le meilleur système à suivre est celui de limiter la négociation aux articles ayant pour les deux Parties contractantes un intérêt de premier ordre.

MM. les Délégués italiens doivent encore présenter quelques remarques. Les engagements de 1881 relatifs au régime des fers peuvent être considérés comme la conséquence d'une tradition historique respectable, mais dont on doit tenir compte seulement dans les limites du possible, car les conditions économiques d'un pays ne restent pas toujours les mêmes. Aujourd'hui les deux Parties doivent négocier un traité nouveau; elles doivent donc mesurer de part et d'autre la portée des sacrifices respectifs. La réduction de droits concédée à un pays profite à tous les autres avec lesquels les rapports économiques sont réglés par la clause de la nation la plus favorisée. Il s'ensuit que l'Italie ne peut pas adhérer à un sacrifice très considérable entraînant des résultats très limités au bénéfice de la France, sans réclamer des compensations

que l'autre partie ne pourrait accorder sans desavantage. Il faudrait donc écarter les propositions plus favorables aux tiers qu'aux parties contractantes et restreindre l'accord aux positions qui intéressent particulièrement la production des deux Pays.

MM. les Délégués italiens n'ont rien à opposer aux remarques de leurs Collègues concernant le développement de l'industrie française des fers et des aciers et la nécessité de conserver les débouchés pour les articles relatifs. Cependant ils croient opportun de noter que dans les temps ordinaires l'exportation française vers l'Italie pourra difficilement augmenter, les conditions de l'industrie nationale étant en train de se modifier profondément. La consommation des fers et des aciers, en Italie, a augmenté considérablement, mais la fabrication nationale a, elle aussi, augmenté, et elle augmentera encore et dans une proportion très forte, soit par la transformation rationnelle, déjà commencée, des anciens établissements sidérurgiques, soit par le concours de la nouvelle production du grandiose établissement de Terni, outillé d'après les systèmes les plus perfectionnés.

L'organisation des aciéries de Terni et les modifications importantes introduites dans d'autres établissements, particulièrement dans celui de Savone, ont rendu nécessaire l'emploi de capitaux considérables, qui assurent une fabrication correspondante aux moyens employés. Cette situation nouvelle de l'industrie sidérurgique italienne doit persuader MM. les Délégués français que le marché italien deviendra de plus en plus réfractaire aux importations de produits étrangers. Du reste, dès à présent, l'importation de la France est minime pour la fonte, les rails, et celle des machines n'a qu'une importance secondaire.

Dans le traité de 1881, on s'était limité à inscrire, pour les fers, les droits du tarif général, comme pour le coton; ce qui prouve que les négociateurs, en tenant compte de la situation des deux Pays, n'attribuaient aux droits sur les fers qu'une portée économique assez limitée.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS, tout en reconnaissant l'importance des différents motifs qui ont déterminé le Gouvernement italien à procéder à la réforme du régime douanier des fers, doivent insister sur l'intérêt de la France à conserver, autant que possible, le montant actuel de son exportation, si elle ne peut pas l'améliorer.

Or, si l'Italie développe son industrie sidérurgique et se propose de la protéger par un surcroît de droits de douane, il est évident que l'industrie française, pour la part qu'elle prend à la consommation italienne, s'en ressentira dans une mesure plus ou moins considérable. D'après les négociateurs français, l'Italie devrait borner ses augmentations de droits à un très petit nombre d'articles, sans affecter tout le régime existant. de Paris au n° 202 b, 2 du tarif, c'est-à-dire au fer et acier de seconde fabrication, en travaux faits spécialement avec fers et aciers plus légers, en objets rabotés, limés, tournés, forés, etc. sur toute ou sur une grande partie de leur superficie, avec le droit de 17 fr. 50.

La France ayant un intérêt considérable dans le commerce de cet article, MM. les Délégués italiens sont disposés à examiner les demandes qui leur seront présentées par leurs Collègues.

D'après les renvois du Répertoire nouveau, la coutellerie, au point de vue douanier, peut se diviser en plusieurs classes:

- 1° Couteaux de bouchers, tonneliers, selliers, tanneurs, cordonniers et autres artisans; couteaux de cuisine; couteaux de poche à manches en bois commun;
  - 2° Couteaux de cuisine à manche en hois fin;
- 3° Couteaux de cuisine et couteaux de poche à manche en corne ou en os, sans garnitures;
- 4° Couteaux de poche non compris dans les numéros précédents et couteaux de table.

La première catégorie de couteaux payerait comme les outils et instruments usuels pour arts et métiers compris dans le n° 210 b du tarif, c'està-dire le droit de 17 fr. 50; la deuxième catégorie payerait le droit afférent
à la mercerie commune, 100 francs; la troisième catégorie payerait le droit
de 80 francs, comme les ouvrages en corne, en os et autres matières similaires; la quatrième catégorie de couteaux payerait le droit afférent à la
mercerie ordinaire (100 fr.) ou à la mercerie fine (200 fr.) suivant les garnitures du manche. Cependant il faut noter que les couteaux de table à
manche en métal commun payeraient le droit fixé pour les ouvrages en métal,
et que les couteaux à manche en or ou en argent, doré ou argenté, payeraient
comme l'orfèvrerie.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS font ressortir le développement pris dans leur pays par l'industrie des ouvrages en nickel, industrie qui serait frappée par les augmentations des droits du nouveau tarif italien.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent que l'augmentation afférente au nickel en ouvrages dorés ou argentés n'est que de 20 francs les 100 kilogrammes, car auparavant ils payaient le droit de la mercerie fine, qui était de 100 francs. Il est vrai que l'augmentation concernant les autres ouvrages en nickel est de 40 francs, mais les Délégués italiens déclarent qu'il ne sera pas difficile de se mettre d'accord à ce sujet.

introduites dans le nouveau tarif, à l'égard des mouvements d'horlogerie. L'application du régime par pièce empirerait beaucoup la situation actuelle.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE se réservent d'examiner la question.

La séance est levée à cinq heures, et la prochaine réunion est fixée au vendredi 13 janvier, à deux heures et demie.

Signé: ELLENA,

Signé: Moüx,

LUZZATTI, Branca. Teisserenc de Bort,

MARIE.

# PROCÈS-VERBAL N° 5.

# SÉANCE DU 13 JANVIER 1888.

# PRÉSIDENCE DE M. ELLENA.

# Étaient présents:

MM. les Délégués et Secrétaires qui assistaient aux précédentes réunions.

La séance est ouverte à deux heures et demie.

Le procès-verbal de la séance précédente est lu et approuvé.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS demandent quelques explications sur le nouveau tarif italien en ce qui concerne la treizième catégorie.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS donnent les renseignements suivants :

N° 252. Terre cuite. D'après l'ancien tarif conventionnel, les carreaux payaient un droit de 1 fr. 10; les autres articles en terre cuite, de 1 fr. 50. Ces articles payeraient le droit de 3 francs par l'application du nouveau tarif. Quant aux ustensiles et à la vaisselle avec ornements ou sculptures et frises de tout genre, inscrits au n° 252 du tarif, ils suivaient tantôt le régime de la terre commune, tantôt celui de la faïence. La position nouvelle a été introduite au tarif de 1887 pour écarter des causes d'incertitude et pour mieux fixer le régime douanier des produits ayant le même caractère et renfermant une valeur relativement considérable.

Ces explications données, MM. les Délégués italiens se déclarent prêts à examiner les demandes que leur présenteront leurs Collègues.

Nº 253 et 254. Relativement aux faïences, MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS constatent qu'il y a une majoration générale de droits.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS font remarquer que, dans l'ancien tarif, les faïences étaient divisées en trois classes, avec les droits conventionnels de 8, 12 et 18 francs. Le tarif nouveau les répartit en cinq positions, taxées à 6, 10, 14, 18 et 25 francs. Il en résulte qu'à l'égard de deux catégories, les droits ont été diminués, et que la majoration de droit affecte seulement deux positions. En outre, il faut tenir compte que les majoliques de différentes couleurs ou autrement décorées sont taxées au tarif conventionnel à 18 francs, tandis que le droit relatif inscrit au tarif nouveau est de 14 francs. Il y a donc des augmentations et des diminutions qui pourraient se balancer. MM. les Délégués d'Italie ne croient pas difficile un accord sur les droits afférents aux positions susmentionnées.

Nº 255. Porcelaine. MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS font observer que les droits, pour 100 kilogrammes, sur les porcelaines, présentent les modifications suivantes:

	TARIF CONVERT. 1881.	AVAC	
	•		-
Porcelaine blanche	12	25	18
Porcelaine colorée, dorée, etc	32	40	35

La France demande le retour au régime de 1881 pour ces articles.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent que l'exportation française de la porcelaine blanche en Italie est très restreinte, et que, en ce qui concerne la porcelaine décorée, la différence entre le droit conventionnel de 1881 et celui résultant du traité du 7 décembre 1887 avec l'Autriche-Hongrie, n'est que de 3 francs les 100 kilogrammes.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS notent que c'est précisément à cause de cette différence minime que l'Italie devrait être disposée à accepter avec moins de difficulté la proposition française et à augmenter dès à présent le nombre des articles à l'égard desquels le stata quo est conservé. Cela faciliterait la marche de la négociation.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE, en faisant toutes leurs réserves pour ce qui concerne la porcelaine blanche (qu'ils ne voudraient pas engager dans le traité), acceptent ad referendum de revenir au régime conventionnel actuel pour la porcelaine de couleur, dorée ou autrement décorée. Toutefois, ils doivent remarquer qu'il y a sur ce point une question très délicate; pour ne pas porter au-dessous de 35 francs le droit sur la porcelaine de couleur, l'Italie a dû faire certains sacrifices dans le traité avec l'Autriche-Hongrie, et il faut bien en tenir compte.

FRANÇAIS renouvellent les déclarations qu'ils ont faites dans la deuxième séance et ils demandent, soit une définition des bouteilles communes, plus précise que celle qui ressort de la note au n° 259 du tarif italien, soit une disposition par laquelle les bouteilles qui portent la marque ou le nom de la fabrique, des indications relatives à la capacité ou des cachets gravés au sable ne soient pas exclues de la position dont il s'agit.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent qu'ils sont disposés à satisfaire, autant que possible, aux demandes de leurs Collègues. Quant au changement de régime de taxation, ils n'ont rien à ajouter aux déclarations faites dans la deuxième séance; ils croient le régime du nouveau tarif, avec la réduction fixée par le traité du 7 décembre 1887, plus favorable aux intérêts de l'importation.

Nº 260. Dames-jeannes. MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS ayant demandé de revenir au régime du traité de 1881, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS déclarent qu'ils sont disposés à faire des concessions.

Avant de quitter la catégorie des verres, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS désirent avoir des renseignements précis à l'égard du traitement fait par la douane française aux fleurs artificielles en verre.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS remarquent que le verre filé, les breloques, les boules, les globules de verre et le corail factice en verre sont rangés parmi les vitrifications. On traite, en outre, comme vitrifications taillées les bijoux de deuil en imitation de jais (à moins que la garniture n'ait une valeur sensiblement supérieure à celle de la vitrification), les ornements entièrement composés de grains de verre et dans lesquels le fil qui retient les grains n'est qu'un accessoire, etc., etc. Les fleurs artificielles en verre ne sont pas considérées particulièrement dans les notes explicatives du tableau des droits; elles peuvent être considérées comme vitrifications ou comme objets en verre non dénommés. Toutefois des renseignements seront pris et une réponse précise sera donnée aux Délégués italiens dans une prochaine séance.

N° 272. Pâtes de froment. L'augmentation du droit à l'entrée en Italie et réciproquement en France découle des modifications apportées, de part et d'autre, au régime des céréales.

Nº 274. Fécules. MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS ayant remarqué que l'exemption à l'entrée en Italie a été remplacée par un droit de 2 francs, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS notent que la France n'a presque aucun intérêt dans ce commerce avec l'Italie, ainsi qu'il résulte des statistiques douanières.



et, loin de l'idée de faire des récriminations, les Délégués italiens le constatent seulement pour démontrer que l'équilibre douanier entre les deux pays a été troublé. Il s'ensuit que, dans plusieurs endroits de l'Italie, on repousse tout traité avec la France n'assurant pas un régime favorable au bétail. La question est tellement importante que les Délégués italiens demandent à leurs Collègues si le Gouvernement français serait disposé à revenir pour le bétail, et spécialement pour la race bovine, aux droits du tarif du 7 mai 1881 ou à des droits même légèrement supérieurs, au cas où l'Italie consentirait, de son côté, à maintenir sur les produits manufacturés, dans lesquels les intérêts français sont plus vivement engagés, le régime fixé par le traité du 3 novembre 1881 et même à faire, sur quelques points particuliers, des concessions ultérieures.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS constatent l'importance de la proposition formulée par leurs Collègues d'Italie; mais ils ne sont pas en mesure de donner une réponse immédiate. Il s'agit d'un point de vue nouveau de la négociation, à l'égard duquel ils manquent d'instructions; ils s'empresseront de communiquer à leur Gouvernement la question posée par les Délégués italiens.

Nº 301. Viande. MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS constatent une augmentation de droit sur cette position.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE répliquent que cette augmentation correspond aux modifications apportées au tarif du bétail.

N° 320. Colle. MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS ayant déclaré qu'ils ont des réclamations à faire pour la majoration du droit afférent à la colle de poisson, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent qu'ils n'ont aucune difficulté à revenir à l'ancien droit.

Nº 324 b. Relativement au corail ouvré, non monté en or, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS accepteront les demandes françaises.

N° 329. MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS se plaignent de l'augmentation considérable des droits sur la mercerie, qui constitue une branche très importante de l'exportation française en Italie. Les concessions faites à l'Autriche-Hongrie ont une portée spéciale et très limitée.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS sont disposés à faire des concessions sur cet article de leur tarif, soit par voie de réduction sur l'ensemble de la position, soit par des réductions importantes à l'égard des produits compris dans cette position et qui ont un intérêt plus considérable pour l'industrie française.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE FRANCE réclament un traitement favorable pour les jouets d'enfants, compris dans la catégorie de la mercerie, les jouets de bois

exclus. Leurs Collègues d'Italie examineront les propositions relatives avec le vif désir d'arriver à un accord.

Nº 331 b. Relativement aux droits sur les pianos, MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE ne croient pas une entente difficile.

Nº 337. Chapeaux. MM. LES DÉLÉGUÉS des deux pays renouvellent les déclarations qu'ils ont faites dans la deuxième séance à l'égard des chapeaux de paille non garnis. Les Délégués italiens sont favorables à des concessions, mais ils ne sauraient revenir à l'ancien droit conventionnel : car la protection demandée par les fabricants d'Italie ne vise pas la France, mais la concurrence très redoutable de l'Orient.

Relativement à toute la position n° 337 du nouveau tarif, les Délégués italiens tâcheront de se rapprocher des propositions françaises, et examineront avec bienveillance la définition que MM. les Délégués de la France présenteront pour distinguer les chapeaux garnis de ceux non garnis.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS demandent à leurs Collègues s'ils désirent examiner tout de suite les questions relatives à la Convention de navigation, ou s'ils préfèrent les examiner séparément, car ils sont prêts, soit à suivre le système de réunir les deux négociations, soit à traiter à part ce qui a trait à la navigation.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE n'ont pas d'instruction à cet égard; M. Boselli, le négociateur spécialement compétent dans la matière de la navigation, est encore retenu hors de Rome, et il faut l'attendre. Toutefois, suivant leur opinion personnelle, il serait préférable de tenir les deux négociations séparées. En attendant, MM. les Délégués italiens proposent de terminer dans une prochaine séance les travaux préparatoires.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS engagent leurs Collègues d'Italie à leur faire connaître les propositions précises qu'ils sont en mesure de faire à l'égard des positions examinées et sur lesquelles ils n'ont pas fixé la limite des concessions qu'ils pourraient consentir.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS proposent que cet examen soit fait dans la séance de samedi 14 janvier, qui sera ouverte à quatre heures.

La séance est levée à cinq heures.

Signé: Ellena. Signé: Teisserenc de Bort.
Luzzatti. Marie.
Branca.

- Nº 66. Relativement à la parfumerie, l'Italie n'a aucune difficulté, si la France le préfère, à ce qu'on renonce de part et d'autre à tout lien conventionnel; mais elle ne s'oppose pas à revenir au régime de 1881. Il reste entendu que le droit de douane sur les parfumeries, comme sur tous les articles contenant de l'alcool, ne comprend pas la taxe de fabrication afférente à l'alcool.
- Nº 76. En ce qui concerne le cirage, MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE adhèrent à la proposition française de revenir au droit unique de 5 francs les 100 kilogrammes.
- Nºº 78 et 79. L'accord est fait pour retrancher du traité, de part et d'autre, les positions relatives aux cordages et aux filets.
- Nº 80. Sur la demande de MM. les Délégués de la France, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répondent que les boutons de lin et de chanvre sont compris dans les articles à l'égard desquels on reviendrait à l'ancien régime dans le cas de l'option prévue par le traité avec l'Autriche-Hongrie.
- N° 92. Dentelles et tulles. Le droit fixé au nouveau tarif italien est de 7 francs, tandis que le droit de l'ancien tarif est de 30 francs. MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS expliquent cette, réduction considérable par la difficulté de distinguer les dentelles de lin de celles de coton.
- MM. les Délégués italiens n'ont aucune difficulté de reprendre au traité le droit de 7 francs, pourvu que la France n'insiste pas à modifier le droit afférent aux dentelles de coton.
- Nº 94 et 120. Pour adhérer autant qu'il est possible aux désirs exprimés par la France, MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS sont prêts à fixer les droits concernant les articles confectionnés de lin, de chanvre et de coton de la manière suivante :
- a) Sacs, linge de lit et de table, essuie-mains et similaires. Droit du tissu avec augmentation de 10 p. o/o;
- b) Cols, manchettes et chemises d'homme. Droit du tissu avec augmentation de 60 p. o/o;
  - c) Autres. Droit du tissu avec augmentation de 30 p. o/o.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS prennent ces chiffres ad reservalum et demandent à leurs Collègues s'ils ont à faire quelque communication nouvelle en ce qui concerne les propositions françaises sur la catégorie du coton. Ils admettent que l'intérêt de la France dans cette branche particulière n'est pas

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS répliquent qu'ils pourraient signaler ad referendum, car ils n'ont pas d'instructions ultérieures, une réduction pour les trois classes de tissus de laine cardée et de laine peignée de 5 ou 6 francs à peu près les 100 kilogrammes.

MM. les Délégués italiens sont encore disposés à concéder, et ce serait une concession nouvelle, la suppression de la note au n° 129 du tarif.

En faisant la réduction susmentionnée sur les tissus de laine, MM. les Délégués italiens ne peuvent pas adhèrer en même temps à l'inscription des deux positions anciennes concernant les tissus de laine avec chaîne de coton. Seulement ils seraient disposés à introduire une note au nouveau tarif, d'après laquelle les tissus de laine avec chaîne entièrement composée de fils de coton devraient toujours rentrer dans les deux classes des tissus de laine pure cardée ou peignée les moins taxées, quel que soit leur poids au mètre carré.

Relativement aux feutres, MM. les Délégués d'Italie, tout en reconnaissant qu'il n'y a là qu'un intérêt minime pour la France, pourront revenir au régime de 1881, si leurs Collègues insistent sur cette demande.

A l'égard des tissus de laine imprimés, qui, d'après le tarif nouveau, seraient assujettis au régime du tissu selon l'espèce, accru de 50 francs par 100 kilogrammes, on réduit cette majoration de droit à 25 francs.

MM. LES DÉLÉGUÉS DE LA FRANCE ayant demandé pour les articles confectionnés de laine un traitement plus favorable que celui accordé à l'Autriche-Hongrie par le Traité du 7 décembre 1887, MM. les Délégués d'Italie déclarent fixer ad referendum le chiffre de 30 p. 100, au lieu de 40 et de 50 p. 100.

Nºº 154 à 156. Outre les concessions déjà faites sur la catégorie de la soie, et qui ne représentent pas le dernier mot, MM. les Délégués ITALIENS offrent une réduction de 3 à 2 francs à l'égard de la surtaxe fixée par le nouveau tarif italien (nº 154) pour les rubans et les galons de soie. Cette position du tarif n'était pas reprise au Traité de 1881, il s'agit donc d'une concession nouvelle. MM. les Délégués italiens sont disposés à faire un accueil bienveillant aux propositions que voudraient présenter leurs Collègues de la France pour la bonneterie et la passementerie, deux articles du tarif qui n'étaient pas repris au Traité de 1887.

Nº 174. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE acceptent la proposition française de revenir au droit de l'ancien traité pour les voitures.

Nº 178. Même déclaration pour les tresses de paille, d'écorce, de sparte, etc. pour chapeaux.

Nº 180. Relativement aux chapeaux de paille, excepté ceux garnis, MM. LES

à casé, etc. Pour ces articles, qui représentent une valeur assez importante du commerce d'exportation français, l'Italie est disposée à saire des concessions.

Nº 337 c. MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE accordent, à titre de concession nouvelle, une réduction de 100 francs sur le droit de 500 francs concernant les chapeaux garnis pour dames.

Afin de faciliter la négociation, MM. les Délégués d'Italie, sont disposés à rocommander à leur Gouvernement des concessions ultérieures à l'égard des vins: concessions qui viseraient plus particulièrement les vins français, dont le titrage ne s'élève, presque dans aucun cas, au delà de 12 p. o/o. Tout en conservant le régime déjà signalé pour les vins de plus de 12 degrés, MM. les Délégués italiens proposeraient à leur Gouvernement, comme nouvelle concession, de réduire à 2 francs le droit d'entrée pour les vins ne titrant pas plus de 12 degrés.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS appellent l'attention de leurs Collègues sur les demandes concernant le tarif français, présentées par l'Italie et sur les réponses écrites que le Gouvernement de France a communiquées par l'entremise de son ambassade à Rome.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS doivent maintenir les réponses déjà faites par leur Gouvernement.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS ont eu l'instruction de retirer la demande relative aux surtaxes d'entrepôt, et n'insisteront pas davantage à l'égard des autres questions posées, mais ils ne peuvent pas renoncer aux demandes concernant le marbre scié et le borax.

La séance est levée à 6 heures.

La prochaine réunion sera annoncée après que MM. les Délégués de la France auront reçu, de leur Gouvernement, les réponses aux communications sur la situation de la négociation jusqu'à ce jour.

Signé: Ellena, Signé: de Moüy,
Luzzatti, Teisserenc de Bort,
Branca. Marie.

unanimement contraire à tout engagement en ce qui touche les droits sur le bétail.

Cette situation étant donnée, le Gouvernement français s'est demandé si la présence de ses Délégués à Rome était encore nécessaire. Tout en manifestant la pensée qu'il serait désirable de part et d'autre d'arriver à une entente, M. l'Ambassadeur fait remarquer que la France, concédant la clause de la nation la plus favorisée, accorderait à l'Italie beaucoup plus que ce qu'elle nous offre jusqu'à présent.

M. l'Ambassadeur de France que les nouvelles instructions de son Gouvernement sont formelles. Si la discussion doit continuer sur un tarif systématiquement majoré, il doit considérer sa mission comme terminée. M. Teisserenc de Bort comprend la grande importance qu'il y a pour les deux pays à vivre dans des rapports économiques satisfaisants; il est convaincu qu'une guerre de tarifs n'est plus de notre temps et qu'elle ne peut aboutir qu'à des ruines, mais il tient à constater que ce n'est pas la France qui a créé la situation actuelle, puisqu'elle se borne à demander le maintien du statu quo.

M. Ellena prend acte des déclarations des Représentants du Gouvernement français. Il résulterait de ces déclarations que le Gouvernement de la République serait disposé à continuer les négociations si on avait l'espoir d'arriver à une entente. Le Gouvernement et les Délégués italiens croient avoir donné la preuve continuelle de leur bonne volonté et du meilleur esprit de conciliation, afin d'aboutir à un accord équitable, en faisant des concessions nombreuses et en multipliant les efforts pour se rapprocher des vues du Gouvernement français, soit pour satisfaire des intérêts économiques plus considérables, soit même pour tenir compte des exigences parlementaires.

Sans procéder à un examen approfondi et détaillé des concessions faites, il est impossible de se former une idée exacte de la situation.

Dans ses déclarations, M. l'Ambassadeur de France a remarqué que l'écart entre le Traité de 1881 et le nouveau Tarif italien est énorme, et que la concession de la clause de la nation la plus favorisée ne trouve pas, dans les concessions italiennes, des équivalents suffisants. En ce qui concerne le premier point, M. Ellena fait noter que ses Collègues et lui ont fait tous leurs efforts pour se rapprocher des demandes de la France. Ils espéraient et ils espèrent toujours que la France, de son côté, aurait fait les mêmes efforts, car, après les premières ouvertures de Paris, le Gouvernement français avait communiqué ses propositions sur certaines catégories du tarif italien.

Des demandes de la France et des offres de l'Italie étaient en présence. Dans le cours de la négociation, MM. les Délégués italiens ont fait des conliste détaillée de leurs propositions. Pour un nombre assez considérable d'articles l'accord est déjà fait; pour les questions en suspens et pour les autres articles à l'égard desquels la France désire des concessions ultérieures, MM. les Délégués italiens ont l'instruction d'examiner, avec bienveillance, les propositions qui leur seront présentées, afin d'arriver à un accord. Mais, avant tout, il faut connaître avec précision jusqu'à quel point MM. les Délégués français ont l'intention de pousser leurs demandes.

L'Italie a manifesté les meilleures dispositions; elle est entrée dans les vues du Gouvernement français en accordant des concessions et en signalant des compensations nouvelles profitables à l'exportation française. MM. les Délégués d'Italie soumettent ces considérations à l'esprit conciliant de leurs Collègues de France.

M. Teisserenc de Bort, tout en reconnaissant que les droits actuels sur le bétail à l'entrée en France sont beaucoup plus élevés que ceux de 1881, doit remarquer que les effets de cette élévation n'ont pas fait disparaître la disproportion des chiffres, qui expriment en argent les résultats du commerce entre l'Italie et la France. Les statistiques du commerce extérieur démontrent que la balance commerciale n'a pas cessé de se solder en faveur de l'Italie, comme auparavant. Ce n'est pas l'augmentation des droits qui a ralenti l'introduction du bétail italien en France; si cette réduction s'est produite, on ne peut l'attribuer que dans une partie restreinte à la modification du régime douanier, car la crise économique traversée par la France et la diminution considérable de la consommation de la viande qui en est résultée expliquent surabondamment la diminution croissante dans l'importation du bétail étranger. Si la France avait besoin du bétail italien pour sa consommation, ce n'est pas un supplément de taxe de 23 francs sur des animaux valant 400 à 500 fr. qui arrêterait l'importation. Mais, alors même que les changements apportés au régime du bétail auraient eu les conséquences qu'on leur a attribuées, les statistiques commerciales démontrent que le Traité de 1881 reste toujours plus favorable à l'Italie qu'à la France.

En présence de la situation qui leur est faite par l'élévation générale du nouveau tarif italien, il n'est pas possible aux Délégués français de reprendre la discussion de détail des propositions désirée par MM. les Délégués d'Italie. Si l'Italie avait limité ses demandes d'augmentation à un nombre restreint d'articles, il aurait été plus facile de s'entendre : mais comme toutes les grandes branches de l'exportation française sont atteintes par des droits considérablement majorés, il y a impossibilité matérielle à trouver des compensations. Des concessions faites par l'Italie, la plus importante est certainement celle relative au traitement des vins français; mais la valeur de notre exportation de cet article en Italie ne représente pas une somme assez considérable pour

qu'ils ont eus avec leurs Collègues. Toutefois la formule avec laquelle MM. les Délégués français ont conclu leurs considérations est, peut-être, un peu trop absolue. Si l'Italie s'est déclarée disposée à faire des sacrifices très considérables en vue d'obtenir des conditions avantageuses pour l'importation de son bétail en France, cela dépend des justes réclamations des éleveurs, qui se plaignent auprès du Gouvernement de l'état de crise résultant de l'énorme réduction de leur commerce d'exportation. La France ayant refusé d'accueillir les propositions faites à cet égard, MM. les Délégués d'Italie se trouvent dans l'impossibilité de sacrifier les intérêts des industries, sans présenter des compensations de nature à être considérées comme équivalentes. Revenir purement et simplement au traité de 1881, ce serait renoncer à tout espoir d'une évolution profitable à l'industrie nationale; mais, avant tout, ce serait déclarer que la négociation, de la part de l'Italie, a été engagée sans réflexion. Si la conclusion de la négociation avait pour résultat le maintien du traité de 1881, la dénonciation du traité et la négociation manqueraient leur but.

D'après M. Ellena, il serait utile de procéder à une étude analytique et pratique des hauts intérêts économiques qui devraient persuader les deux pays à une transaction équitable. L'Italie, pendant tout le cours de la négociation, a fait preuve de son vif désir d'arriver à un accord. La majoration des droits insérés dans l'ancien tarif ne doit pas constituer une pierre d'achoppement, car il est évident que si l'accord venait à manquer, des intérêts bien plus considérables seraient frappés par l'application du tarif général.

MM. les Délègués italiens sont donc persuadés, que, si l'on se livrait à ce travail, bien des difficultés seraient écartées. En attendant, ils engagent MM. les Délégués français à bien vouloir représenter au Gouvernement de la République l'opportunité de préciser ses demandes relativement aux articles du tarif sur lesquels on n'est pas encore d'accord.

- M. Teisserenc de Bort réplique que la désignation de ces articles est impossible, car les majorations du tarif italien atteignent toutes les branches de la production française.
- S. Exc. M. le Comte de Moüy remarque que l'Italie devrait présenter des propositions nouvelles, et fixer les articles à l'égard desquels elle peut abaisser les majorations sur les droits du tarif général.
- M. ELLENA, tout en faisant noter que la ligne de conduite de l'Italie a été clairement tracée dans les déclarations précédentes, n'a aucune difficulté de rapporter à son Gouvernement ces derniers vœux. Son opinion personnelle et celle de ses Collègues est, que, pour aboutir à un résultat, il est nécessaire, de part et d'autre, de faire quelques pas pour se rencontrer. MM. les

i

.

# PROCÈS-VERBAL N° 8.

# SÉANCE DU 2 FÉVRIER 1888.

# PRÉSIDENCE DE M. ELLENA.

# Étaient présents:

MM. les Délégués et Secrétaires qui ont pris part aux précédentes réunions, à l'exception de M. Luzzatti, retenu à la Chambre pour les travaux de la Commission du budget.

S. Exc. le Comte de Mouy assistait à la séance.

Le procès-verbal nº 7 est approuvé.

La séance est ouverte à deux heures et demie.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE ont eu l'honneur de rapporter à leur Gouvernement l'échange de vues qui a eu lieu dans la dernière séance. Le Gouvernement les a chargés de demander à leurs Collègues s'il n'était pas possible de mieux préciser la proposition du Gouvernement français. Il s'agirait de connaître si la demande française est de revenir purement et simplement au régime résultant du Traité de 1881, ou s'il est possible d'espérer que le Gouvernement français accepte les bases déjà posées de la négociation, c'est-à-dire de partir du nouveau Tarif général italien et de concéder des réductions considérables pour toutes les positions qui présentent un intérêt considérable pour le commerce de la France.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS remarquent qu'ils ont toujours pris comme point de départ la situation résultant du Traité de 1881, et qu'ils ne sauraient s'en éloigner. Leurs instructions sont de négocier sur la base de ce Traité, de manière à ne pas aggraver la position du commerce français en Italie, comme ils ont eu l'honneur de l'énoncer dès la première séance.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE, tout en faisant les plus amples réserves relativement aux déclarations de leurs Collègues, constatent que deux propositions sont en présence : d'une part, on demande de maintenir l'ancien traité; de l'autre, on offre des réductions considérables sur le nouveau Tarif général à l'égard de tous les articles qui présentent un intérêt prépondérant pour la France dans son commerce avec l'Italie, comme les soieries, les lainages, etc.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS répliquent qu'ils tiennent à ce que l'arrangement soit fait sur les bases du Traité de 1881; ils ne pourraient accepter une réduction quelconque du nombre des articles inscrits à ce Traité, car leur exclusion aggraverait la situation actuelle. Le but du Gouvernement français est de maintenir le régime conventionnel résultant du traité de 1881, sauf à consentir des modifications de nomenclature et de classification des articles, modifications très peu nombreuses et peu importantes concernant le taux des droits, pourvu qu'il y ait des compensations équivalentes, afin que la position ne soit pas empirée pour la France. C'est seulement à ces conditions que l'on peut espérer d'arriver à un accord.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS doivent constater, que, d'après les déclarations de leurs Collègues, la France veut conserver toutes les positions du tarif conventionnel de 1881, et qu'elle n'est disposée à consentir que des modifications dans la classification des articles du tarif et dans le taux, mais très restreintes pour le nombre et pour la mesure des droits, et sous condition de compensations équivalentes.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS déclarent que la question vient d'être parfaitement posée par leurs Collègues d'Italie. Ils ajoutent que le Gouvernement français désire connaître les droits que le Gouvernement italien propose à l'égard de tous les articles compris dans le Tarif B de l'ancien traité.

MM. LES DÉLÉGUÉS D'ITALIE notent qu'ils ont déjà fait connaître les vues de leur Gouvernement sur presque toutes les positions du tarif, à l'exception des articles de la douzième catégorie, car, à l'égard du régime du lin et du chanvre, ils ont offert le traitement résultant de l'option négociée avec l'Autriche-Hongrie, et à l'égard de la catégorie du coton, ils ont offert de réduire tous les droits, sauf à ne pas revenir au régime pur et simple de 1881. Quant aux laines, les différences concernent seulement les tissus et peu d'autres articles, car, pour le reste, l'accord s'est fait.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS insistent pour avoir une liste complète des droits proposés par le Gouvernement italien à l'égard de tous les articles inscrits au traité de 1881, afin de pouvoir juger exactement la portée des desideratais définitifs de l'Italie.

de commerce importante, l'Italie n'a conventionné que deux ou trois articles, qui, d'après le mouvement du commerce, n'ont qu'une valeur bien limitée. Même pour le papier, dont l'exportation austro-hongroise est assez considérable, l'Italie a obtenu l'introduction de droits nouveaux ou la majoration des droits existants; on peut dire la même chose relativement à la porcelaine, à la verrerie, etc. En somme, si l'Italie avait trouvé les mêmes dispositions de la part de la France, le Traité aurait déjà été stipulé.

MM. LES DÉLÉGUÉS FRANÇAIS répètent que leurs instructions formellessont de n'accepter qu'un traité qui soit l'équivalent de celui qui fut signé en 1881, et que le Gouvernement français, ne pouvant exclure du nouveau Traité aucune des positions consignées de l'ancien Traité, désire connaître sur chacune de ces positions les offres du Gouvernement d'Italie.

MM. LES DÉLÉGUÉS ITALIENS prennent acte de cette déclaration, qu'ils s'engagent à communiquer immédiatement à leur Gouvernement, afin de pouvoir donner une réponse à leurs Collègues le plus tôt possible.

La séance est levée à quatre heures.

Signé: ELLENA,

Signé: DE MOÜY,

BRANCA.

Teisserenc de Bort,

MARIE,

# DOCUMENTS DIPLOMATIQUES.

# NÉGOCIATIONS COMMERCIALES ET MARITIMES AVEC L'ITALIE.

10 MARS-31 AOÛT 1888.

. .

# MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES.

# DOCUMENTS DIPLOMATIQUES.

# NÉGOCIATIONS COMMERCIALES ET MARITIMES AVEC L'ITALIE.

10 MARS-31 AOÛT 1888.



# PARIS. IMPRIMERIE NATIONALE.

M DCCC LXXXVIII.

•

# TABLE DES MATIÈRES.

NUMÉROS.	DÉSIGNATION DES PIÈCES.	DATES.	PAGES.
1	Le Général Menabrea à M. Flourens	1888. 10 mars	7
	ANNEXE: Nouvelles propositions du Gouvernement italien pour le Traité de commerce avec la France		8
2	M. Flourens au Général Menabrea	12 mars	9 .
3	Le Général Menabrea à M. Flourens	19 mars	10
4	M. Flourens au Général Menabrea	26 mars	11
5	Idem.	28 mars	12
6	Le Général Menabrea à M. Goblet.	5 avril	13
	Annexe : Mémoire		14
7	M. Goblet au Général Menabrea.	7 avril	16
8	Idem.	25 avril	17
	Annexe: Observations relatives aux nouvelles propositions italiennes remises le 5 avril 1888 par S. Exc. M. le Général Menabrea		17
,	Le Général Menabrea à M. Goblet	11 mai	20
	Annexe: Résumé des réponses faites par le Gouvernement italien aux observations du Gouvernement fran- çais sur ses dernières propositions relatives au Traité de commerce		21
10	M. Goblet au Général Menabrea.	23 juin	22
	Annexe : Note.		23
11	Le Général Menabrea à M. Goblet.	27 juin	27
12	Idom.	15 juillet	27
	Annexes: 1° (A) M. Crispi au Général Menabrea	· ·	20
	(a) Traduction		31
	2° Tableau		34
13	M. Goblet à M. Gérard.		48
	Annexe: Note suivie de trois tableaux		48
14	M. Gérard à M. Goblet		56
15	Idem		56

# DOCUMENTS DIPLOMATIQUES.

# **NÉGOCIATIONS**

# COMMERCIALES ET MARITIMES

AVEC L'ITALIE.

10 MARS-31 AOÛT 1888.

## N° 1.

Le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. Flourens, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 10 mars 1888.

Monsieur le Ministre, dès le moment où j'ai reçu la lettre que Votre Excellence m'a fait l'honneur de m'adresser sous la date du 20 février dernier (1), je me suis empressé de transmettre au Gouvernement du Roi le relevé des propositions, en matière de tarif, auxquelles s'est arrêté le Gouvernement de la République après avoir examiné les résultats des Confidui ont eu lieu à Rome pour le renouvellement des arrange. ...mmerciaux et maritimes entre la France et l'Italie.

(1) Voir Livra ne sur les négociations commerciales et maritimes avec l'Italie 1856-1888, pages 90 a 102. J'ai également fait parvenir à mon Gouvernement la Note qui était accompagnée par le susdit relevé.

Tenant compte des déclarations que Votre Excellence a bien voulu me faire dans nos récentes conversations, à savoir que le Gouvernement français serait dès à présent disposé à examiner les contre-propositions que le Gouvernement italien aurait à lui présenter à ce sujet, j'ai l'honneur de vous transmettre ci-jointes ces contre-propositions.

En vous priant de vouloir bien me faire part des décisions auxquelles, après en avoir pris connaissance, le Gouvernement de la République aura cru devoir s'arrêter, je saisis l'occasion de vous offrir, etc.

MENABREA.

ANNEXE À LA LETTRE DU GÉNÉRAL MENABREA DU 10 MARS 1888.

# NOUVELLES PROPOSITIONS DU GOUVERNEMENT ITALIEN POUR LE TRAITÉ DE COMMERCE AVEC LA FRANCE.

Relativement au tarif des douanes à l'entrée en Italie, le Gouvernement italien maintient toutes les concessions faites au cours des Conférences de Rome et admet, en outre, les réductions suivantes sur le tarif général du 14 juillet 1887.

1° Les droits sur les tissus de coton grège seraient établis comme suit :

Nº 103. — a. 1. Le quintal	60 francs.
——————————————————————————————————————	70
——— — b. 1. ————	8o
——— — b. 2. ————	92
— <i>6.</i> 1. —	100
——————————————————————————————————————	120

- 2° Les droits sur les velours de coton peuvent être diminués de 5 p. 100.
- 3° Le tarif précédemment offert pour les tissus de laine pourrait être modifié ainsi qu'il suit :

### Tissus de laine cardée :

Du poids de 300 grammes et au-dessous par mètre carré. 165 francs le quintal. Au-dessus de 300 grammes, mais non au-dessus de 500. 145



### Tissus de laine peignée :

Du poids de 200 grammes et au-dessous, par mètre carré. 200 francs le quintal. Au-dessus de 200 grammes, mais non au-dessus de 500. 185

4° Les modifications suivantes pourraient être introduites relativement aux droits sur les tissus de soie :

148. — a.	le kilogramme	7 <sup>f</sup> 50°
<i> b</i> .	······································	9 5o
149. — a. 1.		5 00
a. 2.		6 5o
b. 1.		5 75
b. 2.		7 50
c. 1.		6 5o
c. 2.		9 00

- 5° Le droit sur les porcelaines blanches peut être fixé à 16 francs le quintal;
- 6° Le droit sur les merceries ordinaires peut être réduit à 80 francs le quintal et celui sur les merceries fines à 150 francs le quintal.

Quant à ce qui se réfère au traitement des produits italiens à leur entrée en France, le Gouvernement italien accepte les propositions françaises, sauf en ce qui concerne les boutons, pour lesquels il demande le maintien du statu quo ante.

### N° 2

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 12 mars 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, je viens de recevoir la lettre, en date du 10 de ce mois, par laquelle Votre Excellence a bien voulu m'adresser, au nom de son Gouvernement, le texte de contre-propositions de tarifs en vue de nouveaux arrangements commerciaux et maritimes entre la France et l'Italie.

Dès qu'il me sera possible, j'aurai l'honneur de faire connaître à DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

Votre Excellence le résultat de l'examen dont ces propositions vont être l'objet de la part du Gouvernement de la République.

Agréez, etc.

FLOURENS.

# N° 3.

Le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 19 mars 1888.

Monsieur le Ministre, j'ai reçu hier soir de M. Crispi une dépêche, dont je m'empresse de communiquer à Votre Excellence l'extrait suivant :

« Quoiqu'en ce moment il y ait absence de traité de commerce entre « la France et l'Italie, celle-ci a maintenu l'entrée en franchise des « échantillons de marchandises apportés par des voyageurs français « ou expédiés par des négociants français; mais nous apprenons main- « tenant que l'Administration française a cessé de nous accorder la « même facilité. Cela étant, veuillez appeler sur ce fait l'attention du « Gouvernement français, en le prévenant que si cette facilité n'est pas « rétablie sans retard, nous serions amenés avec regret à user d'un « semblable traitement pour les échantillons français. »

Nous aimons à croire qu'il y a eu de la part de quelque bureau de douane français une interprétation erronée des instructions relatives à l'application des nouveaux tarifs; en tout cas, je soumets à l'appréciation de Votre Excellence le fait ci-devant signalé, avec l'espoir qu'il n'y aura pas lieu, de notre part, d'abolir, à titre de réciprocité, la franchise qui, jusqu'à ce jour, est accordée en Italie aux échantillons de marchandises françaises.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.

### N° 4.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 26 mars 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, ainsi que j'ai eu l'honneur d'en informer Votre Excellence, le 12 de ce mois, le Gouvernement de la République a pris connaissance des contre-propositions qu'Elle avait bien voulu me transmettre, au nom de son Gouvernement, en vue des arrangements commerciaux et maritimes entre la France et l'Italie.

Il résulte de l'examen dont elles ont été l'objet que ces contre-propositions apportent sans doute, pour quelques articles, des améliorations aux conditions indiquées dans les Conférences de Rome, mais qu'elles n'en laissent pas moins subsister encore des aggravations considérables sur le régime appliqué jusqu'au 1<sup>er</sup> mars; en outre, elles ne contiennent pas de réponses à une grande partie des demandes que le Gouvernement de la République a présentées.

D'une part, en effet, les contre-propositions nouvelles maintiennent des relèvements qui représentent notamment, pour certains tissus de coton 25 p. 100, pour certains tissus de laine mélangée 49 p. 100, pour la mercerie fine 50 p. 100, pour certains tissus de soie pure 58, 62 et 89 p. 100, pour certaines soieries mélangées 180 p. 100 des droits anciens. D'un autre côté, elles laisseraient encore en dehors des stipulations projetées 171 articles représentant, dans une mesure plus ou moins large, des intérêts français qui ne manqueraient pas de s'élever contre tout arrangement qui les laisserait dépourvus de garanties conventionnelles en face d'un tarif général déjà considérablement aggravé.

Les contre-propositions ne s'expliquent pas, en effet, sur les demandes que nous avons présentées concernant particulièrement soit les tissus de coton ouvrés, damassés, brochés et brodés, cirés, les tulles et tricots de coton, les mèches, les boutons, la passementerie, les couvertures,

galons, rubans et dentelles de coton, soit les tissus imprimés, brochés, brodés, les feutres pour vêtements, la bonneterie, la passementerie, les boutons et articles confectionnés de laine, soit les tissus de soie mélangée, soit les vins, liqueurs, huiles d'olive, les crayons sans gaîne, les toiles à voiles, les fils et tissus de jute, les chapeaux de paille non garnis, les peaux préparées, l'horlogerie, la métallurgie, les ciments, les briques et tuiles, les fromages, les chapeaux de feutre, soit la suppression du droit de sortie sur le soufre brut et raffiné et sur la fleur de soufre.

Je ne puis que vous prier, Monsieur l'Ambassadeur, de vouloir bien donner connaissance de ces observations à votre Gouvernement. Je recevrai avec un intérêt particulier les propositions complémentaires que Votre Excellence aurait à me communiquer sur les divers points que je viens de signaler.

Agréez, etc.

FLOURENS.

## N° 5.

M. FLOURENS, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 28 mars 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, par une lettre en date du 19 de ce mois, Votre Excellence a bien voulu me faire connaître que, malgré l'absence de traité entre l'Italie et la France, les échantillons de marchandises apportés par des voyageurs français ou expédiés par des négociants français continuaient d'être admis en franchise en Italie, sous réserve de réciprocité de traitement, en France, à l'égard des échantillons italiens.

En accusant réception à Votre Excellence de cette communication, j'ai l'honneur de lui donner avis que, du moment où il n'est apporté en Italie au régime des échantillons envoyés de France aucune modification au régime spécial dont ils jouissaient sous l'empire du Traité de 1881, les échantillons italiens seront également admis en France au bénéfice de ces dispositions, qui leur étaient appliquées avant le 1<sup>er</sup> de ce mois. M. le Président du Conseil, Ministre des Finances, vi ent de m'annoncer que M. le Directeur général des Douanes françaises a été invité à donner des instructions dans ce sens à son service.

Agréez, etc.

FLOURENS.

N° 6.

Le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 5 avril 1888.

Monsieur le Ministre, je me suis empressé de porter à la connaissance de mon Gouvernement les observations que, par une lettre du 26 mars dernier, S. Exc. M. Flourens a bien voulu me présenter sur les contre-propositions que je lui avais adressées en vue des arrangements commerciaux entre l'Italie et la France.

Venant de recevoir du Gouvernement Royal les propositions complémentaires que sur quelques points le prédécesseur de Votre Excellence m'a exprimé le désir d'obtenir, j'ai l'honneur, Monsieur le Ministre, de vous les transmettre ci-jointes, en vous priant de les examiner, et de me mettre ensuite en mesure d'informer mon Gouvernement de la décision à laquelle se sera arrêté le Gouvernement de la République.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.



ANNEXE À LA LETTRE DU GÉNÉRAL MENABREA DU 5 AVRIL 1888.

### MÉMOIRE.

- M. le Ministre français des Affaires étrangères affirme dans sa lettre du 26 mars:
- 1° Que les dernières propositions italiennes pour la continuation de la négociation commerciale laissent encore subsister des aggravations considérables au régime douanier dont les importations françaises ont bénéficié jusqu'au 1er mars;
- 2° Que ces propositions ne contiennent pas de réponse à une grande partie des demandes présentées par le Gouvernement français.

A l'appui de sa double affirmation S. Exc. M. Flourens allègue les majorations de droits qui continueraient de frapper les tissus de laine à chaîne de coton, certains tissus de coton, les merceries fines et quelques tissus de soie, pure ou mélangée. Les contre-propositions italiennes, ajoute-t-il, ne donnent, en outre, pas de satisfaction aux vœux exprimés par les négociateurs français au sujet des points suivants: tissus de coton ouvrés, damassés, brochés, cirés; tulles et tricots de coton; mèches à lampe; boutons, passementerie, couvertures, galons, rubans et dentelles de coton; tissus imprimés, brochés, brodés, de laine; feutres pour vêtements; bonneterie, passementerie, boutons et articles confectionnés de laine; tissus de soie mélangée; vins, liqueurs; huiles d'olive; crayons sans gaîne; toiles à voiles; fils et tissus de jute; chapeaux de paille non garnis; peaux préparées; horlogerie; métallurgie; ciments, briques et tuiles; fromages; chapeaux de feutre; suppression des droits de sortie sur les soufres.

Le Gouvernement italien doit répéter qu'il n'a jamais admis la possibilité du retour pur et simple au Traité du 3 novembre 1881, ni d'arrangements qui équivaudraient à une pareille solution. Désireux cependant de faciliter une entente équitable et de répondre, pour autant que cela serait possible, aux vœux du Gouvernement de la République, le Gouvernement du Roi a offert et offre plusieurs améliorations au régime conventionnel qui a cessé d'être en vigueur le 1er mars 1888 pour les articles suivants : vins; mousselines, tulles, dentelles et broderies de coton; rubans et galons de soie; fils et tissus de jute; carcasses pour articles de modes; certaines étoffes de laine; chapeaux garnis pour dames; ciments; fromages; chapeaux de feutre, et ceci, en même temps qu'on cherchait de ne pas trop aggraver les droits pour les articles ayant le plus d'intérêt pour la France. En effet, la lettre de M. Flou-

- 9° Pour les peaux ouvrées, on ne peut pas faire d'autres concessions autres que celles portées au procès-verbal de la séance du 14 janvier;
- 10° Pour la catégorie XII, le Gouvernement italien ne peut admettre que les quelques engagements conventionnels qu'il a proposés au cours des conférences;
  - 11º Pour les tuiles et briques, on ne peut admettre aucune diminution;
- 12° Pour les fromages, on peut fixer conventionnellement le droit à 12 francs;
- 13° Pour les chapeaux de feutre pour hommes, on peut accepter le droit conventionnel de 50 francs, même pour les garnis;
  - 14° On ne peut admettre la suppression du droit de sortie pour les soufres.

#### N° 7.

M. GOBLET, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 7 avril 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, par une lettre en date du 5 de ce mois, Votre Excellence a bien voulu me transmettre le texte de propositions destinées par le Gouvernement Royal à compléter celles qui ont été adressées à mon prédécesseur le 10 mars dernier.

J'ai l'honneur de vous accuser réception de cette communication et je ne manquerai pas de faire connaître à Votre Excellence le résultat de l'examen dont ces propositions vont être l'objet de la part du Gouvernement de la République.

Agréez, etc.

GOBLET.

#### N° 8.

M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 25 avril 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, pour faire suite à ma lettre du 7 de ce mois, j'ai l'honneur de transmettre ci-joint à Votre Excellence une note contenant les observations auxquelles a donné lieu l'examen, par le Gouvernement de la République, du Mémoire que vous avez bien voulu m'adresser le 5 avril.

Je serai reconnaissant à Votre Excellence de vouloir bien faire parvenir cette note à Rome: je ne puis, d'ailleurs, que souhaiter que le Gouvernement italien, prenant en considération les observations qu'elle contient, nous mette à même de poursuivre utilement des négociations au succès desquelles nous n'attachons pas moins de prix que lui.

Agréez, etc.

GOBLET.

ANNEXE À LA LETTRE DE M. GOBLET DU 25 AVRIL 1888.

NOTE.

#### **OBSERVATIONS**

RELATIVES AUX NOUVELLES PROPOSITIONS ITALIENNES REMISES LE 5 AVRIL 1888 PAR S. EXG. M. LE GÉNÉRAL MENABREA.

Après avoir rappelé que, d'après l'opinion du Gouvernement de la République, telle qu'elle résulte de la lettre de M. Flourens en date du 26 mars, les contre-propositions italiennes du 10 mars ne s'expliqueraient pas avec pré-

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. — Italie.

cision sur un certain nombre de demandes françaises, le Mémoire remis par M. le Général Menabrea présente, sur plusieurs de ces points, les réponses du Gouvernement italien.

En ce qui concerne tout d'abord les tissus de coton ouvrés, damassés, brodés, etc., le Mémoire se réfère à la Conférence du 9 janvier dans laquelle il a déjà été déclaré en termes généraux par les négociateurs italiens que les questions relatives à ces articles ne sauraient donner lieu à de grandes difficultés: en fait aucune réponse précise n'est encore donnée aux propositions fermes qui ont été présentées le 20 février dernier par le Gouvernement français.

Relativement aux tissus de laine, il est vrai que l'accord s'est établi sur les tissus imprimés, mais à cet égard les négociateurs français ont consenti, à titre de relèvement sur l'ancien tarif conventionnel, une surtaxe de 25 francs par 100 kilogrammes sur le droit des tissus selon l'espèce. D'autre part, d'après la note italienne de grands obstacles ne sauraient subsister pour un arrangement en ce qui concerne les tissus brochés et brodés, ainsi que les feutres, la bonneterie, etc.; mais aucun chiffre n'est indiqué en face de ceux inscrits dans les demandes françaises du 20 février. En outre, la question reste entière pour les tissus de laine cardée et peignée, à chaîne de coton pur, au sujet desquels l'accord ne s'est pas fait.

Quant aux tissus de soie mélangée d'autre matière, le Mémoire italien se réfère aux propositions mentionnées au procès-verbal de la séance du 9 janvier; mais ce sont les mêmes propositions qui ont fait l'objet d'observations précédentes et au sujet desquelles des augmentations de 40,50 et même 180 p. 100 ont été signalées, sans parler des relèvements de droits sur l'ensemble des tissus de soie pure qui semblent d'autant moins acceptables qu'ils portent sur un article de premier ordre pour la France et que la généralité des produits similaires de fabrication italienne sont reçus, en franchise, sur le marché français.

En renvoyant pour les vins à la proposition qui figure au procès-verbal de la séance du 14 janvier, à Rome, le Mémoire italien repousse implicitement les demandes de la France relatives à la réciprocité du droit de 2 francs et à la taxation des rhums et des liqueurs aux droits de l'ancien tarif conventionnel.

Il en est de même pour les huiles d'olive, au sujet desquelles la concession dont fait mention la note italienne s'applique au tarif général, mais constitue en réalité une augmentation du double sur le droit de 3 francs inscrit au tarif conventionnel de 1881, alors que l'Italie conserverait le bénéfice de ce dernier droit par suite des traités conclus par la France avec l'Espagne et le Portugal.

Pour les chapeaux de paille le droit de 8 francs offert dans la séance du 14 janvier n'a également le caractère d'une concession que relativement au Tarif général italien du 14 juillet 1887; mais en réalité il aggrave dans une

très forte proportion (8 francs au lieu de 3 francs les 100 kilogrammes) le régime antérieur.

La concession dont il est parlé à l'égard des peaux ouvrées ne peut être également considérée comme telle que par comparaison avec les droits du Tarif général. En fait, si la tarification proposée peut équivaloir à celle qui existait précédemment pour les peaux vernies et maroquinées, il y a lieu de noter que, pour les peaux taillées en tige et empeigne et en bandes pour chapeaux primitivement admises aux droits des peaux respectives, les négociateurs français ont accepté une augmentation de 10 p. 100 du droit afférent à ces mêmes peaux.

Pour la métallurgie et les ouvrages en métaux, le Gouvernement italien n'admet que les quelques engagements conventionnels proposés par ses Délégués au cours des Conférences.

Au droit de 8 francs demandé pour les fromages français, et dont ils ont bénéficié jusqu'au 29 février dernier, par application du Traité italo-suisse, l'Italie substitue un droit de 12 francs, tandis que les produits similaires de sa fabrication seraient admis en France au droit de 4 francs inscrit dans notre Traité avec la Suisse.

Enfin le Mémoire italien n'admet aucune diminution sur le tarif applicable aux tuiles et briques, non plus que la suppression du droit de sortie sur les soufres.

En résumé, il résulte des observations précédentes qu'actuellement, soit par le fait des relèvements des droits sur la plupart des articles à inscrire au nouveau Traité, soit par suite de l'application du nouveau Tarif général italien à ceux des produits français qui ne figureraient plus au Tarif conventionnel, la France renoncerait, sans compensation suffisante, aux avantages que lui assurait le Traité de 1881, tandis que l'Italie conserverait en France tout le bénéfice du traitement dont elle jouissait en vertu de ce Traité.

Il est énoncé, il est vrai, dans le Mémoire remis par M. le Général Menabrea que le Gouvernement italien n'a jamais admis la possibilité du retour pur et simple au Traité du 3 novembre 1881, ni d'arrangements qui équivaudraient à une pareille solution; mais, de son côté, le Gouvernement français est obligé de rappeler que, tout en admettant que la nouvelle convention ne fût pas identique à celle de 1881, il a toujours considéré comme la base essentielle des négociations que cette Convention présentât au moins des équivalences propres à établir un réel équilibre entre les relèvements et les réductions de façon à ne pas aggraver la situation faite au commerce français par le Traité antérieur.

Il paraît donc fort douteux que les propositions italiennes soient de nature

à contre-balancer devant le Parlement les conséquences d'un engagement qui, en rétablissant au profit de l'Italie la franchise pour certaines denrées agricoles telles que les œufs, les beurres, les soies grèges et moulinées, et des modérations de droits pour d'autres, telles que les viandes fraîches ou salées, la volaille, le vin, les huiles, etc..., ne manquerait pas de soulever les plus vives réclamations au nom des intérêts agricoles.

Paris, le 25 avril 1888.

N° 9.

Le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 11 mai 1888.

Monsieur le Ministre, faisant suite à la conversation que j'ai eu l'honneur d'avoir avec Votre Excellence mercredi dernier, je m'empresse de vous transmettre ci-joint, un « pro memoria » contenant le résumé des réponses du Gouvernement italien aux observations faites par celui de la République sur nos dernières propositions relatives au Traité de commerce.

Comme Votre Excellence pourra s'en convaincre, ces propositions peuvent servir de point de départ et de base pour une négociation et une entente définitive, surtout si en recourant aux données statistiques et en appliquant les chiffres du tarif proposé, le Gouvernement de la République se rend un compte exact des résultats du Traité projeté et se persuade que loin d'être moins avantageux pour la France que celui de 1881, il lui sera au contraire plus favorable, tandis que pour l'Italie le principal avantage qu'elle en retirera sera celui d'établir et de consolider entre nos deux pays des rapports de bon voisinage que nous désirons vivement affermir.

C'est surtout dans ce but que le Gouvernement du Roi attache la plus grande importance à voir aboutir ces négociations qui, entreprises sur des bases rationnelles et guidées par un esprit d'équité, finiront

par triompher des tenaces oppositions contraires aux intérêts généraux de la France aussi bien qu'à ceux de l'Italie.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.

ANNEXE À LA LETTRE DU GÉNÉRAL MENABREA DU 11 MAI 1888.

#### RÉSUMÉ

DES RÉPONSES FAITES PAR LE GOUVERNEMENT ITALIEN AUX OBSERVATIONS DU GOUVERNEMENT FRANÇAIS SUR SES DERNIÈRES PROPOSITIONS RELATIVES AU TRAITÉ DE COMMERCE.

Les observations du Gouvernement français sur les nouvelles propositions italiennes relatives au Traité de Commerce présentées le 5 avril dernier à S. Exc. M. le Ministre des Affaires étrangères de la République, se bornent à énumérer les points de la négociation commerciale sur lesquels on n'était pas tombé d'accord, et, au lieu de faire des concessions propres à rapprocher les deux parties, signalent simplement les divergences en concluant que, si la nouvelle Convention ne peut être identique à celle de 1881, il faut, toutefois que, entre les variations de tarifs introduits, il s'établisse un équilibre tel que le nouveau Traité à conclure ne soit pas moins favorable à la France que ne l'était le précédent. C'est donc d'après ce principe que doivent être réglées les nouvelles stipulations.

Mais, en examinant en détail les observations françaises, on s'aperçoit facilement qu'elles tendent à obtenir pour ce pays une Convention bien plus favorable que la précédente, sans trop se préoccuper des intérêts de l'Italie. Ainsi, en compensation de quelques insignifiantes augmentations de tarifs à l'entrée en Italie, on demande plusieurs importantes réductions de droits et on insiste pour qu'on soumette au régime conventionnel plusieurs articles qui jusqu'à présent en étaient exclus et restaient soumis au tarif général.

En cet état de choses et après avoir attentivement examiné de nouveau toutes les phases des négociations, le Gouvernement du Roi a dû se convaincre que:

1° Les réductions de taxes offertes à la France sur les tarifs actuels sont tellement nombreuses et de telle importance qu'elles causeront au Trésor italien une perte de plusieurs millions de francs, tandis que la France, en nous accordant le traitement de la nation la plus favorisée, ne s'impose aucun sacrifice financier et économique appréciable.

- 2° Indépendamment des concessions ci-devant indiquées, le tarif italien est bien plus favorable aux exportations de la France que celui d'autres pays auxquels elle n'a pas appliqué un régime différentiel comme elle l'a fait contre l'Italie.
- 3º Il est impossible de recourir au Traité de 1881 pour y trouver une base propre à concilier les intérêts des deux parties; car ce Traité, par sa nomenclature et par d'autres caractères, n'est plus en harmonie avec le nouveau Tarif général; il faut au contraire comparer et évaluer les avantages que la France serait disposée à accorder à l'Italie avec les concessions que lui fait celle-ci par rapport au nouveau tarif, dont l'application récente prouve qu'il a été dicté par un esprit de sage modération. C'est par ce moyen qu'on pourra finir par s'entendre en tenant compte également des droits que peuvent réclamer les Gouvernements qui, en fait de tarifs, jouissent des avantages de la nation la plus favorisée en Italie.

Le Gouvernement du Roi aime à espérer que celui de la République, appréciant ces considérations, reconnaîtra l'équité des propositions italiennes qui sont à l'avantage de la France plus que ne l'était le Traité de 1881 et par conséquent les acceptera. Ces propositions, sauf dans quelques détails secondaires et de moindre importance, ne pourraient être modifiées, à moins que de son côté la France ne fasse elle-même d'ultérieures concessions corrélatives à celles de l'Italie.

Le Gouvernement du Roi espère que celui de la République se convaincra que ces observations sont fondées et qu'elles ont pour but de faciliter, sur des bases équitables, un accord que, dans tout le cours des négociations, l'Italie a montré le sincère désir de conclure.

Paris, le 11 mai 1888.

#### N° 10.

M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères,

à M. le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Paris, le 23 juin 1888.

Monsieur l'Ambassadeur, j'ai l'honneur d'adresser, ci-joint, à Votre Excellence une Note faisant connaître le résultat de l'examen auquel le Gouvernement de la République a soumis le pro memoria que vous



avez bien voulu me communiquer, le 11 mai, au nom de votre Gouvernement, relativement à la négociation commerciale engagée entre les deux pays.

Ainsi que le remarquera Votre Excellence, cette Note fait connaître notamment les articles que le Gouvernement français consent à retrancher de la liste de ses demandes qui accompagnait la lettre de mon Département en date du 20 février<sup>(1)</sup>. Je ne doute pas, d'ailleurs, que le Cabinet de Rome ne reconnaisse avec le Gouvernement de la République, la nécessité de poursuivre la négociation sur le terrain pratique de contre-propositions détaillées en réponse aux demandes précises dont il est saisi.

Agréez, etc.

GOBLET.

ANNEXE À LA LETTRE DE M. GOBLET DU 23 JUIN 1888.

#### NOTE.

Le pro memoria joint à la lettre de S. Exc. M. l'Ambassadeur d'Italie, en date du 11 mai, contient un résumé des réponses de son Gouvernement aux observations présentées par le Gouvernement français, le 25 avril, relativement à la négociation commerciale engagée entre les deux pays.

Ce résumé ne fait pas connaître le résultat de l'examen détaillé auquel aurait été soumis le tableau des demandes présentées par la France sous la date du 20 février dernier. Il ne renferme, à cet égard, que des observations d'un caractère général qui figurent déjà dans des Notes antérieures.

Ainsi, le Cabinet de Rome exprime tout d'abord l'avis que les demandes formulées par le Gouvernement de la République tendent à obtenir une convention bien plus favorable que la précédente et contenant en compensation de quelques insignifiantes augmentations de droits à l'entrée en Italie, plusieurs importantes réductions de droits et l'inscription au Traité de divers articles omis dans le tarif conventionnel de 1881.

Sur ce point, le Gouvernement de la République ne peut que se référer à

<sup>(1)</sup> Voir Livre jaune sur les négociations commerciales et maritimes avec l'Italie, 1886-1888, pages 90 à 102.

ses précédentes déclarations. Il ne demande pas que la Convention à conclure soit plus favorable que celle de 1881, ni qu'il y ait identité entre les deux actes; mais il insiste pour que le nouveau Traité soit, quant à l'ensemble des intérêts en présence, l'équivalent du précédent. Si, à cet effet, il s'est vu dans l'obligation de formuler desdeman des nombreuses, c'est que l'Italie a détruit l'équilibre existant, en relevant dans de notables proportions son Tarif général et que ces relèvements ont atteint spécialement le commerce français qui exporte à destination de la Péninsule une infinité d'articles dont la valeur d'ensemble présente pour lui un intérêt considérable.

D'un autre côté, dans l'opinion du Gouvernement Royal, les demandes de réductions de taxes qu'il a déjà accueillies seraient assez importantes pour causer au Trésor italien une perte de plusieurs millions de francs, tandis que la France en concédant son Tarif conventionnel à l'Italie, ne s'imposerait aucun sacrifice appréciable.

En ce qui concerne la première de ces assertions, il suffira de rappeler que la France exporte en Italie plus de cinq cents articles, dont deux cent soixanteonze seulement figuraient au tarif B annexé au Traité du 3 novembre 1881 et que jusqu'à présent le Cabinet de Rome n'a admis de réductions ou de consolidations de droits que sur soixante-neuf de ces produits, sans même consentir à assurer à ces derniers, dans la plupart des cas, un Traitement qui ne fût pas plus défavorable que celui qui résultait du précédent Traité. Quant aux conséquences qu'aurait pour la France au point de vue fiscal, la concession à l'Italie du traitement de la nation la plus favorisée en matière de tarifs, elles sont faciles à apprécier. D'une manière générale, le Tarifgénéral français est supérieur de 25 p. 100 au Tarif conventionnel et, pour un certain nombre d'articles, l'écart est plus considérable. Or, pour les vins par exemple, la perception du droit conventionnel de 2 francs en 1886 sur les provenances d'Italie, n'a donné qu'une somme de 3,870,111 francs; si ces importations avaient été soumises au droit de 4 sr. 50 inscrit dans le Tarif général, la perception se serait élevée à 9,707,000 francs. La concession du traitement de la nation la plus favorisée représente donc pour ce seul article un sacrifice de plus de 4,800,000 francs.

Il est observé dans le « pro memoria » que le Tarif général italien n'est pas aussi défavorable pour les produits français que celui d'autres pays dont les importations ne sont cependant pas soumises en France à un traitement différentiel.

A cet égard, une comparaison entre les Tarifs généraux des dissérents pays, telle que paraît l'avoir faite le Gouvernement italien, ne sussit pas à sournir tous les éléments d'une juste conclusion. Pour se rendre exactement compte de la mesure dans laquelle un Tarif général pèse sur les produits étrangers, il convient, en esset, de tenir compte des conditions économiques du pays à l'entrée duquel il est appliqué. Les données de la statistique témoignent de l'importance de ce point de vue.



Enfin le Gouvernement royal ne pense pas que les différences considérables qui existent entre le nouveau Tarif italien et celui qui est annexé au Traité de 1881 permettent de prendre ce dernier pour base de la négociation actuelle.

En ce qui concerne celles de ces différences qui portent sur la nomenclature, les négociateurs français ont déjà fait connaître que le Gouvernement de la République ne se refusait pas à admettre certains changements, mais la difficulté principale ne réside pas dans le libellé des articles de tarif; elle est dans la fixation du régime qui serait applicable à ces articles, et, à ce point de vue surtout, il ne paraît pas qu'une entente puisse s'établir sur la base du nouveau Tarif général italien, car le but à atteindre est la conclusion d'un Traité qui assure au commerce des facilités équivalentes à celles qui résultaient du Traité du 3 novembre 1881.

Le Gouvernement de la République a tenu à répondre complètement par les observations qui précèdent à la Note italienne du 11 mai, mais il doit rappeler que depuis longtemps déjà il a insisté pour que les deux Gouvernements, abandonnant d'un commun accord le terrain des généralités, ne fissent plus porter la discussion que sur des demandes précises, un examen détaillé des articles qui doivent figurer dans le Tarif à conclure pouvant seul conduire à une entente.

Comme c'est le Gouvernement italien qui a dénoncé le Traité du 3 novembre 1881, c'était à lui qu'il incombait de formuler les premières propositions, et à la fin des Conférences tenues à Rome, les négociateurs français étaient autorisés à compter qu'ils recevraient des négociateurs italiens des indications précises au sujet des droits dont le Cabinet de Rome proposait l'insertion dans le Tarif d'importation en Italie.

Cette communication n'a pas été faite; mais le Gouvernement français, témoignant ainsi de son désir de faciliter et de hâter une entente, a consenti à effectuer lui-même le travail préparatoire qui était nécessaire pour donner une base sérieuse à la négociation et il a présenté dès le 20 février un tableau contenant tout le détail de ses demandes.

Depuis lors les deux Gouvernements ont continué à échanger leurs vues concernant le Traité à conclure; mais le Cabinet de Rome n'a pas encore fait parvenir la contre-partie des propositions qui ont été soumises à son examen. Sauf sur un petit nombre d'articles, il s'est borné à des références aux procèsverbaux ou s'est maintenu dans des généralités, tout en exprimant le désir que la France fit de nouvelles concessions.

Le Gouvernement de la République pouvait difficilement satisfaire à ce désir avant d'être en possession des réponses détaillées qu'il attend. Néanmoins,

DOCUMENTS DIPLOMATIQUES. - Italie.

afin de donner un nouveau témoignage de l'esprit de conciliation qu'il apporte dans cette négociation, il a décidé de soumettre à une revision le tableau communiqué à l'Ambassade d'Italie le 20 février, et, à la suite de ce nouveau travail, il croit pouvoir retrancher de la liste de ses demandes les articles suivants:

Tissus de crin, eaux minérales, carbonate de plomb, cartouches vides, gommes et résines indigènes brutes, cire à cacheter, filets de pêche, meubles non rembourrés, en bois courbé même poli, avec ou sans rotin; cartes géographiques, musique gravée, tourteaux de noix et d'autres matières, orgues d'église, éponges brutes, cheveux ouvrés, colle de poisson, acide stéarique, extraits de viande et tablettes de bouillon, pistaches, mercure, nickel et ses alliages en dés, en pains, en débris, et nickel en feuilles, verges et fils.

Ces concessions, en diminuant le nombre des demandes soumises à l'examen du Gouvernement italien, devront lui permettre de hâter l'envoi de ses contre-propositions, et on a la confiance que la réponse du Cabinet de Rome sera inspirée par le même désir d'entente. Mais pour que cette réponse soit de nature à imprimer à la marche de la négociation une impulsion vraiment effective, il devient nécessaire qu'elle porte sur tous les articles maintenus aujourd'hui dans le tableau annexé à la Note française du 20 février, et que le Gouvernement italien veuille bien indiquer, en regard des demandes de la France, quelles sont les catégories d'articles dont il croirait devoir réclamer la suppression, ou les modifications qu'il jugerait nécessaire d'introduire, soit dans la nomenclature, soit dans le taux des droits, ainsi que les explications que ces contre-propositions lui paraîtraient comporter. Au point où en est arrivée la négociation, il semble que cette manière de procèder est la seule qui puisse donner un résultat pratique, la seule, par conséquent, qui soit en harmonie avec les intentions des deux Gouvernements.

Les mêmes considérations rendraient également très désirable que le Cabinet de Rome voulût bien faire connaître en même temps ses propositions relativement au Traité de navigation, cette partie de la négociation engagée entre les deux Pays n'ayant été l'objet d'aucune indication dans la dernière Note italienne. Les questions relatives aux rapports commerciaux et maritimes doivent en effet être réglées simultanément; le lien étroit qui unit les intérêts du commerce à ceux de la marine marchande ne permettrait pas d'ajourner la négociation de la Convention maritime après la conclusion du Traité de commerce.

Paris, le 23 juin 1888.

#### N° 11.

Le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 27 juin 1888.

Monsieur le Ministre, j'ai l'honneur d'accuser réception de la lettre en date du 23 courant, par laquelle Votre Excellence a bien voulume faire parvenir une note contenant les nouvelles propositions du Gouvernement de la République relativement à la négociation commerciale engagée entre les deux Pays.

Je me suis empressé de transmettre la note susdite au Gouvernement de Sa Majesté, qui l'examinera avec toute l'attention que mérite une question si importante.

Veuillez agréer, etc.

MENABREA.

#### N° 12.

Le Général MENABREA, Ambassadeur d'Italie à Paris, à M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères.

Paris, le 15 juillet 1888.

Monsieur le Ministre, j'ai l'honneur de transmettre à Votre Excellence les deux documents ci-joints relatifs au Traité de commerce que je viens de recevoir de Son Exc. M. Crispi.

Le premier est une copie de la dépêche que m'adresse M. Crispi en réponse à la note du Gouvernement de la République du 23 juin dernier; l'autre est un tableau ou tarif des droits à l'entrée en Italie pour les provenances françaises que le Gouvernement du Roi propose d'insérer dans le Traité à conclure.

Dans sa dépêche, M. Crispi, rectifiant quelques appréciations inexactes de la note précitée, exprime sa satisfaction de voir que le

4.

Gouvernement de la République propose d'abandonner les généralités pour porter la question sur le terrain pratique. C'est pourquoi, en motivant dans sa dépêche ses nouvelles propositions, il m'a chargé de remettre à Son Excellence le tableau ci-dessus indiqué dans lequel sont reproduits tous les articles contenus dans celui présenté le 20 février dernier par le Gouvernement français.

Aux concessions faites précédemment le Gouvernement du Roi en a ajouté quelques autres; de sorte que le nouveau tarif, sauf quelques légères retouches possibles, d'importance secondaire, représente la limite extrême des concessions que l'Italie ne pourrait pas dépasser. Les articles auxquels le Gouvernement de la République avait renoncé par sa note du 23 juin dernier ne figurent pas dans le nouveau tarif, mais il est à observer que le Traité à conclure devant établir le traitement réciproque de la nation la plus favorisée, la France, par ce fait, bénéficierait des tarifs déjà convenus avec l'Autriche sur ces mêmes articles.

Quoiqu'une Convention de navigation ne soit pas une conséquence indispensable du Traité de commerce, toutefois le Gouvernement du Roi, adhérant volontiers au désir du Gouvernement de la République, est disposé à négocier simultanément la Convention de navigation et propose, dans ce but, celle de 1885, que la Chambre des députés française a repoussée après que le Parlement italien l'avait adoptée.

Il est également disposé à accepter les pactes sur lesquels on s'était entendu postérieurement à cet égard, et à examiner toute autre demande qui lui serait adressée.

Comme toute incertitude sur nos relations commerciales avec la France est fort nuisible à nos intérêts, et comme il nous semble opportun de ne pas laisser plus longuement se prolonger les négociations pour un Traité tel que celui dont il s'agit, qui est destiné à une brève échéance (guère plus de trois ans), le Gouvernement du Roi déclare, qu'il devrait considérer les négociations comme abandonnées, si, dans un bref délai, il ne reçoit pas une réponse favorable.

Agréez, etc.

MENABREA.



ANNEXE À LA LETTRE DU GÉNÉRAL MENABREA DU 15 JUILLET 1888.

- S. Exc. M. Crispi, Président du Conseil, Ministre des Affaires étrangères d'Italie,
  - à M. le Général Menabrea, Ambassadeur d'Italie à Paris.

Roma, 12 Juglio 1888.

Eccellenza, la Nota del Governo francese che l'E. V. mi ha trasmessa con la lettera del 25 giugno p. p., mi obliga, innanzi tutto, a rettificare una circostanza di fatto, quella cioè che da noi non sia stata mai data risposta concreta alle domande francesi contenute nel quadro consegnatoci dal Signor Flourens il 20 febbrajo p. p.

Questa affermazione non è esatta, perchè le successive communicazioni, da noi indirizzate, per mezzo dell' E. V., al Governo francese, prendono appunto le mosse dalle domande contenute nel detto prospetto e porgono alle principali fra esse adeguata riposta.

Egli è vero bensi che noi manifestammo concretamente il nostro pensiero saltanto su quelle domande che toccano gli articoli fondamentali e sui quali è meno agevole l'intendersi, parendo a noi che, fatto l'accordo su di essi, i negoziati avrebbero potuto compiersi facilmente pel resto. Rispetto alle domande secondarie esponemmo pero alcuni criterii generali, dai quali era facile dedurre i nostri intendimenti..

Noi ci aspettavamo che il Governo francese dichiarasse se le concessioni nostre sugli articoli piu importanti delle sue domande fossero da esso accettate; e se nell' ultima nota abbiamo dovuto insistere su taluni concetti generali, vi fummo costretti dalle comunicazioni del Governo francese che persistevano in alcune idee da noi più volte dichiarate inaccettabili come base del negoziato.

Ad ogni modo noi siamo lieti che il Governo francese manifesti il proposito di abbandonare le generalita e di portare la questione sopra un campo pratico, da cui è lecito sperare un risultato più proficuo di quello conseguito finora. Col desiderio di non ritardare siffatto fine, noi rinunziamo a replicare, quantunque ci fosse agevole in farlo, alle osservazioni del Governo francese, rispetto all'entita delle perdite che subirebbe l'Erario dei due paesi dalla conchiusione del Trattato, ed all'elevatezza delle Tariffe doganali di altri Stati, ai quali il Governo francese non ha rifiutato il regime della nazione favorita.

Percio, aderendo al desiderio che ci esprime il Governo francese, abbiamo compilato il prospetto che mi pregio di trasmettere con la presente all' E. V.

In esso sono riprodotti tutti gli articoli, compresi nel quadro presentatoci dal Governo francese il 20 febbrajo p. p. con la nomenclatura e con la designazione dei dazi che noi possiamo consentire.

Questo documento rappresenta la Tariffa dei dazi all'entrata in Italia, che noi proponiamo di unire al Trattato.

Alle concessioni consentite precedentemente ne abbiamo aggiunte alcune altre; percui la tariffa stessa raggiunge, salvo è possibili ritocchi di secondaria importanza, l'ultimo limite, oltre il quale il Governo del Re non potrebbe andare.

Nel compilare la detta Tariffa abbiamo escluso le poche voci che il Governo francese rinunzia ad iscrivere nel Trattato. In merito a tale rinunzia, non possiamo astenerci dall' osservare che essa cade sopra articoli o gia convenzionati coll'Austria, o di nessuna consequenza per la produzione italiana e la cui iscrizione nel Trattato non avrebbe potuto per fermo costituire ostacolo alla conclusione dell'accordo.

Il Governo francese avrebbe potuto manifestarci il suo buon volere, rinunziando alle domande che si riferiscono a produzioni di molto momento per il nostro Paese, e rispetto alle quali la Francia ha interesse minimo, mentre è rilevante quello che hanno per esse altre nazioni. Tuttavia, anche su questa categoria di domande, noi abbiamo presentate proposte concrete, accettando la inscrizione delle voci di cui si discorre ed indicandone i modi ed i limiti.

La Nota alla quale rispondiamo discorre anche della Convenzione di navigazione, parendo al Governo francese che il legame che unisce gli interessi commerciali a quelli della marina mercantile non permetta di aggiornare la detta Convenzione fin dopo la conclusione del Trattato di commercio. Questo legame non pare a noi così evidente, mentre in fatto è accadutto che il Trattato di commercio del 1881 sia rimastro in vigore per oltre un anno, senza che esistesse fra i due Paesi una Convenzione di navigazione. A questo proposito giova ricordare che, se tale convenzione non esiste, si deve al voto della Camera francese, che respinse i patti conchiusi nel 1885, mentre erano stati ratificati dal Parlemento del nostro Paese.

Cio non pertanto il Governo del Re è disposto a stipulare, contemporaneamente al Trattato di commercio, la Convenzione di navigazione, ed a tale scopo noi proponiamo l'adozione di quella conchiusa nel 1885, che fu approvata dal Parlamento italiano e respiuta dalla Camera francese. Siamo pero disposti ad accettare i patti che erano stati intesi posteriormente e prenderemo in benevolo esame ogni domanda che ci sia indirizzata.

Ma, poiche l'incertezza rispetto alle nostre relazioni commerciali colla Francia ci è di grave danno, e non puo a nessuno sembrare opportuno che, per conchiudere un Trattato a breve scadenza (3 anni o poco più), si trascinino sè a lungo i negoziati, prego V. E. di dichiarare al Governo della Republica

che dovremo reputare abbandonate le trattative se, entro breve termine, non riceveremo una risposta favorevole.

[Firmato.] CRISPI.

#### TRADUCTION.

M. CRISPI, Président du Conseil, Ministre des Affaires étrangères, à M. le Général MENABREA, Ambassadeur du Roi à Paris.

Rome, le 12 juillet 1888.

Excellence, la Note du Gouvernement français que Votre Excellence m'a transmise, avec la lettre du 25 juin dernier, m'oblige, avant toute chose, à rectifier une circonstance de fait, savoir : celle que de notre côté il n'aurait jamais été donné de réponse « concrète » aux demandes françaises contenues dans le tableau à nous remis par M. Flourens, le 20 février dernier.

Gette affirmation n'est pas exacte, parce que les communications successives adressées par nous, par l'entremise de Votre Excellence, examinent les demandes contenues dans ce projet et donnent aux principales d'entre elles une réponse adéquate ».

Il est vrai toutefois que nous n'avons manifesté concrètement notre pensée qu'en ce qui concerne les demandes qui touchent les articles fondamentaux et sur lesquels l'entente est moins facile. Il nous paraissait qu'une fois l'accord fait sur ces points, les négociations pourraient facilement aboutir pour le reste. En ce qui concerne les demandes secondaires, nous formulions cependant quelques jugements généraux dont il était facile de déduire nos intentions.

Nous nous attendions à ce que le Gouvernement français se déclarerait sur le point de savoir si nos concessions sur les articles plus importants de ces demandes étaient acceptées par lui; et si dans la dernière Note nous avons dû insister sur quelques idées générales, nous y avons été contraints par les communications du Gouvernement français, qui persistait dans quelques idées à plusieurs reprises déclarées par nous inacceptables comme base de la négociation.

En tout cas nous sommes heureux que le Gouvernement français manifeste l'intention d'abandonner les généralités et de porter la discussion sur un champ pratique, ce qui donne lieu d'espérer des résultats plus profitables que ceux obtenus jusqu'à présent. Avec le désir de ne pas retarder cette issue, nous renonçons à répliquer, bien que cela nous serait facile, aux observations du Gouvernement français en ce qui concerne le chiffre (entita) des pertes

que subiraient les Trésors des deux pays par suite de la conclusion du traité ainsi que le taux élevé des tarifs douaniers d'autres États auxquels le Gouvernement français n'a pas refusé le régime de la nation la plus favorisée.

En conséquence, adhérant au désir que nous exprime le Gouvernement français, nous avons rédigé le projet que j'adresse à Votre Excellence en même temps que la présente dépêche.

Dans ce projet se trouvent reproduits tous les articles compris dans le tableau que nous a présenté le Gouvernement français à la date du 20 février dernier, avec la nomenclature et la désignation des droits que nous pouvons consentir.

Ce document représente le tarif des droits à l'entrée en Italie que nous proposons d'annexer au traité.

Aux concessions précédemment consenties nous en avons ajouté quelques nouvelles; de sorte que ce tarif atteint, sauf les retouches possibles, d'une importance secondaire, la dernière limite que le Gouvernement du Roi ne saurait dépasser.

En confectionnant le tarif en question nous avons exclu les rares articles que le Gouvernement français renonce à faire figurer au traité.

En ce qui concerne cette renonciation, nous ne pouvons nous abstenir de faire l'observation qu'elle tombe sur des articles ou déjà compris dans la Convention avec l'Autriche ou de nulle importance pour la production italienne, et que l'inscription de ces articles au traité n'aurait pu certainement constituer un obstacle à la conclusion de l'accord.

Le Gouvernement français aurait pu nous manifester son bon vouloir en renonçant aux demandes qui ont trait à des produits de grande importance pour notre pays et relativement auxquels la France n'a qu'un minime intérêt, tandis que les autres nations y sont grandement intéressées. Néanmoins nous avons même, sur cette catégorie de demandes, présenté des propositions concrètes acceptant l'inscription des articles dont il s'agit et en en indiquant les modes et les limites.

La Note à laquelle nous répondons traite également de la Convention de navigation, le Gouvernement français étant d'avis que le lien qui unit les intérêts commerciaux à ceux de la marine marchande ne permet pas de renvoyer ladite Convention après la conclusion du traité de commerce. Ce lien ne nous paraît pas aussi évident, et en fait le traité de commerce de 1881 est demeuré en vigueur pendant un an et plus sans qu'il ait existé entre les deux Pays une Convention de navigation. A ce propos, il n'est pas inutile de rappeler que si cette convention n'existe pas, cela est dû au vote de la Chambre française qui a repoussé les actes conclus en 1885, alors qu'ils avaient été ratifiés par le Parlement de notre Pays.

Néanmoins le Gouvernement du Roi est disposé à stipuler simultanément



avec le traité de commerce la Convention de navigation, et à cet effet nous proposons l'adoption de la Convention conclue en 1885, approuvée par le Parlement italien et repoussée par la Chambre française. Nous sommes toutefois disposés à accepter les clauses qui ont été convenues postérieurement et nous examinerons avec bon vouloir toute demande qui nous sera adressée.

Mais attendu que l'incertitude en ce qui concerne nos relations commerciales avec la France nous porte un grave préjudice et que personne ne saurait admettre qu'il y ait opportunité à ce que, en vue de la conclusion d'un traité à courte échéance (trois ans ou un peu plus), on traîne tellement en longueur les négociations, je prie Votre Excellence de déclarer au Gouvernement de la République que nous devrons tenir pour abandonnées les négociations si, dans un bref délai, nous ne recevons pas une réponse favorable.

CRISPI.

### ANNEXE À LA LETTRE DE M. CRISPI AU GÉNÉRAL MENABREA.

# TARIF DES DROITS À L'ENTRÉE EN ITALIE.

Savons { communs   Idem.   (A) 6 00   parfumés   Idem.   Idem.   (A) 12 00   parfumés   Idem.   Idem				·	<u></u>
Vins	DÉN	OMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.	ANNOTATIONS.
cognac, en futailles (fits compris). cognac en bouteilles de la capacité d'au-dessus d'un demi-litre, mais ne dépassant pas le litre	Vins	en bouteilles ne dépassant pas la	)	2 fr. pour les vins titrant jusqu'à 12 de- grés. 4 francs pour les vins titrant au-des- sus de 12 de- grés à 15 de- grés. Surtaxes de l'al- cool pour les vins titrant 16 degrés et	
cognac, en futailles (fits compris). cognac en bouteilles de la capacité d'au-dessus d'un demi-litre, mais ne dépassant pas le litre		I more on fitte at fire illes /fitte agree	Hastolises		1
cognac en bouteilles de la capacité d'au-dessus d'un demi-litre, mais ne dépassant pas le litre		1			
Cognac en bouteilles de la capacité d'un demi-litre ou moins	Spiritueux,	cognac en bouteilles de la capacité d'au-dessus d'un demi-litre, mais	_		
fixes, non dénommées		cognac en bouteilles de la capacité	Idem.	18 00	
fixes, { non dénommées	Huiles (	d'olive	100 kilog.	6 00 l	
Médicaments composés non dénommés, acceptés par une faculté de médecine (sans défalcation du poids des contenants immédiats)	fixes,	1		1	
Savons   Communs   Idem.   I	par une	s composés non dénommés, acceptés faculté de médecine (sans défalcation des contenants immédiats)			(A) Les savons de glycérine acquitterent en outre la
Parfumeries (sans défalcation du poids des contenants immédiats)	Savons			111	surtaxe sur l'alcool em- ployé dans leur fabrication
tion du poids des contenants immédiats)	Parfumeries	(sans défalca-)		(A) 12 00 (	de leur poids.
Couleurs dérivées du goudron et d'autres substances bitumineuses		orga gea course-) '- ''	Idem.	(B) 37 50 \	ques devrout sequitter en
dron et d'autres substances bitumineuses de pâtes ou liquides.    Colorants de bois de teinture et d'autres matières tinctoriales de toute sorte de châtaignier et autres sucs tanins liquides ou concrets extraits de végétaux de végétaux de l'autres matières tinctoriales de toute sorte de concrets extraits de végétaux de l'autres sucs tanins liquides ou concrets extraits de végétaux de l'autres matières tinctoriales de toute sucrets extraits de végétaux de l'autres sucs tanins liquides ou concrets extraits de végétaux de l'autres matières traits de végétaux de l'autres sucs tanins l'alem. 10 00 concrets extraits de végétaux de l'autres matières et l'alem. 10 00 concrets extraits de végétaux de l'autres matières traits de végétaux de l'autres matières traits de l'autres matières traits de végétaux de l'alem. 10 00 concrets extraits de végétaux de l'al		winder du con )	Idem.	(B) 12 00 {	
ces bitumineuses) en pâtes ou liquides.    Colorants de bois de teinture et d'autres matières tinctoriales de toute sorte	dron et d'	autres substan-	Idem.	Exemptes.	1
d'autres matières tinctoriales de toute sorte			Idem.	Exemptes.	
végétaux	Extraits	d'autres matières tinctoriales de toute sorte		12 50	
Crayons sans gaine	,	végétaux	Idem.	Exempts.	
Couleurs en tablettes, en poudre et de toute autre sorte  Couleurs en tablettes, en poudre et de toute autre sorte  fils de lin et de chanvre,  retors	Crayons sans		Idem.	10 00	il il
Couleurs en tablettes, en poudre et de toute autre sorte  fils de lin et de chanvre,  retors			Idem.	5 00	
Fils de lin ( teints		ablettes, en poudre et de toute autre sorte	Idem.		
de chanvre, chis			Idem.	11 50	ľ
de chanvre, chis		- 1			
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		écrus, lavés ou blan-			
	'				
1		( teints	Idem.	34 65	

DÉNO	DMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.	ANNOTATIONS.
	damassés		fr. c. tissus selon l'es- gmentés de 15	( (s) Sant amidded brokki
Tissus de coton purs, unis, croisés	brochés (A)	pèce, au	tissus selon l'es- igmentés de 15	(a) Sont considérés brochés les tissus dont le fond reste inaltéré dans sa structure, malgré qu'on onlève, fil à fil, le dessin qu'il présente.
et coutils. (Suite.)	brodés : à chaînette		tissus, plus o francs. tissus, plus	
	à point passé	300	francs.	
	ton	100 kilog.		
Tissus de coton,	pour parquets et tissus goudronnés.	Idem.	25 00	
cirés	autres de toute sorte	Idem.	50 00	
Tricots	simples	Idem.	140 00	i
de coton	façonnés	Idem.	180 00	·
l'i	mpes et mèches tressées pour bougies.	Idem. Idem.	80 00	ĺ
_	sementerie et couvertures de coton	Idem.	120 00 100 00	
1	coton.	Idem.	500 00	
	/ écrus	Idem.	114 00	
,	communs blanchis	Idem.	130 00	
I \	et peluches teints	Idem.	155 00	
Velours de coton	( imprimés	Idem.	200 00	·
10 00.00	écrus	Idem.	132 00	
'	fins (velvets) blanchis	Idem.	160 00	1
01.	( imprimés	Idem.	235 00	ļļ.
rid	s de coton : , linge de lit et de table , essuie-mains , leaux simplement bordés et articles nilaires	Idem.	Droits du tissu, avec augmen- tation de 10 p. 100.	·
	es, excepté les chemises, cols et man- ettes pour hommes	Idem.	Droit du tissu, avec augmen- tation de 40 p. 100.	
	elles en suint et laines lavées d'effilo- les, cardées, peignées, cardées teintes,		1	
	eintes, d'effilochage teintes	Idem.	Exemptes.	
(	brut ou teint et poils de toute sorte.	Idem.	Exempts.	
Crin	frise; cordes et ouvrages grossiers en crin	Idem.	8 00	
oils.	de longueur lusqu'à 10,000 mèt.	Idem.	45 00	ļ
e	au kilogr. plus de 10,000 mèt.	Idem.	55 00	
e ou de	blanchis	Régime des	fils écrus , plus	
Fils de laine ou de poils  H. Fils de laine cardée simples,	teints	Régime des	p. 100. fils écrus , plus 100 kilog.	
Fils de	laine cardée retors	٠.	s fils simples, o p. 100.	•
1			į	

DÉN	OMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.	ANNOTATIONS.
			fr. c.	
1 a / a	(écrus, syant) jusqu'à 50,000 mèt.	100 kilog.	50 00	
g in a	de longueur plus de 50,000 mèt.	Idem.	60 00	
aine ou de poils (Suite.) Fils de laine signée simples,	au anogr.	l Régime des	fils écrus, plus	
ine ou (Suite.) Fils de ignée s	blanchis	20	р. 100.	
Fils de laine ou de poili (Suite.)	teints		s fils écrus , plus es 100 kilog.	
70 E	. 1.:	<u>.                                      </u>	s fils simples,	
	le laine retors		20 p. 100.	
Matelas de t	1	100 kilog.	15 00	'
	cardés, jusqu'à 300 gr plus de 300 gr. et	Idem.	165 00	
	au jusqu'à 500 gr. et	Idem.	145 00	
i	mètre carré ( plus de 500 gr	Idem.	140 00	
	peignée, (jusqu'à 200 gr	Idem.	200 00	
	pesant plus de 200 gr. et au jusqu'à 500 gr	Idem.	185 00	
	mètre carré plus de 500 gr	Idem.	170 00	
	( p.m. ac 000 g		775 55	(a) Les tisses de laine cardée ou peignée avec chaîne entièrement composée de fils de coton rentreront
Tissus de laine	(A)			dans les deux classes des tissus de laine pure, cardée ou peignée, les moins taxées, quel que soit le poids au mêtre carré.
	(в)			(s) Suppression de la note anneze à l'artiele 129 <sup>b</sup> du tarif général italien de 1887.
	Imprimés		issus respectifs, r. les 100 kil.	(A) 9-4
	Brochés,		issus respectifs , les 100 kil. (c).	(c) Sont considérés brochés ice tissus dent le fond reste ineltéré dans sa structure, maigré qu'on enlève, fil à fil, le dessin qu'il présente.
	Brodés : à chaînette	plus 200 l	issus respectifs, fr. les 100 kil.	•
1	à point passé		issus respectifs, fr. les 100 kil.	
	pour chapeaux	100 kilog.	18 00	
Feutres	goudronnés, pressés pour semelles, etc. etc.	Idem.	7 00	1
	pour vêtements	Idem.	60 00	`
	st passementerie de laine	Idem.	200 00	
11	bans de laine	Idem.	220 00	ļ
1	laine	Idem.	220 00	
	de hourre de lainede recourses et de	Idem.	500 00	
	de bourre de laine, de rognures et de drap	Idem.	60 00	
Tapis de bou	urre de laine, de rognures et de lisières	.,	20.22	]
	at tania da laina	Idem. Idem.	60 00	
Convertures	et tapis de laine	'	110 00 issus dont ils	
Articles conf	fectionnés de laine	sont co	mposés, plus o de ces droits.	
li .	l		· ]	l

DÉNOMINATION DES ABTICLES.	UNITÉS.	DROITS.	arnotations.
		fr. c.	
Semences de vers à soie	100 kilog.	Exemptes.	
Cocons de vers à soie	Idem.	Idem.	
grège (écrue		Idem.	,
Soie ou moulinée, teinte		Idem.	
( à coudre		Idem.	·
Bourre et bourrette de soie, peignées		10 00	
Déchets (bruts	. Idem.	Exempts.	
de filés	. Idem.	50 00	
soie (teints	1	100 00	
Velours et peluches de soie ou de bourre unis		7.50	
de soie façonnés	1	9 50	
/ noirs unis	<b>1</b>	5 00	1
( façonnés		0 50	
Tissus de soie ou bourre de de unis	. Idem.	5 75	1
soie couleur, façonnés	. Idem.	7 50	
clairs unis	. Idem.	6 50	·
façonnés	. Idem.	9 00	
Velours mixtes, dans lesquels la soie)	1 .,		
ou la bourre de soie entrent dans unis	1	5 00	
une proportion non inférieure à 12 façonnés	. Idem.	7 00	
p. 100 et non supérieure à 50 p. 100,)	1	1'	,
Tissus mixtes, dans lesquels la soie ou la bourre de noirs	. Idem.	3 50	
soie entrent dans une façonné	. Idem.	5 00	•
proportion non inférieure de (unis	. Idem.	4 00	
à 12 p. 100, ni supérieure couleur, façonné	. Idem.	6 00	,
å 50 p. 100	ł		
Tissus ordinaires de déchets de soie		<b>!</b>	4
dont le poids dépasse 200 grammes unis par mètre carré et dans lesquels les		2 50	
déchets de soie entrent dans une pro-	. Idem.	4 00	
portion non inférieure à 12 p. 100,		1	. :
Rubans et galons	. Idem.	Droit du tissu respectif, plus 2 fr. le kilog.	
Dentelles et tulles, y compris les crépes	7.1	i	
et les blondes de soie, et ceux dans unis lesquels la soie entre dans une me- (façonné:	· Idem.	12 00	
sure non inférieure à 12 p. 100	Idem.	15 00	
Deutelles et tulles, etc., avec perles sur plus d'u	n		ļ
tiers de leur superficie	. Idem.	8 00	1
1	l	( Droit du tissu	
Tissus d'or ou d'argent fins, ou dorés o	u} Idem.	respectif, plus	
avec his	• ]	( 5 fr. par kilog.	]
métalliques de métaux ordinaires	. Idem.	Droit du tissu respectif, plus 2 fr. par kil.	
Boutons de soie (a)	. Idem.	4 00	(A) Pour qu'ils soient con- sidérés tels, il suffit qu'ils aient le partie dreite re- couverte de seie ou de bourre de soie. Il n'est pas fait exception si le coton, le bois ou autres
Articles confectionnés	. Idem.	Droit du tissu respectif, plus 50 p. 100.	matières sont visibles dans la partie de l'envers.

DÉNO	MINATION DES ARTICLES.	uni <b>tė</b> s.	DROITS.	NOTFATORIA
			fr. e.	<del></del>
	/ travaillée en jets unis (rabotés) ou tournés, ou travaillée d'une autre manière :			
	1° En objets pour moubles, pour ornements et pour usage do-	:	٠.	
	mestique	100 kilog.	10 00	
Fonte (Suite.)	2° En autres objets travaillée en jets avec garniture d'autre	Idem.	7 00	•
(,	métal ou étamée, émaillée, nikelée, vernissée, oxydée, laquée, etc. :			
	1° En objets pour meubles, pour	!		
	ornements et pour usages do-	Idem.	18 00	
,	mestiques	Idem.	12 00	·
Fer brut en	massiaux et acier en pains	Idem.	4 00	
	laminé ou battu en verges , tringles ou barres calibrées de toutes dimensions :			
	1° Nayant pas en section aucun diametre ou côté de 7 milli- mètres ou moins	Idem.	6 50	
	2° Ayant en section un ou plusieurs côtés ou un diamètre de 7 mil-	. 1461મ.		
	limètres ou moins, mais supé- rieur à 5 millimètres	Idem.	7 50	·
	3° Ayant en section un ou plusieurs côtés ou diamètres de 5 milli- mètres ou moins (les fils exclus).	' Idem.	9 00	
	laminé ou battu en fils :			
	1° Ayant un diamètre de 5 milli- mètres ou moins, mais plus d'un millimètre et demi	Idem.	12 00	
Fer et acier	2° Ayant un diamètre d'un milli- mètre et demi ou meins	Idem.	15 00	
	en tôle:		l	
	1° De l'épaisseur de 4 millimètres et plus	Idem.	7 00	
	plus d'un millimètre et demi	Idem.	10 .00	Les tôles taillées (:
	3° D'un millimètre et demi ou moins	Idem.	12 00	plement ébarbée servir à un uses miné payent un plus que celles c
	1° De tôle de la grosseur de 4 mil- limètres et plus	Idem.	12 00	deront pas.
	2° De 4 millimètres et plus d'un millimètre et demi.	Idem.	15 00	·
	3° D'un millimètre et demi et moins	Idem.	17 00	
	rforgés ou mou-) du poids de 50 kilo- cres, essieux de grammes et plus.	Idem.	10 00	Ī
véhicules	vrages bruts) de poids moindre	Idem.	(A) 12 00	(4) Les clous en fer e forgés payent le 10 france les 100
				(s) Sont admis com les souls fers se comme com a de les chemins de f
	ers en rails pour chemins de fer	Idem.	(a) 6 00	J ies chemins de i

	١		•	
DÉNO	MINATION DES ARTICLES.	unités.	DROITS.	ANNOTATIONS.
			fr. c.	
	faits principalement avec fers ou aciers		u	
	gros pesants :  1° En objets rabotés, limés, tournés, forés, etc., seulement			
	dans une petite partie, c'est-à-dire avec quelque simple forage ou coup de lime ou de marteau	100 kilog.	10 50	٠
	2° En objets rabotés, limés, tournés, forés sur toute ou grande	Idem.	13 50	
<b>.</b>	partie de leur superficie	Idem.	15 50	
Fer et acier de	4° En objets oxydés, émaillés, nickelés, laqués ou garnis d'autres métaux, ou unis au verre ou à des			·
seconde fabrication en	produits céramiques faits principalement avec fers et aciers	ldem.	20 00	
travaux	moins gros (plus légers):  1° En objets rabotés, limés, tournés, forés, etc., seulement			
	dans une petite partie de leur superficie	Idem.	15 50	
	tournés, forés, etc., sur toute ou grande partie de leur superficie; étamés, plombés, zingués, vernis.	Idem.	17 50	
	3° En objets oxydés, émaillés, nickelés, laqués ou garnis d'autres			
	métaux, ou unis au verre ou à des produits céramiques	ldem.	30 00	
	1° De grosseur supérieure à un millimètre et demi	Idem.	13 00	
	2° De grosseur d'un millimètre et demi et moins travaillées :	Idem.	15 00	
Tòles de fer	1° En ouvrages divers simples, de tôles d'épaisseur supérieure à un millimètre et demi	Idem.	19 00	
de zinc, plomb ou	2° En ouvrages divers simples, de tôles d'epaisseur d'un milli- mètre et demi et moins (A)		21 00	(A) Parmi les ouvrages di-
galvanisées	3° En ouvrages mélangés avec d'autres matières, de tôles d'épais- seur supérieure à un millimètre	1		les tôles ondulées.
	et demi	ldem.	23 00	
	seur d'un millimètre et demi et moins,		25 00	
Tôles de fer	students :			
d'étain, de cuivre, et aussi	millimètre et demi	Idem.	14 00	
ox <b>y</b> dées	et demi et moins	Idem.	18 00	1

	•			
DÉN	OMINATION DES ARTICLES.	UNITÉS.	DROITS.	ANNOTATIONS.
22	OZINATION DES ANTIQUES.	UNITES.	Ditor13.	Annotations.
	•			
			fr. e.	
1	/ travaillées :			
	1° En ouvrages divers simples,			
ł	de tôles d'épaisseur supérieure à un millimètre et demi	100 kilog.	20 00	
	2° En ouvrages divers simples,	100 knog.	20 00	
Tôles de fer recouvertes	de tôles d'épaisseur d'un milli-			(A) Parmi les ouvrages di-
d'étein,	mètre et demi et moins (a)	Idem.	22 00	vers simples on comprend les tôles endulées.
de cuivre	3° En ouvrages médangés avec d'autres matières, de tôles d'épais-			
et aussi oxydées	seur supérieure à un millimètre			
(Suite.)	et demi	Idem.	24 00	
	4° En ouvrages mélangés avec d'autres matières, de tôles d'épais-			
	seur d'un millimètre et demi et			
	moins	Idem.	26 00	
1	trempé en barres et verges	Idem.	(B) }	(a) Les droits fixés pour l'acier non trempé.
Acier	trempé en fils	Idem.	(s) )	1 scier non trempe.
'	en ressorts de n'importe quelle sorte.	Idem.	18 00	İ
	communs :  1° Hachettes, charrues, haches.		Į.	
	outils ordinaires d'agriculture de		į	
	tous genres, houes et hoyaux ou			
	bêches, bigornes, ciseaux, baril- lets (valets), truelles, coutres,	į		
	coins, herses, filières, fourches,	[	i	
	rouannettes, leviers, couperets,	1	Ī	
	marteaux, étaux de forgeron, pelles, pics, pioches, cognées ou	ļ		
	hachereaux, râteaux, sarcioirs,	<u></u>		
	tenailles, socs de charrue, etc	Idem.	12 00	
	2° Les mêmes, polis, vernis, zingués, plombés, galvanisés, cui-			
	vrés, étamés et aussi partiellement			
Outils	garnis d'autres métaux, mais non laqués, ni émaillés, ni brunis	Idem.	14 00	
et	3° Les mêmes, émaillés, laqués,	racine.	14 00	
instruments	oxydés, mais non brunis (merce-	.		
usuels pour arts	ries excluses)	Id•m.	18 00	
et métiers,	fins:	ľ	l	
en fonte, fer	1° Crics, balances à bascule, brunissoirs, burins, tournevis,		l l	
ou acier,	composteurs, presses à copier,	İ	ł	
	ciseaux, faux, faucilles, cisailles, sécateurs, forges portatives,	1		
	étampes ou poinçons; fers non	j	l	
	dénommés pour cordonniers, do-	i	i	ļ
	reurs, menuisiers, forgerons, ma- réchaux ferrants, coiffeurs, impri-			
	meurs et autres artisans; fers pour	ļ	ŀ	
	repasser et pour plisser, rogne-pied, lames pour scies, alènes, tourne-		·	·
	à-gauche, languettes ou fers pour		· f	
. 1	rabots, varlopes, lissoirs, peignes,			
	planes, aiguillons, pinces, serpes, racloirs, dards pour vrilles et ta-		ľ	
	rières, scalpels, scies, gouges,			
1	spatules, emporte-pièce, vrilles, tarières, petites sondes, timbres,			
	petites presses pour timbres et			
			1	!!
	•			



DÉNO.	MINATION DES ARTICLES.	unitės.	DROITS.	ANNOTATIONS.
	poinçons, tours pour horlogers, trépans à main, lacerets, etc., et aussi vernis, polis, zingués, galva- nisés, cuivrés, étamés, plombés et partiellement garais d'autres métanx.	100 kilogr.	fr. e. 16 00 (a)	(A) Les faux et les faucilles acquittepent le droit de
Outils	2° Les mêmes, émaillés, laqués, oxydés, mais non brunis (merce- ries excluses)	Idem.	20 00	13 fran <b>qs ies</b> 100 kilogr.
(Suite.)	Limes et rapes:  1° De 1 à 10 dents par centi- mètre linéaire mesurées normale- ment aux dents	Idem.	12 00	
	2° De 11 à 20 dents mesurées			
	comme ci-dessus	Idem.	14 00	
	rées normalement aux dents en pains, rosettes, limailles et	Idem.	18 00	
	fragments	Idem.	4 00	
	en barres, en feuilles, en lames en tubes ou tuyaux de n'importe	Idem.	14 00	
j	quel diamètre	Idem.	20 ●0	
	en fils de n'importe quel diamètre	ldem.	20 00	
Cuivre,	martelés en ouvrages bruts	Idem.	18 00	
laiton	en travaux ornementaux, ni dorés, ni argentés	Īdem.	75 00	
et bronze	en travaux non dénommés	Idem.	30 00	
	en tringles et en fils dorés et argentés.	Idem.	100 00	
	dorés ou argentés enroulés sur fils de matières textiles	Idem.	100 00	
	dorés ou argentés en autres travaux.	Idem.	1 <b>2</b> 0 <b>00</b>	
	en cylindres et étampes gravés pour	7.3	Evennte	
	l'impression	Idem.	Droits des fils	
Toiles	de fer on d'acier	Idem.	dont elles sont compo-	
métalliques	de laitos ou de cuivreses alliages ( en ouvrages dorés ou	Idem.	sées, plus 15 francs par 100 kilogr.	,
	vre et le zinc argentés	Idem.	100 00	l l
'- ,	a bas argest), ( en autres ouvrages	Idem.	60 00	
Étain et ses alliages	en pains, en verges et en débris battu, en feuilles de n'importe quelle	Idem.	Exempts.	
avec le plomb	sorte	Idem.	15 00	
et	en autres ouvrages	Idem.	20 00	
l'antimoine	teny ( à l'état brut	Idem. Idem.	40 00 5 00	ł
	taux a l'état brut métalliques en ouvrages de toutes	icent.	3 30	
	nommés, sortes	Idem.	100 00	
Machines	sans chaudière	Idem.	12 00	
Machines.	1° Tubulaires,	Idem.	14 00	
ļ	2° Autres	Idem.	12 00	

			1	1
DÉNO	MINATION DES ARTICLES.	unités.	DROITS.	ANNOTATIONS.
			fr. c.	
		,		
	Moteurs à eau ou à vent et machines hydrauliques (pulsomètres, pompes et machines aspirantes, laminoirs,	,		
	accumulateurs, ascenseurs, monte- poids hydrauliques, turbines,			
	roues hydrauliques, etc.)	100 kilog.	10 00	
1	Locomotives sans tender	Idem.	14 00	
	Locomobiles	Idem.	12 00	
	Machines marines	Idem.	12 00	
	Machines agricoles de toutes sortes	. Idem.	9 00	
	Machines pour la filature	Idem.	10 00	
Machines (Suite.)	Machines et métiers pour tissage  Machines-outils pour le travail du bois et des métaux (scies, rabots,	Idem.	10 00	
	tours, machines à sileter, tré-	. ,,	1	
,	pans, etc.).	Idem.	9 00	
	Machines dynamo-électriques  Machines à coudre :	Idem.	30 00	
	1° Sans tables et celles à main	Idem.	30 00	
	2° Autres avec tables	Idem.	25 00	
	3° Parties de machines	Idem.	30 00	·
,	Machines non dénommées	Idem.	10 00	
	Parties détachées de machines	Idem.	11 00	
	c cuivre ou d'autres métaux pour chauf- er, distiller, etc	Idem.	20 00	
Wagons de	chemins de fer :		]	;
U • .	chandises	Idem.	10 00	l l
de voy	ageurs :	;	1.	1
•	classe	Idem.	14 00	
de 2	classe	Idem:	16 00	
de ı	ro classe (A)	Idem.	19 00	(A) Les wagons mistres payent le droit le plus dievé.
	cylindré en lames et clinquant et tré-		·	
	filé filé sur soie ou sur autre	Le kilog.	10 00	
Or	matière textile battu en feuilles (sans défalquer le	Idem.	10 00	
	poids du papier)	Idem.	16 00	
	filé cylindré en lames et clinquant et tréfilé sur soie ou sur autre	Idem.	5 00	
Argent	matière textile battu en feuilles (sans défalquer le	Idem.	10 00	
	poids du papier)	· Idem.	5 00	
Orfevrerie ou vaisselle	d'or	L'hectog. Le kilog.	14 00 9 00	
Bijouterie	( d'or	L'hectog.	12 00	
Dijoaterie	d'argent même doré	Le kilog.	10 00	



		<del></del>	1	
DÉNO	MINATION DES ARTICLES.	unités.	DROITS.	ANNOTATIONS.
Horlogerie . (	Montres ( d'or	La pièce. Idem. Idem.	fr. e. 1 00 0 50 (a) 5 00	(a) Les artirles compris dans cette position lers- qu'ils sont importés en holtes acquitteront en outre les droits y affé-
Orones à cvi	indre ou boîtes à musique	Idem.	2 00	rests.
Organis a cyl	de montres	Idem.	0 25	
Mouvements d'horlogerie	d'horloges de table à tableau ou à pendule	100 kilog.	50 00	
<b>.</b> '	d'horloges de tour d'églises, etc	Idem.	20 00	
<b>4</b> 1	d'horlogerie	Idem.	50 00	
Caments et c	haux hydraulique	1,000 kilog.	10 00	
Briques	Briques et tuiles ordinaires, carreaux bruts et briques réfractaires Tuiles plates marseillaises et briques	100 kilog.	0 25	
1	creuses	Idem.	1 50	·
Houille crue	et carbonisée	ldem.	Exempte.	
Terres cuites	d'usage ordinaire, carreaux unis simples et aussi recouverts d'un enduit terreux, creusets, cornues et tuyaux même émailés, pièces pour ornements et décorations d'architecture, poèles, jarres, pots, ustensiles et valsselle sans ornements, même s'ils sont recou- verts d'un enduit métallique de			
	couleur brune, jaune, verte ou rouge	Idem:	2 00	
· '	/ Carreaux aussi peints	1 -	10 00	
recouverts	de plusieurs cou- leurs et grès ordi-	Idem.	5 00 8 00	
H	corés	Idem.	12 00	
Faiences ou ouvrages	blancs et grès fins	Idem.	15 00	
de p <b>åte</b> blanche.	1 1	Idem.	22 00	
	blanche	Idem.	16 00	1
Porcelaines.	colorée , dorée ou autrement décorée. / non polies :	Idem.	32 00	
Plaques de verre ou	1° Ordinaires, pour fenétres et qui mesurent en longueur et lar- geur réunies moins de 120 cen- timètres	1	9 00	
de cristal	2º De 120 à 200 centimètres	Idem.	11 00	
	3° Plus de 200 centimètres	Idem.	13 00	t

		1	
	<b>-</b>		
DÉNOMINATION DES ARTICLES.	unitės.	DROITS.	ANNOTATIONS.
		ſr, c,	
/ 4° autres, celles ordinaires de fe-	19		
Plaques 50 Plaques and delibera	100 kilog.	8 00 5 00	
de verre polies :	Idem.	3 00	
de cristal 1° Non étamées et qui mesurent			
en longueur et largeur réunies	Idem.	22 00	
pas plus de 160 centimètres  2° De plus de 160 centimètres	Idem.	28 00	
Glaces encedrées et plagues de	1		
glaces polies et étamées (sans pas plus de		40.00	
détaication du poids des réci-	Idem.	40 00	
surent en largeur et longueur 160 centim.	Idem.	50 00	
réunies			
Ouvrages de verre et de cristal :		1	( (4) We cont may conside to
			(A) Ne sont pas considérés comme passés à la moule
Simplement soufflés ou coulés, non colorés ni passés à la meule, ni gravés (A)	Idem.	8 50	les objets pour lesquels on s'est borné à effacer
hamon a m montot on Braton (w)			la trace du pontil ou dont les bords, fonds et bou-
Colondo Asinto ao estre escrita de escrito			shous soulement ont été passés à la moule.
Colorés, teints en pâte, passés à la meule, à l'émeri et gravés	Idem.	15 00	,
Peints, émaillés, dorés, argentés ou autrement		,,,,,,	
décorés	Idom.	18 00	
Munis d'entailles pour indiquer la division en millimètres ou en degrés	Idem.	30 00	
			(3) Per honteilles com- munes, on entend celles
			de verre noir, brun-ver- dâtre, rougeâtre destinées
Bouteilles communes (B)	Idem.	4 00	habitnellement à con- tenir du vin. Sont exclues
Doublines communes (B)			celles de verre incolore qui font partie de la ce-
			tégorie des ouvrages de verre simplement souffiés
Parrow i como co		3 00	on monico.
Verres, cristaux et émaux en conterie ou pierreries	Idem.	, UU	
et prismes pour lustres et autres articles simi-		20.00	
laires	Idem.	30 00	
Vitrifications ou émaux en pains, en baguettes ou en poudre	Idem.	5 00	
Fécules	Idem.	Exemptes.	
Oranges et citrons même dans l'eau salée	Idem.	2 00	
Cédrats	Idem.	Exempts.	
Fruits frais non dénommés	Idem. Idem.	Idem. Idem.	
Dattes / Amandes avec ou sans coques	Idem.	Idem.	
Noix et noisettes	Idem.	Idem.	
Fruits secs. olésgineux non dénommés	Idem.	Idem.	
non dénommés, excepté les figues et	,,,,,,	2 00	,
les raisins	Idem.	- 30	
légumes ( au vinaigre, au sel et à l'huile	Idem.	8 00	(c) En outre, la surtaxe
et herbes   à l'esprit-de vin	Idem.	40 00 (c)	sur l'alcool.
Semences diverses non oléagineuses	ldem.	Exemptes.	
Ĭ	}	•	
•		•	. "

DÉNOMINATION DES ARTIGLES.	UNITÉS.	DROITS.	ANNOTATIONS.
Huiles de palmier et de coco	100 kilog.	fr. c.	
frais, non dénommés	Idem.	Exempts. 25 00	
Viande	Idem.	12 00	
Sardines et anchoix marinés ou à l'huils (même en		12 00	
boîtes)	Idem.	10 00	
Fromages	Idem.	12 00	
Graisse de toute sorte	Idem.	8 00	
Bougies stéariques	Idem.	15 00	
Colle forte	Idem.	4 00	
Plumes façonnées	Le kilog.	15 00	
Éponges fines ouvrées	100 kilog.	100 00	,
Corail brut	Idem.	Exempt.	
Corail ouvré non monté	Idem.	Idem.	
Engrais	Idem.	Exempts.	
/ commune (à l'exception de la mer-		· Exempts.	
cerie de bois et des jouets d'en -			 
fants)	Idem.	80 00 (A)	(A) Les merceries communes en verre acquittent le
Mercerie		!	droit de 60 francs.
			(B) Les merceries fines dont la matière dominante
fine	Idem.	150 00 (в)	consiste en cuir de toute sorte acquittent le droit
Éventails communs	Idem.	90 00	de 120 francs.
fins	Idem.	150 00	
			(c) Les orgues à clavier avec souffiets et tuyaux enté- rieurs et même les
Orgues portatives (c)	La pièce.	5 00	grandes à cylindres des- tinées à servir de meubles de salen acquitteront le droit des pianos verti- caux.
Instruments ( carrés et verticaux	Idem.	60 00	
de musique. Pianos à queue	Idem.	75 00	
Harmoniums et harmonicas	Idem.	20 00	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
non dénommés	Idem.	1 00	
Casquettes	Le cent.	100 00	
/ de soie pure ou mélangée d'autre			
matière, excepté ceux garnis pour			
dames	Idem.	150 00	
Chanceux de toute autre matière, sauf la paille	7,1	100 00	
Chapeaux. et excepté ceux garnis pour dames.	Idem.	00 001	
de toute qualité, garnis pour dames.	Idem.	400 00	
pour hommes, en feutre de poils ou de laine même garnis	ldem.	50 00	
Fleurs artificielles	Le kilog.	6 00	
Fournitures pour fleurs artificielles	Idem.	5 00	
Carcasses pour articles de mode	Idem.	0 50	
Objets de collection	Idem.	Exempts.	
Object de Collection	Auc //t.	2-5-p.5.	,
N. B. — Relativement aux droits de sortie, l'Italie	ne peut fair	re aucune concess	ion.

#### N° 13.

M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères, à M. Gérard, Chargé d'affaires de France à Rome.

Paris, le 13 août 1888.

Monsieur, je vous ai communiqué les dernières propositions de l'Italie concernant notre négociation commerciale avec ce Pays.

La Note que vous trouverez ci-jointe fait connaître le résultat de l'examen dont ces propositions ont été l'objet de la part de mon Département et de celui du Commerce. Je vous serai obligé de la remettre à M. le Ministre des Affaires étrangères à sa réception de jeudi prochain.

En prenant connaissance de ce document, vous remarquerez, Monsieur, que, si peu acceptables que fussent les bases proposées par le Cabinet de Rome, nous aurions été disposés à continuer les négociations. Nous n'entendons pas assumer la responsabilité de l'abandon des pourparlers: nous la laissons tout entière au Gouvernement italien, qui, en nous présentant des propositions auxquelles nous ne pouvions adhérer, a déclaré que, si elles n'étaient pas acceptées, il tiendrait la négociation pour abandonnée.

Recevez, etc.

1

GOBLET.

ANNEXE À LA LETTRE ADRESSÉE PAR M. GOBLET AU CHARGÉ D'AFFAIRES DE FRANCE À ROME, LE 13 AOUT 1888.

#### NOTE.

Répondant à un désir exprimé par les négociateurs français dans les conférences de Rome, depuis lors rappelé à diverses reprises par le Gouvernement

de la République, le Gouvernement italien a adressé à son Ambassadeur à Paris un projet de tarif des droits d'entrée en Italie, dans lequel sont indiquées la nomenclature et la tarification qu'il croit pouvoir consentir.

S. Exc. le Général Menabrea a bien voulu transmettre ce document, à la date du 18 juillet 1888, avec la copie d'une lettre qui lui avait été adressée par M. Crispi, et qui contient une déclaration d'après laquelle ce projet de tarif atteint, sauf les retouches possibles, d'une importance secondaire, la dernière limite que le Gouvernement du Roi ne saurait dépasser.

Le Gouvernement de la République s'est empressé d'examiner ces propositions. Tout d'abord, il n'est pas inutile de rappeler que la France, se trouvant en présence d'un tarif général italien fortement majoré en 1887 et à peine atténué par quelques concessions faites à l'Autriche et à l'Espagne, s'est bornée à demander d'une manière générale un régime qui pût être considéré comme l'équivalent de celui que lui assurait le traité de 1881 dénoncé par l'Italie. Elle a exprimé en outre le désir de voir supprimer le droit de sortie de 1 fr. 10 sur le soufre brut et raffiné, abaisser à 2 francs le droit sur les vins en fûts et en bouteilles et reprendre, dans le traité à conclure, les ciments qui ne liguraient pas dans le traité franco-italien de 1881 et d'autres articles (fils et tissus de jute, briques et fromages) également omis dans cet acte, mais pour lesquels la clause du traitement de la nation la plus favorisée assurait à la France le tarif conventionnel concédé alors par l'Italie à l'Autriche et à la Suisse.

En échange du régime qui lui serait ainsi garanti, la France offre à l'Italie, non seulement le bénéfice de toutes les réductions apportées à son tarif général de 1881 par les traités de commerce conclus avec les diverses uissances européennes en 1881 et 1882, mais encore les avantages reconnus spécialement à l'Italie par le traité dénoncé, sauf un relèvement du droit conventionnel sur les semoules en pâte et pâtes d'Italie, la suppression des chiques ou billes en pierre, qui n'intéressent pas l'industrie italienne, des boutons en corne, corozo, bois, etc., et des produits chimiques non dénommés.

Dans ces conditions, si un accord s'établissait, l'Italie jouirait en France des mêmes avantages qu'elle a eus de 1881 à 1888, moins quatre articles de peu d'intérêt pour elle. Est-il besoin de rappeler de quelle importance sont ces avantages, notamment en ce qui concerne les produits agricoles qui intéressent le plus l'Italie? Le tarif conventionnel français réduit à 2 francs le droit de 4 fr. 50 sur les huiles, à 3 francs le droit de 4 fr. 50 sur les citrons et oranges, à 3 francs et à 4 francs les droits de 6 et 8 francs sur les fromages, à 3 francs le droit de 7 francs sur les viandes, à 5 francs le droit de 20 francs sur le gibier et les volailles, et enfin il entraîne l'exemption de droits sur les œuss et sur le miel, taxés à 10 francs par le tarif général. Ces concessions seraient évidemment très savorables à l'agriculture italienne.

Tout autre serait la situation qui résulterait pour les produits français à leur entrée en Italie, des propositions que le Cabinet de Rome présente comme le dernier terme de ses concessions. Parmi les demandes de la France que le Gouvernement italien repousse en totalité ou en partie et dont la diste est ci-annexée (Annexe A), figurent notamment les vins, les huiles, les articles confectionnés de lin, de chanvre, de coton et de soie; les tissus de coton et les juissus de daine; les tissus, velours, rubans, dentelles et tulles de soie; de papier de tenture; les métaux, les machines et les outils; la porcelaine blanche; le verre, les glaces; la mercerie.

Or, pour tous ces articles, qui présentent un grand intérêt pour la France, les avantages résultant du traité dénoncé seraient enlevés; on leur imposerait les conditions du tarif général italien de 1887, ou des droits, inférieurs sans doute à ceux du tarif de 1887, mais très supérieurs à œux du tarif conventionnel de 1881. Les annexes B et C font connaître le supplément de charges dont seraient frappés des produits de ces industries, si les propositions de l'Italie étaient adoptées.

En ce qui concerne les vins, lesquels ne figurent pas dans les annexes précitées, il convient de remarquer, en outre, que l'Italie, qui en a vendu à la France pour 89 millions de francs en 1886 et ne lui en a acheté que pour 4 millions pendant la même année, refuse d'accorder complètement le droit de 2 francs, c'est-à-dire la parfaite réciprocité de traitement, et entend toujours taxer à 4 francs les vins titrant de 12° à 15°.

D'autre part, les quelques demandes que le Gouvernement de la République avait formulées concernant des articles non repris dans le traité franco-italien de 1881, en compensation des relèvements de droits résultant des cenditions du tarif général de 1887 n'ont pas reçu l'accueil qu'elles paraissaient pouvoir comporter. Les ciments sont taxés à 10 francs au lieu de 5, et pour cet article, un droit de 10 francs représente une charge de 25 p. 100; pour les briques, tuiles et carreaux, l'exemption est refusée et remplacée par des droits de 25 centimes et 1 fr. 50 les 100 kilogrammes. Pour les fromages, admis en France à 3 et 4 francs les 100 kilogrammes, l'Italie propose un droit de 12 francs au lieu de 8 francs. Quant aux peaux « finies autres, » pour lesquelles était demandé un droit de 50 francs, le Gouvernement italien entend leur appliquer le droit de 70 francs de son tarif général. L'Italie, enfin, ne consent pas à supprimer le droit de sortie de 1 fr. 10 sur le soufre brut et raffiné.

En résumé, le Gouvernement de la République a présenté une liste de demandes dont le but était de maintenir de part et d'autre, dans une juste mesure, des positions équivalentes à celles que l'Italie et la France occupaient respectivement sous le régime de 1881. C'était déjà là une concession, car, sous l'empire de ce traité, les importations de l'Italie en France dépassaient dans une proportion considérable celles de la France en Italie; tandis que les premières se sont élevées à 309 millions en 1886 (commerce spécial), les secondes n'ont atteint, pendant la même année, que 192 millions. Or, le Gouvernement italien ne propose, pour 142 des tarifications qui figurent sur la liste des demandes françaises dressée sur cette base, que, soit des droits intermédiaires entre ceux de 1881 et ceux de son tarif général de 1887, soit les conditions non atténuées de ce dernier tarif, et il demande néanmoins le bénéfice du tarif conventionnel français, en acceptant seulement les modifications proposées pour les pâtes, les chiques et les produits chimiques, et en repoussant la modification proposée par le Gouvernement de la République pour le régime des boutons.

Les conditions respectives qui résulteraient d'un accord établi comme le propose le Gouvernement italien seraient donc fort inégales, et elles seraient si désavantageuses pour le commerce français. que, sans nul doute, elles n'obtiendraient pas l'approbation du Parlement.

Le Gouvernement français aurait néanmoins été disposé à poursuivre la négociation dans l'espoir que l'examen détaillé des questions de tarif conduirait à une entente. Mais le Gouvernement italien ayant cru devoir déclarer, en dernier lieu, que, sauf quelques légères retouches possibles d'une importance secondaire, les propositions présentées par lui devraient être considérées comme l'extrême limite qu'il ne pourrait dépasser, et que, si elles n'étaient pas acceptées, il tiendrait la négociation pour abandonnée, le Gouvernement de la République ne peut que lui laisser la responsabilité de cette détermination.

#### ANNEXE A.

### PROPOSITIONS ITALIENNES DU 12 JUILLET 1888.

### DEMANDES FRANÇAISES

#### REPOUSSÉES EN TOTALITÉ OU EN PARTIE PAR L'ITALIE.

. Vins.

Spiritueux.

Huiles.

Confections de lin et chanvre.

Tissus de coton.

Mèches de lampe.

Confections en coton.

Fils de laine.

Tissus de laine.

Velours et peluches de soie ou bourre.

Velours mélangés.

Tissus de soie mélangée.

Tissus de déchets de soie.

Rubans et galons de soie.

Dentelles et tulles de soie.

Tissus de soie avec fils métalliques.

Boutons de soie.

Articles confectionnés en soie.

Ustensiles et ouvrages divers en bois commun.

Chapeaux de paille non garnis.

Papier colorié, doré ou peint et de tenture.

Peaux finies, autres.

Manchons.

Fonte ouvrée.

Acier.

Fer et acier forgé.

Rails.

Fer et acier de deuxième fabrication (en ouvrages).

Tôles de fer étamées, plombées. etc.

Tôles de fer recouvertes d'étain, de cuivre, etc.

Outils et instruments usuels pour arts et métiers.

Cuivre, laiton, bronze en barres, feuilles, lames.

- en tubes ou tuyaux.
- en fils.
- en ouvrages décoratifs.
- en ouvrages non dénommés.

Toiles métalliques.

Machines.

Appareils.

Wagons de chemins de fer.

Or battu.

Orfèvrerie d'argent.

Bijouterie d'or.

Ciments.

Briques, carreaux, tuiles.

Terre cuite.

Faiences.

Porcelaine blanche.

Verre.

Glaces.

Ouvrages de verre.

Viandes.

Fromages.

Graines.

Mercerie.

# ANNEXE B.

# ARTICLES

POUR LESQUELS L'ITALIE REFUSE DE CONCÉDER À LA FRANCE LE RÉGIME DE 1881 ET PROPOSE DE CONSOLIDER LES DROITS DU TARIF GÉNÉRAL DE 1887.

Huiles non dénommées	15 francs au lieu de 6 francs.
Confections de lin et de chanvre )	Droit du tissu «plus 40 p. 100 et plus
Confections de coton	100 p. 100 = au lieu de « plus 10 p. 100 ».
Fils de laine cardée simple, blanchis	20 p. 100 en plus.
Fils de laine peignée, écrus	50 et 60 francs au lieu de 45 et 55 francs.
Fils de laine peignée, blanchis	20 p. 100 en plus.
Peaux finies, autres	70 francs au lieu de 50 francs.
Fonte	De 5 à 18 francs au lieu de 4 à 8 francs.
Fer et acier laminé	12 et 15 francs au lieu de 8 francs.
Fer et acier de seconde fabrication	De 10 fr. 50 à 30 francs au lieu de 11 fr. 80 à 14 francs.
Tôles	De 7 à 12 francs au lieu de 4 fr. 62 à 8 francs.
Tuyaux	De 12 à 17 francs au lieu de 11 fr. 80.
Rails	6 francs au lieu de 3 francs.
Fer-blanc	De 13 à 26 francs au lieu de 10 fr. 75 à 16 francs.
Outils et instruments usuels pour arts et métiers	De 12 à 20 francs au lieu de 10 à 12 francs.
Cuivre, laiton et bronze	De 4 à 75 francs au lieu de 4 à 25 francs.
Machines	De 9 à 30 francs au lieu de 6 à 8 francs.
Appareils	20 francs au lieu de 10 francs.
Wagons de chemins de fer	De 10 à 19 francs au lieu de 7 à 13 francs.
Orfèvrerie d'argent	g francs au lieu de 5 francs.
Verre non poli	De 5 à 13 francs au lieu de 3 fr. 75 à 8 francs.
Verre poli	22 à 28 francs au lieu de 20 francs.
Glaces	40 et 50 francs au lieu de 35 francs.
Viandes cuites, salées, etc	12 à 25 francs au lieu de 5 à 20 francs.
Tissus de déchets de soie	2 fr. 50 et 4 francs le kilogramme au lieu de 2 francs.
Boutons de soie	4 francs le kilogramme au lieu de 2 et 4 francs.
Articles confectionnés de soie	Droit du tissu « plus 50 p. 100 » au lieu de « plus 10 p. 100 ».

# ANNEXE C.

# ARTICLES

pour lesquels l'Italie offre à la france des droits inférieurs à ceux du tarif général italien de 1887 et supérieurs à ceux du tarif conventionnel de 1881.

DÉSIGNATION DES ARTICLES.	UNITĖS.	DROITS PROPOSÉS Par l'Italie.	TARIF GÉNÉRAL:	TARIF CONVENTIONNEL de (881.
	;	francs.	france.	francs.
Alcool pur en fâts	Hectol.	14	30	12
Huiles d'olives	100 kilog.	6	15	3
Tissus de coton	Idom	60 à 120	62 à 130	57 à, 100
Tricots de coton	Idem.	140 à 180	150 à 225	100
Boutons, passementerie, couvertures de				
coton	Idem.	120	150	100
Gaions et rubans de coton	Idem.	100	120	90
Dentelles de coton	Le kilog.	5	7	4
Velours de coton	100 kilog.	114 à 235	120 à 250	120 à 155
Tissus de laine cardée et peignée		140 à 2000	150 à 250	140 à 170
Dentelles et tulles de laine	Idem.	500	700	300
Articles confectionnés de laine	Idem.	Dreits du tissu plus 30 p. 100.	Droits :du tissu plus 50 p. 100.	Droit du tissu plus 10 p. 100.
Velours et peluches de soie	Le kilog.	7 50 à 9 50	9 à 12	6 50
Velours de soie mélangée	Idem.	5 à 7	7 à 10	4
Tissus de soie ou de bourre de soie	Idem.	5 à 9	7 à 13	4 à 4 75
Tissus de soie mélangée	Idom.	3 50 à 6	.4 à 8	4.
Rubans et galons de soie	Idem.	Droit du tissu plus 2 fr.	Droit du tissu plus 3 fr.	Droit du tissu.
Dentelles, tulles et blondes de soie	Idem.	12 et 15	15 et 18	8 et 12
Ustensiles et ouvrages divers en bois com-				
mun	100 kilog.	6 à 13	12 18	Ex. ou 8
Chapeaux de paille non garnis	Le cent.	8	25	3
Papier colorié, doré ou peint et pour ten-				
tures	100 kilog.	25	45	20
Terre cuite ordinaire	Idem.	2	3	1 10 à 1 50
Faiences en ouvrages de pâte blanche	Idem.	15 à 22	18 à 25	12 à 18
Porcelaine blanche	Idem.	16	25	12
Ouvrages de verre et de cristal (moins les ouvrages gradués)		8 50 à 18	12 à 25	11
Graisses de toute sorte, y compris le sain- doux		.8	Saindoux 10 fr. autres exempts.	
Mercerie commune	Idem.	60, 80 et 120	100	60
Mercerie fine	Idem.	150	200	100
Or battu en feuilles	Le kilog.	16	18	10
Bijouterie d'or	Hectogr.	12	14	7
			1	
	ł		İ	]



### N° 14.

M. Gérard, Chargé d'affaires de France à Rome, à M. Goblet, Ministre des Affaires étrangères.

Rome, 16 août 1888.

Reçu votre lettre du 13 août. Aujourd'hui j'ai remis à M. Crispi la Note relative à la négociation commerciale. Le Président du Conseil s'est borné à me dire qu'il allait immédiatement en prendre connaissance et l'examiner avec ses Collègues. . .

GÉRARD.

#### N° 15.

M. GÉRARD, Chargé d'affaires de France à Rome, à M. GOBLET, Ministre des Affaires étrangères.

(TÉLÉGRAMME.)

Rome, 31 août 1888	
	ł

.... Il résulte de mon entretien d'hier avec M. Crispi qu'en ce qui nous concerne le Gouvernement Royal n'est pas disposé à saire de nouvelles propositions commerciales.

GÉRARD.



. - .- &

